

AGENDA MUNICIPAL DE LOULÉ

FEVEREIRO 2019

FEBRUARY / FÉVRIER 2019



INAUGURAÇÃO DO AUDITÓRIO DO SOLAR DA MÚSICA NOVA
DIA DA CIDADE DE LOULÉ FESTIVAL DE MÚSICA AL-MUTAMID
ANTÓNIO ZAMBUJO FEIRA DO CHOCOLATE NO MERCADO DE LOULÉ
VOLTA AO ALGARVE EM BICICLETA ENCONTROS DO DE VIR



CAPA COVER COUVERTURE



A PENSAR NO AMBIENTE
ESTA AGENDA É IMPRESSA EM
PAPEL RECICLADO CYCLUS PRINT

FICHA TÉCNICA CREDITS SPECIFICATION TECHNIQUE

Propriedade **Property Propriété**

Câmara Municipal de Loulé / www.cm-loule.pt

Coordenação Editorial **Coordination Coordination Éditoriale**

GAP - Gabinete de Apoio ao Presidente

agenda.municipal@cm-loule.pt

Fotografia **Photography Photographie: Arquivo CML**

Design e Paginação **Design and Page Layout Conception et**

Mise en Page: Câmara Municipal de Loulé

Tradução **Translation Traduction: Câmara Municipal de Loulé**

Impressão **Printing Impression: Gráfica Comercial**

Tiragem **Print Run Tirage: 8500 exemplares copies**

exemplaires

Periodicidade **Periodicity Périodicité: Mensal Monthly Mensuel**

Distribuição Gratuita **Free Issue Distribution Gratuite**

Todas as informações contidas nesta agenda são da inteira responsabilidade das entidades que as forneceram.

The LMC does not take responsibility and can't guarantee that all the information contained in this guide is accurate, complete or up-to-date.

Toutes les informations contenues dans cet agenda sont de la seule responsabilité des entités qui ont fourni.

Todas as entidades que queiram enviar os seus eventos para a Agenda Municipal de Loulé, podem fazê-lo até ao dia 15 através do seguinte e-mail:

All organisations that wish to send information about their events to the Loulé Municipal Agenda can do so until the 15th, using the following e-mail adress:

Toutes les entités qui souhaitent envoyer leurs événements à l'ordre de l'Agenda Municipal de Loulé, peuvent le faire jusqu'à le 15 à l'adresse e-mail suivante:

agenda.municipal@cm-loule.pt

ÍNDICE CONTENTS INDEX

- 03** Mensagem do Presidente
Message from the Mayor Message du Président
- 06** Tema de Capa Cover Theme *Thème de la Couverture*
- 08** Museus e Galerias
Museums and Galleries Musées et Galeries
- 15** Edições e Livros
Publications and Books Publications et Livres
- 17** Biblioteca Library *Bibliothèque*
- 28** Infantil-Juvenil Children-Youth *Enfants et Jeunesse*
- 37** Cine-Teatro Cine-Teatro *Cine-Teatro*
- 44** Auditório do Solar da Música Nova
Auditorium of Solar da Música Nova
Auditorium du Solar da Música Nova
- 49** Atividades Desportivas *Sports Activités Sportives*
- 56** E ainda no Concelho
And also in the Municipality Et aussi dans la Commune
- 61** Diversos *Miscellaneous Divers*
- 63** Festas, Feiras e Romarias
Popular Festivals and Fairs Fêtes, foires et Pèlerinages
- 64** Loulé Criativo *Loulé Criativo Loulé Criativo*
- 70** Metro Minuto *Metro Minuto Metro Minuto*
- 72** Associações e Coletividades
Associations and Collectivities Associations et Collectivités
- 73** Gastronomia *Gastronomy Gastronomie*
- 74** Ruralidades *Rural Affairs Sujets Rurales*
- 75** Unidade Móvel de Saúde
Mobile Health Unit Unité de Santé Mobile
- 76** Transportes Urbanos *Urban Bus Transports Urbaines*
- 78** Igrejas *Churches Églises*
- 80** Telefones Úteis *Useful Phones Contacts Utiles*
- 81** Farmácias de Serviço
On-Duty Pharmacies Pharmacies de Garde
- 81** Feiras e Mercados *Fairs and Markets Foires et Marchés*
- 81** Atendimento ao Público do Executivo
Customer Service Attention au Public (Conseil Municipal)
- 82** Tabela das Marés *Tidal Table Tables des Marées*
- 83** Destaques do Próximo Mês *Next Months Highlights*
Faits Marquants pour le Mois Prochain
- 84** No meu tempo *In my youth Dans mon temps...*



MENSAGEM DO PRESIDENTE
MESSAGE FROM THE MAYOR
MESSAGE DU PRÉSIDENT

Feliz Dia da Cidade de Loulé: longa vida para o Auditório do Solar da Música Nova!...

Fevereiro começa com a comemoração do 31.º aniversário do Dia da Cidade de Loulé. Estes dias comemorativos dão-nos a possibilidade de conhecer melhor a nossa história, de nos aproximar da nossa identidade, de descobrir louletanos de hoje e de outros tempos, que nos podem inspirar e transformar pelo exemplo! Por isso, decidimos que esta celebração seria o momento simbólico para distribuir pelos alunos do 1.º ao 12.º ano do concelho o livro *Segredos de Loulé – uma História em Banda Desenhada*, uma edição que de forma lúdica, mas cientificamente rigorosa, dá a possibilidade de deambular pela história da Terra e da Humanidade, através da narração de acontecimentos louletanos. Loulé tem a funcionar desde Setembro passado o *Conservatório de Música Loulé Francisco Rosado* (a 1.ª Escola Pública de Música a Sul do Tejo) e a *Escola de Música da Sociedade Filarmónica Artistas de Minerva* com os cursos livres, contando com mais de meio milhar de alunos, ambas as instituições sediadas no Solar da Música Nova. No dia da Cidade de Loulé o auditório do Solar da Música Nova vai abrir ao público com um espectáculo muito especial criado pelos Professores do Conservatório, liderados por Manuel Rocha, que desafiaram a Banda Filarmónica Artistas de Minerva e os alunos de ambas as escolas e nos vão brindar com um momento único e de encanto. Este será um novo espaço para ser apropriado e fruído por todos, com uma programação muito especial que promoverá o contacto mais próximo com a arte e privilegiará a formação e a descoberta de artistas menos conhecidos do público.

Este é também o mês em que se comemoram os 120 anos do poeta António Aleixo, aquele “*que morreu vivendo para além da verdade*”, a Galeria do Convento do Espírito Santo recebe a magnífica exposição *de(a)nunciar, AleixoHOJE*, com curadoria de José Laginha. Convido vivamente a visitar porque nos interpela sobre o nosso mundo hoje e a importância de cada um de nós na sua mudança. Os Horizontes do Futuro (21) estão de volta, desta vez recebemos Luís Moniz Pereira e o seu olhar sobre a Inteligência Artificial, as suas encruzilhadas e os seus impactos sociais, numa comunicação intrigante sobre “Moral para Máquinas e a Maquinaria da Moral”. O Cine-Teatro Louletano continua com uma programação de excelência e este mês, entre outros espectáculos, destacamos o XIX Festival de Música Al-Mutamid (09), o III Festival Internacional de Piano do Algarve (10), um jantar/espectáculo especial no Dia dos Namorados e o concerto de António Zambujo (15). No mês dos namorados, a IX Edição da Feira do Chocolate no Mercado Municipal (09 a 17) pode ser um excelente local para uma compra ou um passeio para mais tarde recordar. Loulé tem um forte Compromisso com o Desporto, por isso, entre tantas iniciativas, destaco a Volta ao Algarve em bicicleta (20 a 24), com a tradicional chegada no Malhão /Salir (24). Contamos consigo, neste mês de celebrações e de novos espaços, para que se aproprie e coloquem na vossa geografia pessoal e sentimental o Auditório do Solar da Música Nova!

Happy City of Loulé Day: long live the Auditório do Solar da Música Nova (Auditorium of the Manor of New Music)!...

February begins with the celebration of the 31st anniversary of the City of Loulé Day. These celebratory days give us the opportunity to better know our history, bring us closer to our identity, discover today's people of Loulé and other rhythms, which can inspire us and make a difference! So, we decided that this celebration would be the symbolic moment for distributing to students of Years 1 to 12 of the Municipality, the book *Secrets of Loulé - a History in Comic Strip*, an edition that, in a playful yet scientifically rigorous way, offers the opportunity to stroll through the history of the Earth and Humanity, through the narration of Loulé events.

Since last September Loulé has been operating the *Francisco Rosado Music Conservatory of Loulé* (the 1st Public School of Music South of the Tagus) and the *School of Music of the Philharmonic Society of the Artists of Minerva* with the free courses, with over 500 students, both institutions headquartered at the Manor of New Music (*Solar da Música Nova*). On the day of the City of Loulé, the Auditorium of the Manor of New Music (*Auditório do Solar da Música Nova*) will open to the public with a very special show created by teachers of the Conservatory, led by Manuel Rocha, who challenged the *Philharmonic Band of the Artists of Minerva* and students of both schools to indulge us with a unique moment of delight. This will be a new space for the use and enjoyment of all, with a very special programme that will foster closer contact with art and favour the training and discovery of artists less known to the public.

On this month that also celebrates the 120 years of the poet António Aleixo, who "*died living beyond the truth*", the Gallery of the Convent of the Holy Spirit (*Galeria do Convento do Espírito Santo*) receives the magnificent exhibition of *de(a)nunciar, AleixoHOJE* ("*de(a)nnouncing AleixoTODAY*"), curated by José Laginha. I strongly invite you to visit it, for it challenges us on our world of today and the importance of each one of us in its changes.

The Horizons of the Future (21) are back. This time we welcome Luis Moniz Pereira and his insight on Artificial Intelligence, its crossroads and social impact, in a puzzling communication on "Morals for Machines and the Machinery of Morals".

Loulé's Cine-Theatre (*Cine-Teatro Louletano*) continues with a programme of excellence and this month, among other shows, we recommend the 19th Music Festival Al-Mutamid (09), the 3rd International Piano Festival of the Algarve (10), a special dinner/show on Valentine's Day and the António Zambujo concert (15).

On Valentine's month, the 9th edition of the Chocolate Fair in the Municipal Market (09 to 17) may be a great place to shop or for a stroll to be remembered.

Loulé has a strong commitment to sport, so among many initiatives, I would like to highlight the *Tour do Algarve* on bicycle (20 to 24), with the traditional arrival at Malhão/Salir (24).

We are counting on you, in this month of celebration and new spaces, to embrace and place in your personal and sentimental map, the Auditorium of New Music!

Heureuse Journée de la Ville de Loulé : longue vie à l'Auditorium du Solar de la Musique nouvelle ! ...

Février commence avec la célébration du 31ème anniversaire de la Journée de la Ville de Loulé. Ces jours festifs nous donnent l'occasion de mieux connaître notre histoire, de nous rapprocher de notre identité, de découvrir les habitants de Loulé d'aujourd'hui et d'autres temps, qui peuvent nous inspirer et transformer par l'exemple ! Donc, nous avons décidé que cette célébration serait le moment symbolique pour distribuer aux élèves de 1ère à la 12ème année de la commune le livre *Secrets de Loulé - une Histoire en Bande Dessinée*, une édition qui de manière ludique, mais scientifiquement rigoureuse, donne la possibilité de se promener à travers l'histoire de la Terre et de l'Humanité, par le biais de la narration des événements de Loulé. Loulé a en fonctionnement depuis Septembre dernier le *Conservatoire de Musique Loulé Francisco Rosado* (la 1ère École Publique de Musique au Sud du Tage) et l'*École de Musique de la Société Philharmonique Artistes de Minerve* avec des cours gratuits, comptant plus d'un demi-millier d'étudiants, ces deux institutions ayant leur siège au Solar de la Musique Nouvelle. Le jour de la Ville de Loulé, l'auditorium du Solar de la Musique Nouvelle ouvrira au public avec un spectacle très spécial créé par les Professeurs du Conservatoire, dirigés par Manuel Rocha, qui ont défié le Groupe Philharmonique Artistes de Minerve et les élèves des deux écoles et vont nous faire cadeau d'un moment unique et d'enchantement. Ce sera un nouvel espace dont tout le monde devra s'approprier et apprécier, avec une programmation très spéciale qui promouvra le contact plus proche avec l'art et privilégiera la formation et la découverte des artistes moins connus du public.

C'est aussi le mois où nous célébrons les 120 ans du poète António Aleixo, celui « *qui est mort vivant au-delà de la vérité* », la Galerie du Couvent du Saint-Esprit reçoit une magnifique exposition à annoncer, *Aleixo AUJOURD'HUI*, sous la tutelle de José Laginha. Je vous invite chaleureusement à la visiter parce qu'elle nous interpelle sur notre monde d'aujourd'hui et l'importance de chacun d'entre nous dans son changement.

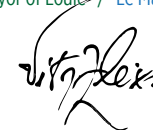
Les Horizons du Futur (le 21) sont de retour, cette fois nous recevons Luís Moniz Pereira et son regard sur l'Intelligence Artificielle, ses croisées et ses impacts sociaux, dans une communication intrigante sur « *Morale pour Machines et Machinerie de la Morale* ».

Le Ciné-Théâtre de Loulé continue avec un programme d'excellence et ce mois-ci, entre autres spectacles, le XIX Festival de Musique Al-Mutamid (le 09), le II Festival International de Piano de l'Algarve (le 10), un dîner/spectacle spécial le Jour de la Saint-Valentin et le concert d'António Zambujo (le 15).

Dans le mois des amoureux, la IX édition de la Foire du Chocolat au Marché Municipal (du 09 au 17) peut être un excellent endroit pour un achat ou une ballade pour plus tard s'en souvenir.

Loulé a un fort Compromis avec le Sport, raison pour laquelle, parmi tant d'initiatives, je mets en évidence le Tour de l'Algarve en vélo (du 20 au 24), avec l'arrivée traditionnelle au Malhão/Salir (le 24). Nous comptons sur vous, en ce mois de célébration et de nouveaux espaces, pour que vous vous en appropriiez et mettiez dans votre géographie personnelle et sentimentale, l'Auditorium du Solar de la Musique Nouvelle!

O Presidente da Câmara Municipal de Loulé
The Mayor of Loulé / Le Maire de Loulé





Loulé respira cultura

Loulé tem um conjunto de espaços multiculturais muito importantes no contexto nacional; auditórios, museus, galerias de arte e outros edifícios, são alicerces preponderantes para o desenvolvimento e persecução dos múltiplos aspetos culturais de uma cidade, um concelho e uma região. Este mês será inaugurada em Loulé mais uma área relevante onde a música, o teatro e a dança, marcarão uma presença constante. A cultura é basilar na identidade de povos, de cidades e de cada pessoa

Loulé breathes culture

Loulé has a set of very important multicultural spaces in the national context; auditoriums, museums, art galleries and other buildings, which are preponderant foundations for the development and pursuit of the multiple cultural aspects of a city, a county and a region. This month in Loulé, another important area will be inaugurated, where music, theatre and dance will mark a constant presence. Culture is fundamental in the identity of peoples, cities and each person in particular. For this reason,

Loulé respire la culture

Loulé possède un ensemble d'espaces multiculturels très importants dans le contexte national; les auditoriums, les musées, les galeries d'art et autres bâtiments sont des fondements prépondérants pour le développement et la poursuite des multiples aspects culturels d'une ville, d'une commune et d'une région. Ce mois-ci à Loulé, un autre espace important sera inauguré, où la musique, le théâtre et la danse marqueront une présence constante. La culture est essentielle dans l'identité des peuples, des villes et de chaque personne en particulier.

em particular. Por isso, as autarquias têm um papel fundamental na dinâmica cultural de cada concelho, implementando e criando superfícies onde a cultura nas suas diversas vertentes, encontre o caminho diferenciador na conjuntura global. Loulé com todas as suas infraestruturas é um dos concelhos do país com maior diversidade na oferta cultural, sendo uma das prioridades desta autarquia. Por tudo isto; podemos dizer que Loulé respira cultura.

the municipalities have a fundamental role in the cultural dynamics of each county, implementing and creating buildings where culture finds the differentiating path in the global conjuncture. Loulé, with all its infrastructures, is one of the counties of the country with greater diversity in the cultural offer, being one of the priorities of this municipality. For all this; we can say that Loulé breathes culture.

Pour cette raison, les municipalités jouent un rôle fondamental dans la dynamique culturelle de chaque commune. Des bâtiments créés où la culture, sous ses différents aspects, trouve la voie de différenciation dans la conjuncture mondiale. Loulé avec toutes ses infrastructures est un des communes du pays avec une plus grande diversité dans l'offre culturelle, une des priorités de cette municipalité. Pour tout cela; on peut dire que Loulé respire la culture.



Inverno

Conselhos Úteis

No Inverno o aquecimento utilizado no interior das habitações para combater o frio, esconde alguns perigos.

AQUECIMENTO ELÉTRICO

- Durante a noite ou quando a casa ficar sem supervisão, desligue o aquecimento.
- Não o coloque perto de cortinas, colchas, toalhas ou mobiliário.
- Não coloque roupa a aquecer ou secar sobre os aquecedores.
- Zele pelas boas condições da instalação elétrica.

BRASEIRAS, LAREIRAS, SALAMANDRAS E AQUECIMENTOS A GÁS

- Coloque uma proteção em frente à lareira, para proteger em caso de queda de alguém e evitar que as faúlhas possam originar algum incêndio.
- Deixe uma entrada de ar, para que haja a sua renovação.

MONÓXIDO DE CARBONO. Gás tóxico sem cheiro e sem cor.

SINTOMAS DA EXPOSIÇÃO AO MONÓXIDO DE CARBONO

- Dores de cabeça, falta de força, vertigens, sonolência e, eventualmente, vômitos, seguindo-se pele arroxeadas e perda de conhecimento. Pode levar à morte caso não seja socorrido a tempo.
- Suspeite de qualquer mal-estar que possa sentir.

O cheiro característico do gás canalizado ou de garrafa torna os acidentes mais raros, mas também é perigoso para a saúde.

SE SUSPEITAR DE ALGUMA VÍTIMA DE MONÓXIDO DE CARBONO OU GÁS

- Entre no local com a respiração contida, para não perder os sentidos.
- Areje o local e corte o fornecimento de gás.
- Se necessário volte ao exterior para respirar fundo, entre de novo e retire a vítima para local arejado.
- Desaperte-lhe as roupas que dificultem a respiração.
- Ligue para o 112 ou para o CIAV (Centro de Informação Antivenenos) – 808 250 143, e siga as indicações dadas.

PROTEÇÃO CIVIL
Uma missão de todos para todos

MUSEUS E GALERIAS



Exposição "Projeto Ásia", de Eduardo Pereira

MUSEU

EXPOSIÇÃO LOULÉ. TERRITÓRIOS, MEMÓRIAS E IDENTIDADES

Museu Nacional de Arqueologia, Lisboa
Org.: Direção-Geral do Património Cultural/Museu Nacional de Arqueologia e Câmara Municipal de Loulé/Museu Municipal de Loulé

EXPOSIÇÃO ECOS DA SERRA-50 ANOS DE MEMÓRIAS

Polo Museológico Cândido Guerreiro e Condes de Alte
Segunda a sexta: 09h00-17h00

EXPOSIÇÃO TRABALHADORES FORÇADOS PORTUGUESES NO III REICH E OS LOULETANOS NO SISTEMA CONCENTRACIONÁRIO NAZI

Edifício da Assembleia Municipal – Casa Memória Duarte Pacheco
Terça a sexta: 09h00-13h00 e 14h00-17h00
Sábado: 09h30-16h00
Org.: Instituto de História Contemporânea, Universidade de Lisboa e Câmara Municipal de Loulé

EXPOSIÇÃO DE FOTOGRAFIA O ESCRITOR DE SONHOS DE JORGE GRAÇA

Claustro do Convento Espírito Santo, Loulé

ALGARVE DESVENDADO

Visita Encenada ao Passado Histórico de Loulé
02 de fevereiro, 11h30, Largo D. Afonso III, Loulé
Duração: 75 minutos
Classificação etária: maiores de 6 anos
Inscrições obrigatórias: 10€ -https://www.bol.pt/Comprar/Bilhetes/66936-algarve_desvendado_loule-loule/
Org.: Associação Cultural ArQuente
Apoio: 365 Algarve; Câmara Municipal de Loulé

DESCULPE, COMO ME CHAMO?

Sala polivalente do Museu Municipal de Loulé
06 de fevereiro, 15h00

ALTE, PELA JANELA DO TEMPO

Polo Museológico Cândido Guerreiro e Condes de Alte
22 de fevereiro, 14h30

CONFERÊNCIA SOBRE PRESENÇA JUDAICA EM LOULÉ POR JORGE MARTINS E JOSÉ AFONSO
Sala polivalente do Museu Municipal de Loulé
23 de fevereiro, 16h00

GALERIAS

“A GRANDE VIAGEM DO DESENHO COM TINTA-DA-CHINA”, EXPOSIÇÃO DE DESENHO DE LEONOR BELTRÁN

Galeria de Arte do Convento Espírito Santo, Loulé
Até 16 de fevereiro. Terça a sexta: 09h30-17h30
Sábado: 09h30-16h00

EXPOSIÇÃO “MOVIMENTO – OLHARES INTERIORES A PRETO E BRANCO”

Exposição de desenho de Leonor Beltrán
Galeria de Arte do Convento Espírito Santo, Loulé
Até 16 de fevereiro
Terça a sexta: 09h30-17h30. Sábado: 09h30-16h00

EXPOSIÇÃO “PROJETO ÁSIA” FOTÓGRAFO EDUARDO PEREIRO

Periferias plataforma de cultura y sociedade
Galeria Praça do Mar, Quarteira
Até 23 de fevereiro
Terça a sábado: 09h30-13h30 e 15h00-18h00

“ENTROPIA”

ADÉRITA SILVA, MARIA TOMÉ, ANAPI E STELMO BARBOSA - UM ELEMENTO
CECAL – Centro de Experimentação e Criação Artística de Loulé, Até 02 março
Terça a sexta: 10h00-13h30/14h30-18h00
Sábado: 10h00-16h30

“DE(A)NÚNCIAR”

ALEIXO HOJE 1899-2019
10 INSTALAÇÕES DE JOSÉ LAGINHA
Galeria de Arte do Convento Espírito Santo, Loulé
23 de fevereiro a 20 de abril
Terça a sexta: 09h30-17h30. Sábado: 09h30-16h00
Inauguração: 23 fevereiro às 18h00



MUSEUMS AND GALLERIES

MUSEUM

EXHIBITION LOULÉ. TERRITORIES, MEMORIES AND IDENTITIES

National Museum of Archaeology, Lisbon
Org.: Directorate General of Cultural Heritage/
National Museum of Archaeology and Municipality of Loulé/Municipal Museum of Loulé

EXHIBITION ECHOES FROM THE MOUNTAINS-50 YEARS OF MEMORIES

Cândido Guerreiro and Counts of Alte Museum
Monday to Friday: 09:00 am-05:00 pm

EXHIBITION PORTUGUESE FORCED LABOURERS IN III REICH AND LOULÉ PEOPLE IN NAZI CONCENTRATION SYSTEM

Municipal Assembly Building
Tuesday to Friday: 09:00 am-01:00 pm and 02:00 pm-07:00 pm
Saturday: 09:30 am-04:00 pm
Org.: Institute of Contemporary History, University of Lisbon and Municipality of Loulé

PHOTOGRAPHY EXHIBITION THE WRITER OF DREAMS BY JORGE GRAÇA

Cloister of the Espírito Santo Convent, Loulé

REVEALED ALGARVE

Staged Visit to the Historic Past of Loulé
02 February, 11:30 am, Largo D. Afonso III, Loulé
Duration: 75 minutes
Age rating: 6 +
Mandatory registration: 10€ -https://www.bol.pt/Comprar/Bilhetes/66936-algarve_desvendado_loule-loule/
Org.: Associação Cultural ArQuente
Support: 365 Algarve; Municipality of Loulé

EXCUSE ME, WHAT'S MY NAME?

Municipal Museum of Loulé – Multipurpose Room
06 February, 03:00 pm

ALTE, BY THE WINDOW OF TIME

Cândido Guerreiro and Counts of Alte Museum
22 February, 02:30 pm

CONFERENCE ON JEWISH PRESENCE IN LOULÉ BY JORGE MARTINS AND JOSÉ AFONSO

Municipal Museum of Loulé – Multipurpose Room
23 February, 04:00 pm

GALLERIES

“THE GREAT JOURNEY OF CHINESE INK DRAWING”, LEONOR BELTRÁN'S DRAWING EXHIBITION

Art Gallery of the Espírito Santo Convent, Loulé
Until 16 February
Tuesday to Friday: 09:30 am-05:30 pm
Saturday: 09:30 am-04:00 pm

EXHIBITION “MOVEMENT – BLACK AND WHITE INNER LOOKS”

Leonor Beltrán's Drawing exhibition
Art Gallery of the Espírito Santo Convent, Loulé
Until 16 February
Tuesday to Friday: 09:30 am-05:30 pm
Saturday: 09:30 am-04:00 pm

EXHIBITION “ASIA PROJECT” PHOTOGRAPHER EDUARDO PEREIRO

Periferias plataforma de cultura y sociedade
Praça do Mar Gallery, Quarteira
Tuesday to Friday: 09:30 am-01:30 pm and 03:00 pm-06:00 pm
Until 23 February



“ENTROPY”

ADÉRITA SILVA, MARIA TOMÉ, ANAPI AND STELMO BARBOSA - ONE ELEMENT

CECAL – Centro de Experimentação e Criação Artística de Loulé
Until 02 March
Tuesday to Friday:
10:00 am-01:30 pm / 02:30 pm-06:00 pm
Saturday: 10:00 am-04:30 pm

“DE(A)NOUNCE”

NOW ALEIXO 1899-2019 10 INSTALLATIONS BY JOSÉ LAGINHA

Art Gallery of the Espírito Santo Convent, Loulé
23 February to 20 April
Tuesday to Friday: 09:30 am-05:30 pm
Saturday: 09:30 am-04:00 pm
Opening: 23 February, 06:00 pm

MUSÉES ET GALERIES

MUSÉE

EXPOSITION LOULÉ. TERRITOIRES, MÉMOIRES ET IDENTITÉS

Musée National d'Archéologie, Lisbonne
Org.: Direction Générale du Patrimoine Culturel/ Musée National d'Archéologie et Municipalité de Loulé/Musée Municipal de Loulé

EXPOSITION ECHOS DES MONTAGNES - 50 ANS DE MÉMOIRES

Musée Cândido Guerreiro et Comtes d'Alte
Lundi au Vendredi: 09h00-17h00

EXPOSITION TRAVAILLEURS FORCÉS PORTUGAIS DANS LE III REICH ET LES HABITANTS DE LOULÉ DANS LE SYSTÈME DE CONCENTRATION NAZI

Bâtiment de l'Assemblée Municipale
Mardi au Vendredi: 09h00-13h00 et 14h00-17h00
Samedi: 09h30-16h00
Org.: Institut d'Histoire Contemporaine, Université de Lisbonne et Municipalité de Loulé

EXPOSITION PHOTOGRAPHIQUE L'ÉCRIVAIN DE RÊVES DE JORGE GRAÇA

Cloître du Convent Espírito Santo, Loulé

ALGARVE DÉVOILÉ

Visite mise en Scène au Passé Historique de Loulé
02 Février, 11h30, Largo D. Afonso III, Loulé
Durée: 75 minutes. Classificação etária: plus de 6 ans. Inscription obligatoire: 10€ -https://www.bol.pt/Comprar/Bilhetes/66936-algarve_desvendado_loule/
Org.: Associação Cultural ArQuente
Appuyé par: 365 Algarve; Municipalité de Loulé

EXCUSEZ-MOI, COMMENT JE M'APPELLE?

Salle Polyvalente du Musée Municipal de Loulé
06 Février, 15h00



ALTE À TRAVERS LA FENÊTRE DU TEMPS

Musée Cândido Guerreiro et Comtes d'Alte
22 Février, 14h30

CONFÉRENCE SUR LA PRÉSENCE JUIVE À LOULÉ PAR JORGE MARTINS ET JOSÉ AFONSO

Salle Polyvalente du Musée Municipal de Loulé
23 Février, 16h00

GALERIES

“LE GRAND VOYAGE DU DESSIN À L'ENCRE DE CHINE”, EXPOSITION DE DESSIN DE LEONOR BELTRÁN

Galerie d'Art du Convent Espírito Santo, Loulé
Jusqu'au 16 Février. Mardi au Vendredi: 09h30-17h30
Samedi: 09h30-16h00

EXPOSITION “MOUVEMENT – REGARDS INTÉRIEURS NOIR ET BLANC”

Exposition de dessin de Leonor Beltrán
Galerie d'Art du Convent Espírito Santo, Loulé
Jusqu'au 16 Février. Mardi au Vendredi: 09h30-17h30
Samedi: 09h30-16h00

EXPOSITION “PROJET ASIE” PHOTOGRAPHE EDUARDO PEREIRO

Periferias plataforma de cultura y sociedade
Galerie Praça do Mar, Quarteira. Jusqu'au 23 Février
Mardi au Samedi: 09h30-13h30 et 15h00-18h00

“ENTROPIE”: ADÉRITA SILVA, MARIA TOMÉ, ANAPI ET STELMO BARBOSA - UN ÉLÉMENT

CECAL – Centro de Experimentação e Criação Artística de Loulé. Jusqu'au 02 Mars. Mardi au Vendredi: 10h00-13h30/14h30-18h00. Samedi: 10h00-16h30

“DÉ(A)NONCER”

ALEIXO AUJOURD'HUI 1899-2019
10 INSTALLATIONS DE JOSÉ LAGINHA
Galerie d'Art du Convent Espírito Santo, Loulé
Jusqu'au 20 Avril. Mardi au Vendredi: 09h30-17h30
Samedi: 09h30-16h00. Inauguration: 23 Février, 18h00



EXPOSIÇÕES EXHIBITIONS EXPOSITIONS

Entropia

ADÉRITA SILVA, MARIA TOMÉ, ANAPI
E STELMO BARBOSA - UM ELEMENTO

O CECAL – Centro de Experimentação e Criação Artística de Loulé inicia o ano de 2019 com nova programação a cargo do L. Contemporary, designação assumida pela dupla João Apolónia e João Laborinho Lúcio. Sendo o CECAL um centro de experimentação, o L. Contemporary desafiou a artista Adéríta Silva, juntamente com outros artistas por si convidados, a interpretar o espaço expositivo do CECAL e, acolhendo as suas idiossincrasias, criar um momento onde a arte ganha uma vida que ultrapassa o seu próprio momento de criação e onde os artistas convidados assumem um caminho criativo de diálogo em torno de um espaço comum, estabelecendo um roteiro que não deixará os visitantes indiferentes.

Entropy

ADÉRITA SILVA, MARIA TOMÉ, ANAPI
AND STELMO BARBOSA - ONE ELEMENT

CECAL – Centro de Experimentação e Criação Artística de Loulé starts the year 2019 with a new programming by L. Contemporary, designation assumed by João Apolónia and João Laborinho Lúcio. Since CECAL is a centre of experimentation, L. Contemporary challenged the artist Adéríta Silva, along with other artists invited by herself, to interpret the exhibition space of CECAL and, welcoming their idiosyncrasies, to create a moment where art gains a life that goes beyond its own moment of creation and where invited artists take a creative path of dialogue around a common space, establishing a scenario that will not leave visitors indifferent.

Entropie

ADÉRITA SILVA, MARIA TOMÉ, ANAPI
ET STELMO BARBOSA - UN ÉLÉMENT

Le CECAL – Centro de Experimentação e Criação Artística de Loulé commence l'année 2019 avec la nouvelle programmation de L. Contemporary, désignée par João Apolónia et João Laborinho Lúcio. Parce que CECAL est un centre d'expérimentation, L. Contemporary a invité l'artiste Adéríta Silva, ainsi que d'autres artistes invités par elle-même, à interpréter l'espace d'exposition de CECAL et, en accueillant leurs idiosyncrasies, à créer un moment où l'art gagne une vie qui va au-delà de son propre moment de création et où les artistes invités empruntent un chemin créatif de dialogue autour d'un espace commun, en créant un scénario qui ne laissera pas les visiteurs indifférents.



INAUGURAÇÃO: 23 FEV, 18H00
OPENING 23 FEV, 06:00 PM
INAUGURATION 23 FÉV, 18H00

LOULÉ

GALERIA DE ARTE DO
CONVENTO DO ESPÍRITO SANTO

23 FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

ATÉ 20 ABRIL
UNTIL 20 APRIL
JUSQU'À 20 AVRIL

TER A SEX TUE TO FRI MAR À VEN

09:30-17:30

SÁB SAT SAM

09:30 – 16:00

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ

EXPOSIÇÕES EXHIBITIONS EXPOSITIONS

“de(a)núnciar”

Aleixo Hoje 1899-2019
10 Instalações de José Laginha

de(a)núnciar foi o mote e é o verbo que inventei para dar título a esta exposição. Trata-se de uma palavra dúbia que, quando decomposta, pode ter diferentes significados e várias leituras, tal como algumas quadras de António Aleixo. Tal como em 1999, quando se comemorou o centenário do nascimento do Poeta, volto a visitar o que nos deixou, com o intuito de contribuir para dar a visibilidade que a sua obra continua a merecer, resgatando-a para os nossos dias. Muito do que disse ontem, poderia ser escrito hoje. Foi esse seu pensamento universalista e intemporal, que o distingue, que me estimulou a fazer um exercício de ficção que teve como ponto de partida a obra do poeta que não se ficou pelas rimas sobre o que tinha por perto. Esta exposição integra-se na 5ª edição dos encontros do DeVIR. - José Laginha

“de(a)nounce”

Now Aleixo 1899-2019
10 Installations by José Laginha

de(a)nounce was the motto and it is the verb that I invented to title this exhibition. It is a dubious word that, when it is decomposed, can have different meanings and several readings, such as some quatrains by António Aleixo. As in 1999, when we celebrated the centenary of the Poet's birth, I again revisit what he left, with the intention of contributing to give the visibility that his work deserves. Much of what he said yesterday could be written today. It was this universal and timeless thought that distinguishes him, which stimulated me to make an exercise in fiction that had as starting point the work of the poet who did not stop in the rhymes about what was around. This exhibition is part of the 5th edition of the DeVIR meetings. - José Laginha

“dé(a)noncer”

Aleixo Aujourd'hui 1899-2019
10 Installations de José Laginha

dé(a)noncer a été le thème et c'est le verbe que j'ai inventé pour donner le titre à cette exposition. C'est un mot douteux qui, lorsqu'il est décomposé, peut avoir différentes significations et plusieurs lectures, telles que des quatrains d'António Aleixo. Comme en 1999, lorsque nous avons célébré le centenaire de la naissance du poète, je revisite à nouveau ce qu'il nous a laissé, dans l'intention de contribuer à donner la visibilité que son travail continue de mériter. Une grande partie de ce qu'il a dit hier pourrait être écrite aujourd'hui. C'est cette pensée universaliste et intemporelle qui lui distingue, qui m'a incité à faire un exercice de fiction qui avait pour point de départ le travail du poète qui n'a cessé pas dans les rimes de ce qui était autour. Cette exposition fait partie de la 5ème édition des rencontres DeVIR. - José Laginha

LOULÉ

CECAL – CENTRO DE
EXPERIMENTAÇÃO E CRIAÇÃO
ARTÍSTICA DE LOULÉ

31 JANEIRO
JANUARY
JANVIER

ATÉ 02 MARÇO
UNTIL 02 MARCH
JUSQU'À 02 MARS

TER A SEX TUE TO FRI MAR À VEN

10:00-13:30/14:30-18:00

SÁB SAT SAM

10:00 – 16:30

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ



SMDC

**Serviço Municipal de
Defesa do Consumidor**

Concelho de Loulé



smdc@cm-loule.pt



Mercado Municipal de Loulé
Loja n.º 22
8104-001 Loulé



289 400 715

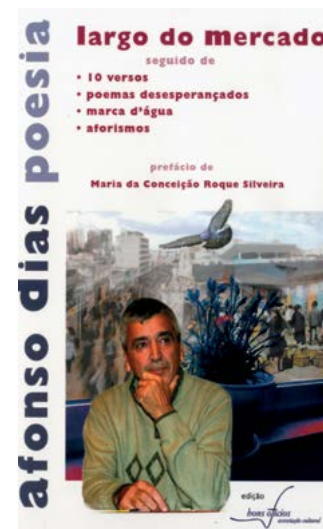


289 415 577

ATENDIMENTOS - FEVEREIRO

Loulé – Diariamente das 09h00 às 13h00 e das 14h00 às 17h00
Encerra Sábados, Domingos e Feriados

Quarteira – Dia 05 de Fevereiro – das 09h30 às 12h30
Centro Autárquico de Quarteira



EDIÇÕES E LIVROS
PUBLICATIONS AND BOOKS PUBLICATIONS ET LIVRES

Largo do Mercado de Afonso Dias

O título deste livro de poesia de Afonso Dias; surge enquadrado na atual habitação do próprio, ou seja, com vista para o Mercado da capital algarvia. Os poemas que integram este volume têm o mercado como protagonista ou figurante, todos eles apresentam uma relação capilar com aquele espaço. Diz o autor que “quase todos os poemas foram aqui criados, ou, no mínimo, passados ao computador frente à janela que é o cinescópio onde voam os pombos, mergulham os aviões, se pressentem as pessoas lá em baixo, eclodem os ruídos de buzinas e motores e a vozeria das gentes”. Os poemas deste livro, falam de amor, de fantasias, versos intimistas e tristes, denúncia política, ansiedade ecológica, reflexões, sátiras, “tudo de enfiada” como refere o artista.

Um livro perfumado de afeição e alguma inocência mas que transmite o sussurrar da poesia.

Market Square of Afonso Dias

The title of this book of poetry by Afonso Dias; appears in his current house, overlooking the Market of the Algarve capital. The poems that integrate this volume have the Market as a protagonist or figurant, having a capillary relation with that building. The author says that “almost all the poems have been created there or at least in the computer in front of the window that is the kinescope where the pigeons fly, the planes dive, where people are perceived down there, the horns, the engines and people’s voices hatch”.

The poems in this book talk about love, fantasies, intimate and sad verses, political denunciation, ecological anxiety, reflections, satire. A scented book with affection and some innocence but that conveys the whisper of poetry.

Place du Marché d'Afonso Dias

Le titre de ce livre de poésie d'Afonso Dias; il apparaît encadré dans sa maison actuelle, c'est-à-dire, avec vue sur le Marché de la capitale de l'Algarve. Les poèmes qui intègrent ce volume ont le Marché comme le protagoniste ou figurant, en ayant une relation capillaire avec cet espace. L'auteur dit que “presque tous les poèmes ont été créés ici, à l'ordinateur situé devant la fenêtre qui est le kinéscope où les pigeons volent, les avions plongent, les gens sont perçus là-bas, les cornes, les moteurs et les voix du peuple éclosent”. Les poèmes de ce livre parlent d'amour, de fantasies, de vers intimes et tristes, de dénonciation politique, d'anxiété écologique, de réflexions, de satire. Un livre parfumé d'affection et d'innocence mais qui transmet le murmure de la poésie.

TÍTULO: LARGO DO MERCADO

EDIÇÃO: BONS OFÍCIOS

AUTOR: AFONSO DIAS

TITLE: MARKET SQUARE

EDITION: BONS OFÍCIOS

AUTHOR: AFONSO DIAS

TITRE: PLACE DU MARCHÉ

ÉDITION: BONS OFÍCIOS

AUTEUR: AFONSO DIAS

PRESERVE O AMBIENTE E CONSERVE A SUA RUA LIMPA

- Coloque os resíduos dentro dos contentores;
- Acondicione os resíduos em sacos bem fechados;
- Se o contentor estiver cheio, procure o mais próximo;
- Sempre que possível, coloque os resíduos após as 19h;
- Feche a tampa após a sua utilização.

VAMOS TODOS COLABORAR, CADA COISA NO SEU LUGAR:



**Respeite as regras, evite a aplicação de coimas
e colabore para manter um ambiente mais limpo!**

Informações ou sugestões contacte:
Câmara Municipal de Loulé
Tel.: 289 400 870
E-mail: cmloule@cm-loule.pt



BIBLIOTECA MUNICIPAL DE LOULÉ

BIBLIOCASA - SERVIÇO DOMICILIÁRIO DE APOIO À LEITURA

Serviço domiciliário de apoio à leitura para munícipes com limitações de mobilidade, permanentes ou temporárias. Este é um serviço que garante às pessoas condicionadas por limitações de mobilidade, ainda que temporárias, um serviço de leitura pública que facilita o acesso à informação e uso da documentação. O BIBLIOCASA disponibiliza os seguintes recursos: empréstimo de livros, DVDs, VHS, CDs, jogos e CD-Roms, serviço de entrega e recolha de livros e outros documentos, e serviço de informação à comunidade.

PROJETO INTERNET SÉNIOR

O Projeto Internet Sénior tem por objetivo possibilitar um primeiro contacto com o mundo dos computadores, sobretudo no que diz respeito à Internet. Decorre na Biblioteca-sede (Loulé), Polo de Quarteira e Polo de Salir.
Destinatários: maiores de 55 anos

AUTORES DA SEMANA

28 de janeiro a 02 de fevereiro – Augusto Abelaira
04 a 09 de fevereiro – Daniel Silva
11 a 16 de fevereiro – António Avelar de Pinho
18 a 23 de fevereiro – Lesley Pearse
25 de fevereiro a 02 de março – João de Melo

PROJETO LEIA

01 de fevereiro – 10h30 – Santa-Casa da Misericórdia de Loulé / 14h30 – UNIR - Associação dos Doentes Mentais, Família e Amigos do Algarve (Loulé)
06 de fevereiro – 11h00 – Associação Bem Estar aos Amigos de Querença
08 de fevereiro – 11h00 – Existir (Loulé)
13 de fevereiro – 15h00 – ASMAL-UVAP - Unidade de Vida Apoiada (Almancil)
15 de fevereiro – 10h30 – Santa-Casa da Misericórdia de Loulé / 14h30 – UNIR - Associação dos Doentes Mentais, Família e Amigos do Algarve (Loulé)
20 de fevereiro – 15h00 – ASCA - Associação Social e Cultural de Almancil
22 de fevereiro – 11h00 – Existir (Loulé)
27 de fevereiro – 11h00 – Associação Social e Cultural da Tôr

SESSÃO DE CONTOS POR BRU JUNÇA

01 de fevereiro – 14h00

Destinatários: utentes de lares

Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

POESIA AO FIM DO DIA COM SÍLVIA BARROCAL

01 de fevereiro – 18h00

O Projeto “Poesia ao Fim do Dia” é uma iniciativa de promoção da poesia, da leitura poética, da interação entre o público, o leitor, o livro e a poesia.

Destinatários: público em geral

“LIVRO, É UM LUGAR” POR BRU JUNÇA

02 de fevereiro – 10h00 às 13h00 e das 14h00 às 17h00

Destinatários: público adulto (maiores de 18 anos)

Inscrição prévia – Vagas limitadas

Confere-se diploma de participação

Inscrições e informações: biblioteca@cm-loule.pt

LIVROS ABERTOS COM CASIMIRO DE BRITO: APRESENTAÇÃO DE “UMA LÁGRIMA QUE CEGA”

09 de fevereiro – 15h30

Entrada livre.

13ª EDIÇÃO DO CONCURSO NACIONAL DE LEITURA – FASE MUNICIPAL

18 de fevereiro – 10h00

A Biblioteca Municipal de Loulé recebe a final municipal do Concurso Nacional de Leitura que abrange alunos do 1º, 2º e 3º Ciclos e Ensino Secundário das escolas do Concelho. As obras selecionadas para leitura, todas da autoria de Sophia de Mello Breyner Andresen, para as diversas categorias são: “Os três reis do oriente” (1º Ciclo), “A menina do mar” (2º ciclo), “Histórias da terra e do mar” e “Quatro contos dispersos” (ensino secundário).

Os vencedores representarão o Concelho de Loulé na fase distrital.

Informações: biblioteca@cm-loule.pt

DISCURSOS DIRETOS COM RUI CARDOSO MARTINS: “ESCREVER PARA (QUASE) TUDO”

20 de fevereiro – 21h00. Entrada livre.

CLUBE DE LEITURA EM LÍNGUA ALEMÃ / LESERKLUB FUER PORTUGIESISCHE LITERATUR IN DEUTSCHER SPRACHE

21 de fevereiro – 16h00. Livro em discussão: “Ein anarchistischer Bankier” de Fernando Pessoa
Informações e inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

“AO VINHO” POR AFONSO DIAS

22 de fevereiro – 21h00. À nossa!
Entrada livre.

“BIBLIOTERAPIA: LER PARA VIVER MELHOR” POR SANDRA BARÃO NOBRE

23 de fevereiro – 14h00 às 18h00
Pretende-se com esta oficina apresentar o conceito de Biblioterapia, explorar a evolução da sua aplicação prática até aos dias de hoje, dar exemplos de situações já implementadas em Portugal e noutros países e explorar ideias (brainstorming) para a utilização de Biblioterapia, estimulando e ajudando os participantes a elaborar um rascunho de um projeto biblioterapêutico. Destinatários: público adulto (maiores de 18 anos).
Inscrição prévia – Vagas limitadas
Confere-se diploma de participação
Inscrições e informações: biblioteca@cm-loule.pt

CLUBE DE LEITURA DE LOULÉ

27 de fevereiro – 21h00
Livro em discussão: “Admirável Mundo Novo” de Aldous Huxley. Destinatários: adultos
Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

POLO DE QUARTEIRA

AUTORES DA SEMANA

Semanalmente o Polo de Quarteira destaca escritores e ensaístas de referência, ao colocar parte do espólio documental dos autores em evidência.
28 de janeiro a 02 de fevereiro – Orlando Ribeiro
04 a 09 de fevereiro – Hannah Arendt
11 a 16 de fevereiro – George Steiner
18 a 23 de fevereiro – Manuel Luís Goucha
25 de fevereiro a 02 de março – Marguerite Yourcenar

PROJETO LEIA

O Projeto LEIA – Leitura Assistida, visa a inclusão social, facilitando e promovendo a aplicação de ferramentas inclusoras orientadas para uma população em isolamento que não efetue leituras autónomas.
08 e 22 de fevereiro – 14h30 – Centro Paroquial de Quarteira

TERTÚLIAS: “VAMOS TIRAR DÚVIDAS SOBRE PROMOÇÃO DA SAÚDE E RISCO DE CANCRO” POR MARCO FERREIRA

22 de fevereiro – 21h00
Com esta iniciativa pretende-se partilhar e refletir sobre variadas temáticas, recebendo em cada encontro alguns convidados especialistas na matéria. Para esta sessão contamos com a presença do Dr. Marco Ferreira, Médico de Clínica Geral.
Entrada livre.

CLUBE DE LEITURA DE QUARTEIRA

27 de fevereiro – 21h00
Livro em discussão: “O casamento” de Nelson Rodrigues
Destinatários: adultos
Informações e inscrições: Polo da Biblioteca em Quarteira

HORÁRIOS
BIBLIOTECA MUNICIPAL DE LOULÉ
Rua José Afonso 8100-592 Loulé
Telefone: 289 400 850
Segunda-feira das 14h30 às 19h00
Terça a sexta das 9h30 às 19h00
Sábado das 10h00 às 17h30

PÓLO DE QUARTEIRA – Largo do Mercado nº 3 – 8125 Quarteira
Telefone: 289 400 846 / Segunda e sábado 13h00 às 19h / Terça a sexta 9h às 19h
PÓLO DE SALIR – Rua José Viegas Gregório, Salir - 8100 Loulé
Telefone: 289 489 194 / Segunda a sexta-feira 9h-13h e 14h-17h
biblioteca@cm-loule.pt
Realizam-se visitas orientadas. (É necessária marcação prévia)

LOULÉ MUNICIPAL LIBRARY



BIBLIOCASA - READING SUPPORT DOMICILIARY SERVICE

This is a reading support domiciliary service for residents with permanent or temporary mobility limitations. This is a service that guarantees to people conditioned by limited mobility, although temporarily, a public reading service adapted to their users' special needs for the access to information and use of documentation. BIBLIOCASA provides the following resources: the lending of books, DVDs, CDs, games and CD-ROMs, delivery and collection of books and other documents and information to community service.

SENIOR INTERNET PROJECT

The Senior Internet Project aims to allow a first contact with the world of computers, especially regarding the Internet. It happens at the Main Library (Loulé), Quarteira Library and Salir Library.
Target audience: people aged 55 and over

SENIOR INTERNET PROJECT

28 January to 02 February – Augusto Abelaira
04 to 09 February – Daniel Silva
11 to 16 February – António Avelar de Pinho
18 to 23 February – Lesley Pearce
25 February to 02 March – João de Melo

LEIA PROJECT

01 February – 10:30 am – Santa-Casa da Misericórdia de Loulé / 02:30 pm – UNIR - Associação dos Doentes Mentais, Família e Amigos do Algarve (Loulé)
06 February – 11:00 am – Associação Bem Estar aos Amigos de Querença
08 February – 11:00 am – Existir (Loulé)
13 February – 03:00 pm – ASMAL-UVAP - Unidade de Vida Apoiada (Almancil)
15 February – 10:30 am – Santa-Casa da Misericórdia de Loulé / 02:30 pm – UNIR - Associação dos Doentes Mentais, Família e Amigos do Algarve (Loulé)
20 February – 03:00 pm – ASCA - Associação Social e Cultural de Almancil
22 February – 11:00 am – Existir (Loulé)
27 February – 11:00 am – Associação Social e Cultural da Tôr

TALES SESSION BY BRU JUNÇA

01 February – 02:00 pm
Target audience: Nursing homes users
Registration: biblioteca@cm-loule.pt

POETRY AT THE END OF THE DAY WITH SÍLVIA BARROCAL

01 February – 06:00 pm
The Project “Poetry at the End of the Day” is an initiative to promote poetry, poetic reading and interaction between the public, the reader, the book and the poetry. Target Audience: public in general

“BOOK, IT IS A PLACE” BY BRU JUNÇA

02 February – 10:00 am to 01:00 pm and 02:00 pm to 05:00 pm
Target audience: adults (18 +)
Previous Registration – Limited number of participants. We give the certificate of participation
Information and registration: biblioteca@cm-loule.pt

OPEN BOOKS WITH CASIMIRO DE BRITO: PRESENTATION OF THE BOOK “A TEAR THAT BLINDS”

09 February – 03:30 pm
Free entry.

13TH EDITION OF THE NATIONAL READING COMPETITION - MUNICIPAL PHASE

18 February – 10:00 am
The Municipal Library of Loulé hosts the municipal finale of the National Reading Competition that covers the 1st, 2nd and 3rd Cycles and High School students of the County. The books selected for reading, all by Sophia de Mello Breyner Andresen, for the various categories are: “Three kings from the east” (1st Cycle), “The girl of the sea” (2nd cycle), “Stories of land and sea” and “Four disperse tales” (high school).
The winners will represent the County of Loulé in the district phase.
Information: biblioteca@cm-loule.pt

DIRECT SPEECHES WITH RUI CARDOSO MARTINS: "WRITING TO (ALMOST) EVERYTHING"

20 February – 09:00 pm
Free entry.

READING CLUB IN GERMAN LANGUAGE / LESERKLUB FUER PORTUGIESSISCHE LITERATUR IN DEUTSCHER SPRACHE

21 February – 04:00 pm
Discussion of the book: "Ein anarchistischer Bankier" by Fernando Pessoa. Information and registration: biblioteca@cm-loule.pt

"TO WINE" BY AFONSO DIAS

22 February – 09:00 pm
Cheers! Free entry.

"BIBLIOTHERAPY: READING TO LIVE BETTER" BY SANDRA BARÃO NOBRE

23 February – 02:00 pm to 06:00 pm
This workshop intends to present the concept of Bibliotherapy, exploring the evolution of its practical application to the present, to give examples of situations already implemented in Portugal and in other countries and to explore ideas (brainstorming) for the use of Bibliotherapy, stimulating and helping participants to make a draft of a bibliotherapeutic project.
Target audience: adults (18+). Previous Registration – Limited number of participants. We give the certificate of participation. Information and registration: biblioteca@cm-loule.pt

LOULÉ READING CLUB

27 February – 09:00 pm
Discussion of the book: "Brave New World" by Aldous Huxley. Target audience: adults
Registration: biblioteca@cm-loule.pt

QUARTEIRA LIBRARY

AUTHORS OF THE WEEK

The Quarteira Library weekly highlights the important writers and essayists by placing part of the authors' documents collection in evidence.
28 January to 02 February – Orlando Ribeiro
04 to 09 February – Hannah Arendt
11 to 16 February – George Steiner
18 to 23 February – Manuel Luís Goucha
25 February to 02 March – Marguerite Yourcenar

LEIA PROJECT

The LEIA Project - Assisted Reading, aimed at social inclusion by facilitating and promoting the application of tools targeted at a population in isolation that does not read on their own.
08 and 22 February – 02:30 pm – Parish Centre of Quarteira

GATHERINGS: "LET'S ASK QUESTIONS ABOUT PROMOTION OF HEALTH AND RISK OF CANCER" BY MARCO FERREIRA

22 February – 09:00 pm
With this initiative we intend to share and reflect on various topics, hosting in each meeting some invited experts in the field. For this session we count on the presence of Dr. Marco Ferreira, General Practice Doctor

QUARTEIRA READING CLUB

27 February – 09:00 pm
Discussion of the book: "The marriage" by Nelson Rodrigues
Target audience: adults
Information and registration: Quarteira Library

HOURS

LOULÉ MUNICIPAL LIBRARY

Rua José Afonso 8100-592 Loulé
Phone Number: 289 400 850
Monday from 02:30 pm to 07:00 pm
Tuesday to Friday 09:30 am to 07:00 pm
Saturday from 10:00 am to 05:30 pm

QUARTEIRA LIBRARY – Largo do Mercado nº 3 – 8125 Quarteira

Phone Number: 289 400 846 / Mon and Sat - 1 pm to 7 pm / Tue to Fri - 9 am to 7 pm
SALIR LIBRARY – Rua José Viegas Gregório, Salir - 8100 Loulé
Phone Number: 289 489 194 / Mon - Fri: 09 am to 01 pm / 2 pm to 5 pm

biblioteca@cm-loule.pt

We make guided tours. (Only with Previous Registration)

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DE LOULÉ



BIBLIOCASA - SERVICE À DOMICILE D'APPUI À LA LECTURE

Services à domicile d'appui à la lecture pour les citoyens ayant des limitations de mobilité, permanentes ou temporaires. C'est un service qui garantit aux personnes conditionnées par des limitations de mobilité, bien que temporairement, un service de lecture publique qui facilite l'accès à l'information et l'utilisation de la documentation. BIBLIOCASA offre les ressources suivantes: le prêt des livres, DVD, VHS, CD, les jeux et CD-Rom, le service de livraison et la collection de livres et d'autres documents, et le service d'information à la communauté.

PROJET INTERNET SENIOR

Le Projet Internet Senior vise à permettre un premier contact avec le monde des ordinateurs, en particulier l'Internet. Il se déroule dans la Bibliothèque principale (Loulé), Bibliothèque de Quarteira et Bibliothèque de Salir.
Destinataires: plus de 55 ans

AUTEURS DE LA SEMAINE

28 janvier au 02 Février – Augusto Abelaira
04 au 09 Février – Daniel Silva
11 au 16 Février – António Avelar de Pinho
18 au 23 Février – Lesley Pearce
25 Février au 02 Mars – João de Melo

PROJET LEIA

01 Février – 10h30 – Santa-Casa da Misericórdia de Loulé / 14h30 – UNIR - Associação dos Doentes Mentais, Família e Amigos do Algarve (Loulé)
06 Février – 11h00 – Associação Bem Estar aos Amigos de Querença
08 Février – 11h00 – Existir (Loulé)
13 Février – 15h00 – ASMAL-UVAP - Unidade de Vida Apoiada (Almancil)
15 Février – 10h30 – Santa-Casa da Misericórdia de Loulé / 14h30 – UNIR - Associação dos Doentes Mentais, Família e Amigos do Algarve (Loulé)
20 Février – 15h00 – ASCA - Associação Social e Cultural de Almancil
22 Février – 11h00 – Existir (Loulé)
27 Février – 11h00 – Associação Social e Cultural da Tôr

SÉANCE D'HISTOIRES PAR BRU JUNÇA

01 Février – 14h00
Destinataires: utilisateurs des maisons de retraite
Inscriptions: biblioteca@cm-loule.pt

POÉSIE À LA FIN DU JOUR AVEC SÍLVIA BARROCAL

01 Février – 18h00
Le Projet "Poésie à la fin du jour" est une activité de promotion de la poésie, de la lecture poétique et de l'interaction entre le public, le lecteur, le livre et la poésie. Destinataires: public en générale

"LIVRE, C'EST UN ENDROIT" PAR BRU JUNÇA

02 Février – 10h00 à 13h00 et 14h00 à 17h00
Destinataires: Adultes (plus de 18 ans)
Inscription préalable – Disponibilité Limitée
Nous donnons un certificat de participation
Inscriptions: biblioteca@cm-loule.pt

LIVRES OUVERTS AVEC CASIMIRO DE BRITO: PRÉSENTATION DU LIVRE "UNE LARME QUI AVEUGLE"

09 Février – 15h30
Entrée gratuite.

13^E ÉDITION DU CONCOURS NATIONAL DE LECTURE - PHASE MUNICIPALE

18 Février – 10h00
La Bibliothèque Municipale de Loulé reçoit la fin municipale du Concours National de Lecture qui comprend les élèves des 1^{er}, 2^e et 3^e cycles et l'Enseignement Secondaire de la commune. Les œuvres sélectionnées pour la lecture, toutes par Sophia de Mello Breyner Andresen, pour les différentes catégories sont: "Les trois rois de l'orient" (1^{er} cycle), "La fille de la mer" (2^e cycle), "Histoires de la terre et de la mer" et "Quatre histoires dispersées" (enseignement secondaire). Les gagnants représenteront la Commune de Loulé dans la phase de district.
Informations: biblioteca@cm-loule.pt

DISCOURS DIRECTS AVEC RUI CARDOSO MARTINS: "ÉCRIRE POUR (PRESQUE) TOUT"

20 Février – 21h00
Entrée gratuite.

CLUB DE LECTURE EN ALLEMAND / LESERKLUB FUER PORTUGIESISCHE LITERATUR IN DEUTSCHER SPRACHE

21 Février – 16h00. Discussion du livre: "Ein anarchistischer Bankier" par Fernando Pessoa
Informations et inscriptions: biblioteca@cm-loule.pt

"AU VIN" PAR AFONSO DIAS

22 Février – 21h00. Santé! Entrée gratuite.

"BIBLIOTHÉRAPIE: LIRE POUR MIEUX VIVRE" PAR SANDRA BARÃO NOBRE

23 Février – 14h00 à 18h00
Cet atelier a pour objectif de présenter le concept de Bibliothérapie, d'explorer l'évolution de son application pratique aujourd'hui, de donner des exemples de situations déjà implémentés au Portugal et dans d'autres pays et d'explorer des idées (brainstorming) pour l'utilisation de Bibliothérapie, stimuler et aider les participants à élaborer un brouillon d'un projet bibliothérapeutique.
Destinataires: Adultes (plus de 18 ans)
Inscription préalable – Disponibilité Limitée
Nous donnons un certificat de participation
Inscriptions: biblioteca@cm-loule.pt

CLUB DE LECTURE DE LOULÉ

27 Février – 21h00
Discussion du livre: "Le Meilleur des Mondes" d'Aldous Huxley
Destinataires: adultes
Informations: biblioteca@cm-loule.pt

HORAIRE
BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DE LOULÉ
Rua José Afonso 8100-592 Loulé
Téléphone: 289 400 850
Lundi de 14h30 à 19h00
Du mardi au vendredi de 9h30 à 19h00
Samedi de 10h00 à 17h30

BIBLIOTHÈQUE DE QUARTEIRA – Largo do Mercado nº 3 – 8125 Quarteira
Téléphone: 289 400 846 / Lundi et Samedi – de 13h à 19h / Du Mar au Ven - 9h à 19h
BIBLIOTHÈQUE DE SALIR – Rua José Viegas Gregório, Salir – 8100 Loulé
Téléphone: 289 489 194 / Lun - Ven: 9h à 13h et de 14h à 17h
biblioteca@cm-loule.pt
Nous organisons des visites guidées. (Avec réserve préalable)

BIBLIOTHÈQUE DE QUARTEIRA

AUTEURS DE LA SEMAINE

Chaque semaine la Bibliothèque de Quarteira met en évidence les grands écrivains et des essayistes en exposant une partie de la collection de documents des auteurs.
28 Janvier au 02 Février – Orlando Ribeiro
04 au 09 Février – Hannah Arendt
11 au 16 Février – George Steiner
18 au 23 Février – Manuel Luís Goucha
25 Février au 02 Mars – Marguerite Yourcenar

PROJET LEIA

Le Projet LEIA - Lecture Assistée, qui vise l'inclusion sociale, en facilitant et en promouvant l'application d'outils inclusifs destinés à une population isolée qui n'effectue pas de lectures autonomes.
08 et 22 Février – 14h30 – Centre Paroissiale de Quarteira

RÉUNION: "POSEZ DES QUESTIONS SUR LA PROMOTION DE LA SANTÉ ET LE RISQUE DE CANCER" PAR MARCO FERREIRA

22 Février – 21h00
Avec cette initiative, nous avons l'intention de partager et de réfléchir sur divers sujets, en recevant à chaque réunion des experts invités sur le thème.
Pour cette session, nous comptons sur la présence du Dr Marco Ferreira, Médecin Généraliste.
Entrée gratuite.

CLUB DE LECTURE DE QUARTEIRA

27 Février – 21h00
Discussion du livre: "Le mariage" de Nelson Rodrigues
Destinataires: adultes
Informations et inscriptions: Bibliothèque de Quarteira

Bibliomóvel

FEVEREIRO FEBRUARY FÉVRIER 2019

SEGUNDA-FEIRA	TERÇA-FEIRA	QUARTA-FEIRA	QUINTA-FEIRA	SEXTA-FEIRA
				01 FEVEREIRO 10H00-12H30 ESC. BENFARRAS 14H30-17H00 ALMANCEL
04 FEVEREIRO 10H00-12H30 ALTE 14H00-16H30 ALTE	05 FEVEREIRO 10H00-11H45 ESCOLA PARRAGIL 11H30-12H30 PARRAGIL 14H30-16H30 BARRANCO VELHO	06 FEVEREIRO 10H30-11H15 ESCOLA CORTELHA 11H30-12H30 CORTELHA 14H30-16H30 AMEIXIAL	07 FEVEREIRO 10H00-12H30 BOLIQUEIME 14H00-16H30 BOLIQUEIME	08 FEVEREIRO 10H00-11H15 EB/JI BENAFIM 11H30-12H30 CC BENAFIM 14H30-16H45 BENAFIM ROTUNDA
11 FEVEREIRO 10H00-11H15 ESCOLA TÔR 11H30-12H30 TÔR	12 FEVEREIRO 10H00-12H30 VALE SILVES 14H30-16H30 BARROSAS	13 FEVEREIRO 10H00-12H30 JI PATÁ 14H30-16H30 MONTES NOVOS	14 FEVEREIRO 10H00-12H30 QUERENÇA 14H30-16H45 ALFONTES	15 FEVEREIRO 10H00-12H30 ESC. BENFARRAS 14H30-17H00 ALMANCEL
18 FEVEREIRO 10H00-12H30 ALTE 14H30-16H30 ALTE	19 FEVEREIRO 10H00-11H15 ESCOLA PARRAGIL 11H30-12H30 PARRAGIL 14H30-16H30 BARRANCO VELHO	20 FEVEREIRO 10H30-11H30 ESCOLA CORTELHA 11H30-12H30 CORTELHA 14H30-16H30 AMEIXIAL	21 FEVEREIRO 10H00-12H30 BOLIQUEIME 14H00-16H30 BOLIQUEIME	22 FEVEREIRO 10H00-11H15 EB/JI BENAFIM 11H30-12H30 CC BENAFIM 14H30-17H00 BENAFIM ROTUNDA
25 FEVEREIRO 10H00-11H15 ESCOLA TÔR 11H30-12H30 TÔR	26 FEVEREIRO 10H00-12H30 VALE SILVES 14H30-16H30 BARROSAS	27 FEVEREIRO 10H00-12H30 JI PATÁ 14H30-16H30 MONTES NOVOS	28 FEVEREIRO 10H00-12H30 QUERENÇA 14H30-16H45 ALFONTES	

ANO LETIVO 2018/2019

VAMOS CONHECER O ARQUIVO MUNICIPAL DE LOULÉ!



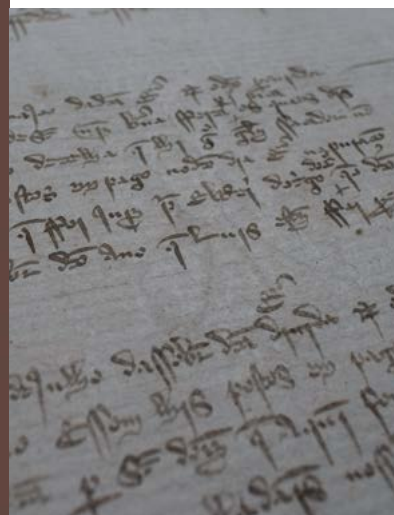
INSCRIÇÃO OBRIGATÓRIA:
ARQUIVO.MUNICIPAL@CM-LOULE.PT

PÚBLICO-ALVO: PRÉ-ESCOLAR: SEGUNDAS E TERÇAS-FEIRAS (10H00/11H00)
PRIMEIRO CICLO: TERÇAS E QUARTAS-FEIRAS (10H00/11H30/14H30)

ARQUIVO MUNICIPAL DE LOULÉ
RUA CÂNDIDO GUERREIRO, S/N. 8100-681 LOULÉ



ARQUIVO
MUNICIPAL
DE LOULÉ



TEMA: “HABITAR O EXTREMO SUL DE PORTUGAL NA IDADE MÉDIA: A CASA COMUM E AS ATIVIDADES DOMÉSTICAS DE LOULÉ, ENTRE MUÇULMANOS E CRISTÃOS”

THEME: “LIVING IN THE SOUTH OF PORTUGAL IN THE MIDDLE AGES: THE COMMON HOUSE AND THE DOMESTIC ACTIVITIES OF LOULÉ, BETWEEN MUSLIMS AND CHRISTIANS”

THÈME: “HABITER LE SUD DU PORTUGAL AU MOYEN ÂGE: LA MAISON COMMUNE ET LES ACTIVITÉS DOMESTIQUES DE LOULÉ, ENTRE LES MUSULMANS ET LES CHRÉTIENS”

LOULÉ

ARQUIVO MUNICIPAL

16 FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

15:00

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ

CONFERÊNCIAS CONFERENCES CONFÉRENCES

O Documento que se segue por Manuel Sílvio Conde

A partir de fontes escritas, iconográficas e arqueológicas, reflete-se sobre as casas comuns, muçulmanas e cristãs, urbanas e rurais, em Loulé e noutros locais do Algarve e Sul do Alentejo. Observam-se os espaços arquitetónicos, as suas morfologias e materialidade. Analisam-se recheios de casas, móveis e artefactos domésticos, para entender os usos sociais desses espaços. Apesar da distinta natureza das fontes empregues no estudo das casas islâmicas e cristãs, das suas imensas lacunas e da desigualdade das informações que ministram, olha-se a casa como imagem de uma cultura e, nesse sentido, pretende-se também avaliar o que de mais relevante terá mudado nesses espaços domésticos.

The following document, by Manuel Sílvio Conde

From written, iconographic and archaeological sources, we reflect on the common, Muslim and Christian, urban and rural houses, in Loulé and other places in the Algarve and South of the Alentejo. Architectural spaces, their morphologies and materiality are observed. Household and furniture are analyzed to understand the social uses of these spaces. In spite of the distinct nature of the sources used in the study of Islamic and Christian houses, their immense gaps and the inequality of the information they provide, the house is an image of a culture and, in this sense, it is also intended to evaluate what have changed in these domestic spaces.

“Le document suivant, par Manuel Sílvio Conde

De sources écrites, iconographiques et archéologiques, nous réfléchissons sur les maisons communes, musulmanes et chrétiennes, urbaines et rurales, à Loulé et d'autres lieux de l'Algarve et du sud de l'Alentejo. Les espaces architecturaux, leurs morphologies et leur matérialité sont observés. Les articles ménagers et les meubles sont analysés pour comprendre les utilisations sociales de ces espaces. En dépit de la nature distincte des sources utilisées dans l'étude des maisons islamiques et chrétiennes, de leurs immenses lacunes et de l'inégalité des informations qu'elles fournissent, on considère la maison comme une image de la culture et, en ce sens, elle vise également à évaluer ce qui a changé dans ces espaces domestiques.



CONFERÊNCIAS CONFERENCES CONFÉRENCES

“Horizontes do Futuro”, com o Prof. Luiz Moniz Pereira

Estamos numa encruzilhada entre a Inteligência Artificial, a Ética para Máquinas, e os seus impactos sociais. Publiquei em 2016 “Programming Machine Ethics,” um livro de incursões nessa terra incógnita. Nele emprego “Logic Programming” e “Evolutionary Game Theory”, e endereço dois reinos morais: o cognitivo e o populacional. Nesta palestra o Prof. Moniz Pereira vai abordar a problemática da Ética para Máquinas, e algumas das suas questões salientes para a sociedade. Nomeadamente, quanto à filosofia moral; jurisprudência e regulamentação; desenho de agentes morais autónomos; ensino e aprendizagem da moral; software eticamente seguro; e aplicações.

“Horizons of the Future”, with Prof. Luiz Moniz Pereira

We are at the crossroads between Artificial Intelligence, Machine Ethics, and its social impacts. I published “Programming Machine Ethics” in 2016, a book of incursions in this unknown land. In this book I use “Logic Programming” and “Evolutionary Game Theory”, and I address two moral realms: the cognitive and the population. In this lecture, Prof. Moniz Pereira will refer the issue of Machine Ethics, and some of its prominent issues for society. Namely, as to moral philosophy; jurisprudence and regulation; design of autonomous moral agents; teaching and learning of morality; ethically secure software; and applications.

“Horizons du Futur”, avec le prof. Luiz Moniz Pereira

Nous sommes à la croisée entre l’intelligence artificielle, l’éthique des machines et ses impacts sociaux.

J’ai publié “Programming Machine Ethics” en 2016, un livre d’incursions dans ce pays inconnu. Dans mon livre j’utilise “Logic Programming” et “Evolutionary Game Theory”, j’aborde deux domaines moraux: le cognitif et de population.

Dans cette conférence, le professeur Moniz Pereira traitera de la question de l’Éthique pour les Machines et de certaines de ses questions saillantes pour la société.

À savoir, quant à la philosophie morale; la jurisprudence et la réglementation; la conception d’agents moraux autonomes; l’enseignement et l’apprentissage de la morale; le logiciel éthiquement sans danger; et les applications.

TEMA: “MORAL PARA MÁQUINAS E A MAQUINARIA DA MORAL”

THEME: “MACHINE ETHICS AND MACHINERY OF ETHICS”

THÈME: “MORALE POUR LES MACHINES ET LA MACHINERIE DE LA MORALE”

LOULÉ

SALÃO NOBRE DA CÂMARA MUNICIPAL

21 FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

21:30

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ

CONFERÊNCIAS

DO HORIZONTES FUTURO

LUIS MONIZ PEREIRA

“Moral para Máquinas & a Maquinaria da Moral”



Quinta-Feira, 21 fevereiro 2019 | 21h30
Salão Nobre da Câmara Municipal de Loulé





ATIVIDADES A REALIZAR PELA BIBLIOTECA

HORA DO CONTO

Atividades de Promoção e Mediação da Leitura (Quartas e sextas-feiras – sempre que solicitado e mediante disponibilidade)
Destinatários: alunos do jardim de infância entre os 3 e os 5 anos. Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

OS DESCOBRIDORES PORTUGUESES: A SUA IMPORTÂNCIA NA DESCOBERTA DO MUNDO

(Sempre que solicitado e mediante disponibilidade)
Destinatários: alunos do 1º ciclo
Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

OFICINAS DE ESCRITA CRIATIVA

(Sempre que solicitado e mediante disponibilidade)
Destinatários: alunos do 1º ciclo
Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

OS ASES DA TABUADA

(Sempre que solicitado e mediante disponibilidade)
Destinatários: alunos do 1º ciclo
Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

ESTÓRIAS ANDANTES

Este projeto visa promover o livro e a leitura, a utilização dos serviços que a Bibliomóvel presta, a diminuição da distância entre a Biblioteca e as escolas e jardins-de-infância do interior do Concelho e, ainda, permitir o usufruto, por parte destas crianças, de atividades de natureza semelhante às realizadas na Biblioteca-sede. As sessões terão uma duração máxima de 30 minutos cada.

LÊ COMIGO: PROJETO DE LITERACIA EMERGENTE

Procura-se deste modo que bibliotecários, professores bibliotecários, educadores e famílias, ao

trabalharem em conjunto e de forma complementar, influenciem positivamente a motivação e o desempenho das crianças, contribuindo para que estas vão construindo o seu projeto pessoal enquanto leitores. Destinatários: alunos do jardim de infância. Informações: biblioteca@cm-loule.pt

SESSÃO DE CONTOS POR BRU JUNÇA

01 de fevereiro – 10h00 e 11h00
Destinatários: alunos do jardim de infância e do 1º ciclo. Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

HORA DO CONTO PARA PAIS E FILHOS

02, 16 e 23 de fevereiro – 15h30
02 – “Amélia quer um cão” de Tim Bowley
16 – “O leão que temos cá dentro” de Rachel Bright e Jim Field
23 – “Arrumado” de Emily Gravett
Destinatários: famílias

AS ESTÓRIAS DE...

05, 12, 19 e 26 de fevereiro – 18h00
05 – As Estórias do Ivan: “Arrumado” de Emily Gravett
12 – As Estórias da Ana Costa: “Era uma vez um cão” de Adélia Carvalho
19 – As Estórias da Leonor: “A viagem” de Francesca Sanna
26 – As Estórias da Olívia: “A Girafa que comia estrelas” de José Eduardo Agualusa
Destinatários: famílias

LABIRINTO DE PERSONAGENS

05 e 06 de fevereiro – 10h00
Personagens de histórias
Vamos descobrir
Num labirinto,
Que caminho seguir?!

Destinatários: alunos do jardim de infância e do 1º ciclo. Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

CONTOS DE CÁ CÁRÁ CÁ CÁ

15 de fevereiro – 10h00 e 11h00
Destinatários: alunos do jardim de infância e do 1º ciclo. Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

ESTÓRIAS EM FAMÍLIA – “ESTÓRIAS APAIXONADAS”

15 de fevereiro – 21h00
Sendo a família o principal educador, contamos com o seu apoio para auxiliar na maravilhosa viagem pelo imaginário dos livros.
Destinatários: público em geral (dos 0 aos 100)

“VAMOS CONSTRUIR UM NINHO” POR ÂNGELA RIBEIRO

16 de fevereiro – 10h15
Venham sentir como é fazer parte deste ninho!
Destinatários: bebés dos 12 aos 36 meses, acompanhados por um adulto
Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

CLUBE DE LEITURA JÚNIOR

23 de fevereiro – 10h00
As sessões do clube decorrem uma vez por mês, aos sábados, pelas 10h00 e contam com um máximo de 12 participantes. Discussão do livro: “Cinco tempos, quatro intervalos” de Ana Saldanha
Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

ERA UMA VEZ... DUAS OU TRÊS

26 e 27 de fevereiro – 10h00
Cada história é apresentada de forma distinta, recorrendo a várias técnicas e recursos.
Destinatários: alunos do jardim de infância e do 1º ciclo. Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

POLO DE QUARTEIRA

HORA DO CONTO

Segundas, quartas e sextas-feiras – 10h30 e 15h00
História: “Elmer” de David McKee
Destinatários: alunos do jardim de infância e do 1º ciclo. Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

“O POETA É UM SUPER HERÓI: HISTÓRIAS, POESIAS, CANTORIAS E OUTRAS BIZARRIAS” POR AFONSO DIAS
04 de fevereiro – 10h00 e 11h00
Destinatários: alunos do 1º ciclo (2º, 3º e 4º anos)
Inscrições: biblioteca@cm-loule.pt

CONTA-ME UM CONTO

16 de fevereiro – 16h00
História: “O Cuquedo é um amor que mete medo” de Clara Cunha. Destinatários: famílias

ATIVIDADES A REALIZAR PELO MUSEU MUNICIPAL

FAMÍLIAS NO MUSEU – METOPOSSAURO: O LOULETANO DO TEMPO DOS DINOSSAUROS

Museu Municipal de Loulé
09 de fevereiro, 14h30-17h30
Público-alvo: crianças a partir dos 6 anos acompanhadas por um adulto
Inscrições gratuitas e obrigatórias: serviços. educativos@cm-loule.pt; 289 400 611

ATIVIDADES A REALIZAR PELO ARQUIVO MUNICIPAL

EXPOSIÇÃO “OBJETOS COM HISTÓRIA”

Até 02 de fevereiro 2019 – Arquivo Municipal de Loulé
No âmbito da exposição, existe uma atividade dirigida aos alunos do 1º ciclo em que, além da visita, as crianças tentarão construir um telefone antigo em cartolina.
Duração: entre 2h a 2h30m
Público-alvo: alunos do 1º ciclo
Marcações (arquivo.municipal@cm-loule.pt): às quintas e sextas. Horário: das 9h30 às 11h30.

“VAMOS LIMPAR UM DOCUMENTO!”

Duração: aprox. 45 minutos.

Público-alvo: alunos do pré-escolar e do 1º ciclo.

Marcações (arquivo.municipal@cm-loule.pt):

- Às segundas e terças. Horário: 10h00 ou 11h00 (pré-escolar);

- Às terças e quartas. Horário: 10h00, 11h30 ou 14h30 (1º ciclo).

“VAMOS FAZER UMA ÁRVORE DA FAMÍLIA!”

Duração: aprox. 45 minutos.

Público-alvo: alunos do pré-escolar e do 1º ciclo.

Marcações (arquivo.municipal@cm-loule.pt):

- Às segundas e terças. Horário: 10h00 ou 11h00 (pré-escolar);

- Às terças e quartas. Horário: 10h00, 11h30 ou 14h30 (1º ciclo).

“VAMOS CONHECER O ARQUIVO MUNICIPAL DE LOULÉ!”

Duração: aprox. 45 minutos.

Público-alvo: alunos do pré-escolar e do 1º ciclo.

Marcações (arquivo.municipal@cm-loule.pt):

- Às segundas e terças. Horário: 10h00 ou 11h00 (pré-escolar);

- Às terças e quartas. Horário: 10h00, 11h30 ou 14h30 (1º ciclo).

“VAMOS SER ARQUIVISTAS!”

Duração: aprox. 45 minutos.

Público-alvo: alunos do 1º ciclo.

Marcações (arquivo.municipal@cm-loule.pt): às terças e quartas. Horário: 10h00, 11h30 ou 14h30.

“VAMOS PINTAR UMA ILUMINURA!”

Duração: aprox. 60 minutos.

Público-alvo: alunos do 1º ciclo.

Marcações (arquivo.municipal@cm-loule.pt): às terças e quartas. Horário: 10h00, 11h30 ou 14h30.



CHILDREN-YOUTH

ACTIVITIES BY THE LIBRARY

STORY TIME

Reading Promotion and Mediation Activities
(Wednesdays and Fridays - whenever required and subject to availability)

Target audience: Kindergarten Students between 3 and 5 years old.

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

THE PORTUGUESE DISCOVERERS: THEIR IMPORTANCE IN THE DISCOVERY OF THE WORLD

(Whenever required and subject to availability)

Target audience: Primary School Students

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

CREATIVE WRITING WORKSHOP

(Whenever required and subject to availability)

Target audience: Primary School Students

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

THE BEST ON TABLES BOOK

(Whenever required and subject to availability)

Target audience: Primary School Students

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

WALKING STORIES

The Municipal Library of Loulé has this project, aiming to promote the books and reading, the use of services that Bibliomóvel provides, decreasing the distance between the Library and the schools and kindergartens in the countryside of the County and also to enable the enjoyment, by these children, in similar activities carried out at the Main Library. The sessions last 30 minutes maximum.

READ WITH ME: EMERGING LITERACY PROJECT

The objective is that librarians, teachers, educators and families, working together and in a

complementary way, positively influence children's motivation and performance, helping them to build their personal project as readers.

Target audience: Kindergarten students

Information: biblioteca@cm-loule.pt

TALES SESSION BY BRU JUNÇA

01 February – 10:00 am and 11:00 am

Target audience: Kindergarten and primary school students. Registration: biblioteca@cm-loule.pt

STORY TIME FOR PARENTS AND CHILDREN

02, 16 and 23 February – 03:30 pm

02 – “Amelia wants a dog” by Tim Bowley

16 – “The Lion inside” by Rachel Bright and Jim Field

23 – “Tidy” by Emily Gravett

Target audience: families

STORIES...

05, 12, 19 and 26 February – 06:00 pm

05 – Ivan's Stories “Tidy” by Emily Gravett

12 – Ana Costa's Stories: “Once upon a time a dog” by Adélia Carvalho

19 – Leonor's Stories: “The journey” by Francesca Sanna

26 – Olívia's Stories: “The Giraffe that ate stars” by José Eduardo Agualusa

Target audience: families

LABYRINTH OF CHARACTERS

05 and 06 February – 10:00 am

Story Characters

Let's find out

In a labyrinth,

Which way to go?!

Target audience: Kindergarten and primary school students

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

SIMPLE STORIES

15 February – 10:00 am and 11:00 am

Target audience: Kindergarten and primary school students

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

STORIES IN FAMILY – “PASSIONATE STORIES”

15 February – 09:00 pm

Because the family is the main educator, we count on their support to assist in the wonderful journey through the imaginary of the books.

Target audience: general public (from 0 to 100 years old)

“LET'S BUILD A NEST” BY ÂNGELA RIBEIRO

16 February – 10:15 am

Come and feel what it's like to be part of this nest!

Target audience: babies from 12 to 36 months old accompanied by an adult

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

JUNIOR READING CLUB

23 February – 10:00 am

Club sessions are held once a month on Saturdays at 10:00 am and have a maximum of 12 participants.

Discussion of the book: “Five times, four intervals” by Ana Saldanha de Mello Breyner Andresen

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

ONCE UPON A TIME... TWO OR THREE

26 and 27 February – 10:00 am

Each story is presented in a different way, using various techniques and resources.

Target audience: Kindergarten and primary school students

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

QUARTEIRA LIBRARY

STORY TIME

Mondays, Wednesdays and Fridays – 10:30 and 03:00 pm

Story: “Elmer” by David McKee

Target Audience: kindergarten and primary School students

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

“THE POET IS A SUPER HERO: STORIES, POETRY, SONGS AND OTHER ACCOLADES” BY AFONSO DIAS

04 February – 10:00 am and 11:00 am

Target Audience: primary school students (2nd, 3rd and 4th grades)

Registration: biblioteca@cm-loule.pt

TELL ME A STORY

16 February – 04:00 pm

Story: “Cuquedo is a fearful love” by Clara Cunha

Registration: families

ACTIVITIES BY THE MUNICIPAL MUSEUM

FAMILIES AT THE MUSEUM - METOPOSAURUS: THE “LOULETANO” FROM THE TIME OF THE DINOSAURS

Loulé Municipal Museum

09 February, 02:30 pm-05:30 pm

Target Audience: children from six years old accompanied by an adult

Free and mandatory registration: servicos.educativos@cm-loule.pt; 289 400 611

ACTIVITIES BY THE MUNICIPAL ARCHIVE

EXHIBITION “OBJECTS WITH HISTORY”

Until 02 February 2019 – Loulé Municipal Archive

In this exhibition there is an activity aimed at primary school students in which the children will try to build an old phone in paperboard.

Duration: between 2h to 2h30m

Target audience: primary school students

Registration (arquivo.municipal@cm-loule.pt):

Thursdays and Fridays. Hours: 09:30 am to 11:30 am.

“LET’S CLEAN A DOCUMENT!”

Duration: approx. 45 minutes.

Target Audience: kindergarten and primary school students

Registration: arquivo.municipal@cm-loule.pt

- Mondays and Tuesdays. Hours: 10:00 am or 11:00 am (Kindergarten);

- Tuesdays and Wednesdays. Hours: 10:00 am, 11:30 am or 02:30 pm (primary school).

“LET’S MAKE A FAMILY TREE”

Duration: approx. 45 minutes.

Target Audience: kindergarten and primary school students

Registration: arquivo.municipal@cm-loule.pt

- Mondays and Tuesdays. Hours: 10:00 am or 11:00 am (Kindergarten);

- Tuesdays and Wednesdays. Hours: 10:00 am, 11:30 am or 02:30 pm (primary school).

“LET’S GET TO KNOW THE LOULÉ MUNICIPAL ARCHIVE!”

Duration: approx. 45 minutes.

Target Audience: kindergarten and primary school students

Registration: arquivo.municipal@cm-loule.pt

- Mondays and Tuesdays. Hours: 10:00 am or 11:00 am (Kindergarten);

- Tuesdays and Wednesdays. Hours: 10:00 am, 11:30 am or 02:30 pm (primary school).

“LET’S BE ARCHIVISTS!”

Duration: approx. 45 minutes.

Target Audience: primary school students.

Registration: arquivo.municipal@cm-loule.pt:

Tuesdays and Wednesdays. Hours: 10:00 am, 11:30 am or 02:30 pm.

“LET’S PAINT AN ILLUMINATED MANUSCRIPT!”

Duration: approx. 60 minutes.

Target Audience: primary school students.

Registration: arquivo.municipal@cm-loule.pt:

Tuesdays and Wednesdays. Hours: 10:00 am, 11:30 am or 02:30 pm.

ENFANTS ET JEUNESSE

ACTIVITÉS À RÉALISER PAR LA BIBLIOTHÈQUE

L’HEURE DU CONTE

Activités de Promotion et de Médiation de la Lecture

(Mercredis et Vendredis - sur demande et sous réserve de disponibilité)

Destinataires: les élèves du jardin d’enfance entre 3 et 5 ans.

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

LES DÉCOUVREURS PORTUGAIS: LEUR IMPORTANCE DANS LA DÉCOUVERTE DU MONDE

(Sur demande et sous réserve de disponibilité)

Destinataires: les élèves de l’école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

ATELIERS D’ÉCRITURE CRÉATIVE

(Sur demande et sous réserve de disponibilité)

Destinataires: les élèves de l’école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

LES MEILLEURS DES TABLES DE MULTIPLICATION

(Sur demande et sous réserve de disponibilité)

Destinataires: les élèves de l’école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

HISTOIRES MARCHANTES

Histoires marchantes est un projet de la Bibliothèque Municipale de Loulé qui vise à promouvoir le livre et la lecture, l’utilisation des services que le Bibliomovel fournit, en réduisant la distance entre la bibliothèque et les écoles et les jardins d’enfants de l’intérieur de la commune et aussi permettant la jouissance, par ces enfants, des mêmes activités réalisées dans la Bibliothèque principale.

Les sessions auront une durée maximale de 30 minutes.

LISEZ AVEC MOI: PROJET D’ALPHABÉTISATION ÉMERGENT

L’objectif est que les bibliothécaires, les professeurs, les éducateurs et les familles, en travaillant ensemble et de manière complémentaire, influencent de manière positive la motivation et la performance des enfants, les aidant à construire leur projet personnel et comme lecteurs.

Destinataires: les élèves du jardin d’enfance

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

SÉANCE D’HISTOIRES PAR BRU JUNÇA

01 Février – 10h00 et 11h00

Destinataires: les élèves du jardin d’enfance et de l’école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

HEURE DU CONTE POUR LES PARENTS ET LES ENFANTS

02, 16 et 23 Février – 15h30

02 – “Amélia veut un chien” de Tim Bowley

16 – “La souris qui rougit” de Rachel Bright et Jim Field

23 – “Rangé” d’Emily Gravett

Destinataires: familles

LES HISTOIRES DE...

05, 12, 19 et 26 Février – 18h00

05 – Les Histoires d’Ivan: “Rangé” d’Emily Gravett

12 – Les Histoires d’Ana Costa: “Il était une fois un chien” d’Adélia Carvalho

19 – Les Histoires de Leonor: “Le voyage” de Francesca Sanna

26 – As Les Histoires d’Olivia: “La girafe qui mangeait des étoiles” de José Eduardo Agualusa

Destinataires: familles

LABYRINTHE DE PERSONNAGES

05 et 06 Février – 10h00

Personnages d'histoires

Nous découvrons

Dans un labyrinthe,

Quel chemin à parcourir?!

Destinataires: les élèves du jardin d'enfance et de

l'école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

HISTOIRES PLUS FACILES

15 Février – 10h00 et 11h00

Destinataires: les élèves du jardin d'enfance et de

l'école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

HISTOIRES EN FAMILLE – “HISTOIRES PASSIONNÉES”

15 Février – 21h00

Comme la famille est l'enseignant principal, nous comptons sur leur soutien pour aider dans ce merveilleux voyage à travers l'imaginaire des livres.

Destinataires: public en générale (de 0 à 100 ans)

“NOUS ALLONS CONSTRUIRE UN NID”

PAR ÂNGELA RIBEIRO

16 Février – 10h15

Destinataires: bébés de 12 à 36 mois accompagnés d'un adulte

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

CLUB DE LECTURE JUNIOR

23 Février – 10h00

Les sessions du club auront lieu une fois par mois, les samedis, à 10h00 et avec un maximum de 12 participants.

Discussion du livre: “ Cinq périodes, quatre intervalles” d'Ana Saldanha

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

IL ÉTAIT UNE FOIS... DEUX OU TROIS

26 et 27 Février – 10h00

Chaque histoire est présentée de manière différente, en utilisant diverses techniques et ressources.

Destinataires: les élèves du jardin d'enfance et de

l'école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

Bibliothèque de Quarteira

L'HEURE DU CONTE

Lundis, Mercredis et Vendredis – 10h30 et 15h00

Histoire: “Elmer” de David McKee

Destinataires: les élèves du jardin d'enfance et de

l'école primaire

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

“LE POÈTE EST UN SUPER HÉROS: HISTOIRES, POÉSIES, CHANSONS ET AUTRES DISTINCTIONS” PAR AFONSO DIAS

04 Février – 10h00 et 11h00

Destinataires: les élèves de l'école primaire (2ème, 3ème et 4ème années)

Inscription: biblioteca@cm-loule.pt

RACONTEZ-MOI UNE HISTOIRE

16 Février – 16h00

Histoire: “Le Cuquedo est un amour effrayant” de Clara Cunha

Destinataires: familles

ACTIVITÉS À RÉALISER PAR LE MUSÉE MUNICIPAL

FAMILLES DANS LE MUSÉE - METOPOSAURUS: LE “LOULETANO” DU TEMPS DES DINOSAURES

Musée Municipal de Loulé

12 Janvier, 14h30-16h30

Destinataires: enfants à partir de 6 ans

accompagnés d'un adulte

Inscription gratuites et obligatoires: serviços.

educativos@cm-loule.pt; 289 400 611

ACTIVITÉS À RÉALISER PAR L'ARCHIVE MUNICIPALE

EXPOSITION “OBJETS AVEC HISTOIRE”

Jusqu'au 02 Février 2019 – Musée Municipal de Loulé

Dans l'exposition, il y a une activité destinée aux étudiants de l'école primaire où les enfants construiront un vieux téléphone en papier cartonné.

Durée: entre 2h et 2h30m

Destinataires: les élèves de l'école primaire

Inscription (arquivo.municipal@cm-loule.pt): jeudis et vendredis. Horaire: de 09h30 à 11h30.

“NOUS ALLONS NETTOYER UN DOCUMENT!”

Durée: approx. 45 minutes.

Destinataires: les élèves du jardin d'enfance et de l'école primaire.

Inscription (arquivo.municipal@cm-loule.pt):

- Lundis et mardis. Horaire: 10h00 ou 11h00 (jardin d'enfance);

- Mardis et mercredis. Horaire: 10h00, 11h30 ou 14h30 (école primaire).

“NOUS ALLONS FAIRE UN ARBRE DE FAMILLE”

Durée: approx. 45 minutes.

Destinataires: les élèves du jardin d'enfance et de l'école primaire.

Inscription (arquivo.municipal@cm-loule.pt):

- Lundis et mardis. Horaire: 10h00 ou 11h00 (jardin d'enfance);

- Mardis et mercredis. Horaire: 10h00, 11h30 ou 14h30 (école primaire).

“NOUS ALLONS CONNAÎTRE L'ARCHIVE MUNICIPALE DE LOULÉ!”

Durée: approx. 45 minutes.

Destinataires: les élèves du jardin d'enfance et de l'école primaire.

Inscription (arquivo.municipal@cm-loule.pt):

- Lundis et mardis. Horaire: 10h00 ou 11h00 (jardin d'enfance);

- Mardis et mercredis. Horaire: 10h00, 11h30 ou 14h30 (école primaire).

“NOUS ALLONS ÊTRE ARCHIVISTES!”

Durée: approx. 45 minutes.

Destinataires: les élèves de l'école primaire.

Inscription (arquivo.municipal@cm-loule.pt): Mardis et mercredis. Horaire: 10h00, 11h30 ou 14h30.

“NOUS ALLONS PEINDRE UNE ENLUMINURE!”

Durée: approx. 60 minutes.

Destinataires: les élèves de l'école primaire.

Inscription (arquivo.municipal@cm-loule.pt): Mardis et mercredis. Horaire: 10h00, 11h30 ou 14h30.

Ciclo de Conversas

LOULÉ
DESIGN
LAB



quarta-feira, 6 fev, 18h30

DESIGN CULTURAL

DESIGN COSMOPOLITA E VERNACULAR

RITA FILIPE



terça-feira, 26 fev, 18h30

DESIGN À VISTA

MIGUEL FLORES SOEIRO

Entrada livre



Convento do Espírito Santo, Loulé

CINE-TEATRO LOULETANO



MÚSICA

03 de fevereiro | 10h00 e 11h30

CONCERTOS PARA BEBÉS PELA

COMPANHIA MUSICALMENTE

Tema: Fagotes irmãos com os convidados: Pedro Pereira e Gonçalo Pereira

45 minutos | 5 € - crianças dos 0 aos 5 anos (lotação limitada). Requer inscrição prévia, limitada: cinereservas@cm-loule-pt / 289414604

TEATRO

05 de fevereiro, 14h00 e 06 de fevereiro, 10h00

(sessões para escolas)

05 de fevereiro, 21h30 (sessão para público)

ELASTIC - JOÃO DE BRITO

60 minutos | Entrada gratuita | M/12

Co-produção: LAMA, O Espaço do Tempo e Cine-Teatro Louletano

MÚSICA/DANÇA

09 de fevereiro | 21h30

XIX FESTIVAL DE MÚSICA AL-MUTAMID

MUHSILWAN

(MÚSICA E DANÇA AFRO-ÁRABE)

75 minutos | 10 € ou 8 € para maiores de 65 e menores de 30 anos | M/06

Cartão de Amigo aplicável. Org: Câmara Municipal de Loulé/ Cine-Teatro Louletano

MÚSICA

10 de fevereiro | 17h00

III FESTIVAL INTERNACIONAL DE PIANO

DO ALGARVE - WEST SIDE STORY

António Rosado e Armando Mota / Percussionistas de Lisboa

60 minutos | 12 € ou 10 € para maiores de 65 e menores de 30 anos | M/06

Cartão de Amigo aplicável

Apoio: Câmara Municipal de Loulé / Cine-Teatro Louletano

GASTRONOMIA/MÚSICA

14 de fevereiro | 20h00

JANTAR DE SÃO VALENTIM

CANTO LÍRICO COM MARIANA

FRANCISCA E PEDRO PIRES

120 minutos (aprox.) | 25 € (por casal) | M/16

Requer inscrição prévia, limitada:

cinereservas@cm-loule-pt / 289414604

MÚSICA

15 de fevereiro | 21h30

ANTÓNIO ZAMBUJO

DO AVESSO

75 minutos | 14 € ou 12 € para maiores de 65 e menores de 30 anos | M/06. Cartão de Amigo aplicável. Org: Câmara Municipal de Loulé

CONVERSAS À QUINTA

21 de fevereiro | 21h00

MARIA CABRAL

90 minutos | Entrada gratuita | M/12

Org: Câmara Municipal de Loulé / Cine-Teatro Louletano

MÚSICA

23 de fevereiro | 21h30

ENCONTROS DO DEVER

IKOQWE (ANGOLA/PORTUGAL)

60 minutos | 5 € | M/10. Org: DeVIR/CAPA

DANÇA

26 a 27 de fevereiro (sessões para escolas)

NOCTURNO

JOANA GAMA E VICTOR HUGO PONTES

45 minutos | Entrada gratuita | M/06. Org: Câmara Municipal de Loulé / Cine-Teatro Louletano

DOS SABORES DA CULTURA

28 de fevereiro | 21h00

MARCO MARTINS

120 minutos | Entrada gratuita | M/06

Org: Câmara Municipal de Loulé / Cine-Teatro Louletano

INFORMAÇÕES E VENDA DE BILHETES/RESERVAS:

Terça a sexta: 13h00 às 18h00.

289 414 604 | cinereservas@cm-loule.pt

(A partir desta temporada as reservas sem pagamento prévio têm que ser levantadas até 72 horas depois de terem sido efetuadas ou serão anuladas. Só se aceitam reservas até 3 dias antes da data do espetáculo)

Bilhetes à venda na FNAC, Worten, CTT, Pousadas da Juventude, El Corte Inglés, Lojas Nôel, Rede Serveasy e BOL (reservas 18 20 e www.bol.pt)

Mais informações em: <http://cineteatro.cm-loule.pt>

DESCONTOS: Maiores de 65 anos e menores de 30 anos nos espetáculos assinalados. Os jovens com 18 anos ou que completem os mesmos no ano civil de 2019 têm direito a entrada gratuita em todos os espetáculos incluídos na programação (mediante a disponibilidade da sala).

CARTÃO DE AMIGO: adquira-o e usufrua de um desconto de 40% nos eventos a realizar este ano no Cine-Teatro (exceto nos de custo igual ou inferior a 5€ e nos concertos organizados/co-produzidos pela Orquestra Clássica do Sul), mediante o pagamento de uma anuidade de 12 €.

PROGRAMAÇÃO SUJEITA A ALTERAÇÕES



CINE-TEATRO LOULETANO

MUSIC

03 February | 10:00 am and 11:30 am

CONCERTS FOR BABIES BY COMPANHIA MUSICALMENTE

Theme: Fagotes irmãos with the guests: Pedro Pereira and Gonçalo Pereira

45 minutes | 5 € - children from 0 to 5 years old

Previous registration, limited number of participants: cinereservas@cm-loule-pt / 289414604

THEATRE

05 February, 02:00 pm and 06 February, 10:00 am (sessions for schools)

05 de fevereiro, 09:30 pm (sessions for the public)

ELASTIC

JOÃO DE BRITO

60 minutes | Free entry | 12 +

Co-production: LAMA, O Espaço do Tempo and Cine-Teatro Louletano

MUSIC/DANCE

09 February | 09:30 pm

19TH AL-MUTAMID MUSIC FESTIVAL MUHSILWAN (AFRO-ARAB MUSIC AND DANCE)

75 minutes | 10 € or 65 + and U 30 pay 8 € | 06 +

Discount Card is applicable

Org: Municipality of Loulé / Cine-Teatro Louletano

MUSIC

10 February | 05:00 pm

3TH ALGARVE PIANO INTERNATIONAL FESTIVAL - WEST SIDE STORY

António Rosado and Armando Mota /

Percussionistas de Lisboa

60 minutes | 12 € or 65 + and U 30 pay 10 € | 06 +

Discount Card is applicable

Support: Municipality of Loulé / Cine-Teatro Louletano



GASTRONOMY/MUSIC

14 February | 08:00 pm

SAINT VALENTINE'S DINNER

LYRICAL SINGING WITH MARIANA

FRANCISCA AND PEDRO PIRES

120 minutes (approx.) | 25 € (per couple) | 16 +

Previous registration, limited number of participants: cinereservas@cm-loule-pt / 289414604

MUSIC

15 February | 09:30 pm

ANTÓNIO ZAMBUJO

DO AVESSO

75 minutes | 14 € or 65 + and U 30 pay 12 € | 06 +

Discount Card is applicable

Org.: Municipality of Loulé

THURSDAY TALKS

21 February | 09:00 pm

MARIA CABRAL

90 minutes | Free entry | 12 +

Org.: Municipality of Loulé / Cine-Teatro Louletano

MUSIC

23 February | 09:30 pm

DEVIR MEETINGS

IKOQWE (ANGOLA/PORTUGAL)

60 minutes | 5 € | 10 +

Org.: DeVIR/CAPA

DANCE

26 to 27 February (sessions for schools)

NOCTURNO

JOANA GAMA AND VICTOR HUGO

PONTES

45 minutes | Free entry | 06 +

Org.: Municipality of Loulé / Cine-Teatro Louletano

FLAVOURS OF THE CULTURE

28 February | 09:00 pm

MARCO MARTINS

120 minutes | Free entry | 06 +

Org.: Municipality of Loulé / Cine-Teatro Louletano

INFORMATION AND SALE OF TICKETS/ RESERVATIONS:

Tuesday to Friday – 01:00 pm to 06:00 pm

289 414 604 | cinereservas@cm-loule.pt

From this season, reservations without prior payment must be made up to 72 hours after they have been made or they will be cancelled. We only accept reservations until 3 days before the date of the show.

Tickets on Sale at FNAC, Worten, CTT, Youth Lodges, El Corte Inglés, Stores Nôel, Rede Serveasy and BOL (reservations 18 20 and www.bol.pt)

For more information: <http://cineteatro.cm-loule.pt>

DISCOUNT PRICES: Over 65 years old and less than 30 years old in designated shows. Young people aged 18 years old have free entry in all shows included in the program (upon room availability).

DISCOUNT CARD: buy it and get 40% discount on this year's events at Cine-Teatro (except those costing equal to or less than 5 € and at the "Classic Loulé" cycle concerts), with an annuity payment of 12 €.

THE PROGRAM MAY CHANGE



MUSIQUE

03 Février | 10h00 et 11h30

CONCERTS POUR LES BÉBÉS PAR
COMPANHIA MUSICALMENTE

Thème: Fagotes irmãos avec les invités: Pedro Pereira et Gonçalo Pereira

45 minutes | 5 € - enfants de 0 à 5 ans

Inscription préalable, disponibilité limitée:

cinereservas@cm-loule-pt / 289414604

THÉÂTRE

05 Février, 14h00 et 06 Février, 10h00 (sessions pour les écoles)

05 Février, 21h30 (session pour le public)

ELASTIC

JOÃO DE BRITO

60 minutes | Entrée gratuite | Plus de 12 ans

Coproducton: LAMA, O Espaço do Tempo et Cine-Teatro Louletano

MUSIQUE/DANSE

09 Février | 21h30

XIX FESTIVAL DE MUSIQUE AL-MUTAMID
MUHSILWAN (MUSIQUE ET DANSE
AFRO-ARABE)

75 minutes | 10 € ou 8 € pour plus de 65 ans et moins de 30 ans | Plus de 06 ans

Carte d'Escompte applicable

Org: Municipalité de Loulé/ Cine-Teatro Louletano

MUSIQUE

10 Février | 17h00

III FESTIVAL INTERNACIONAL DE PIANO
DE L'ALGARVE

WEST SIDE STORY

António Rosado et Armando Mota / Percussionistas de Lisboa

60 minutes | 12 € ou 10 € pour plus de 65 ans et moins de 30 ans | Plus de 06 ans

Carte d'Escompte applicable

Appuyé par: Municipalité de Loulé / Cine-Teatro Louletano

GASTRONOMIE/MUSIQUE

14 Février | 20h00

DÎNER DE SAINT -VALENTIN

CHANT LYRIQUE AVEC MARIANA
FRANCISCA ET PEDRO PIRES

120 minutes (approx.) | 25 € (par couple) | Plus de 16 ans

Inscription préalable, disponibilité limitée:

cinereservas@cm-loule-pt / 289414604

MUSIQUE

15 Février | 21h30

ANTÓNIO ZAMBUJO
DO AVESSO

75 minutes | 14 € ou 12 € pour plus de 65 ans et moins de 30 ans | Plus de 06 ans

Carte d'Escompte applicable

Org.: Municipalité de Loulé

Conversations à Jeudi

21 Février | 21h00

MARIA CABRAL

90 minutes | Entrée gratuite | Plus de 12 ans

Org.: Municipalité de Loulé / Cine-Teatro Louletano

MUSIQUE

23 Février | 21h30

RENCONTRES DU DEVIR

IKOQWE (ANGOLA/PORTUGAL)

60 minutes | 5 € | Plus de 10 ans

Org.: DeVIR/CAPa

DANSE

26 au 27 Février (sessions pour les écoles)

NOCTURNO

JOANA GAMA ET VICTOR HUGO PONTES

45 minutes | Entrée gratuite | Plus de 06 ans

Org.: Municipalité de Loulé / Cine-Teatro Louletano

SAVEURS DE LA CULTURE

28 Février | 21h00

MARCO MARTINS

120 minutes | Entrée gratuite | Plus de 06 ans

Org.: Municipalité de Loulé / Cine-Teatro Louletano

INFORMATIONS ET VENTE DE BILLETS / RÉSERVES:

Du mardi au vendredi - 13h00 à 18h00

289 414 604 | cinereservas@cm-loule.pt

À partir de cette saison, les réservations sans paiement préalable doivent être effectuées dans les 72 heures suivant leur réalisation ou seront annulées. Nous acceptons uniquement les réservations jusqu'à 3 jours avant la date du spectacle.

Billets en vente à FNAC, Worten, CTT, Auberges de Jeunesse, El Corte Inglés, Magasins Nete!, Rede Serveasy et BOL (réserves 18 20 et www.bol.pt)
Plus d'informations: <http://cineteatro.cm-loule.pt>**ESCOMPTES:** Plus de 65 ans et moins de 30 ans dans les spectacles marqués. Les jeunes âgés de 18 ans peuvent entrer gratuitement à tous les spectacles inclus dans le programme (selon la disponibilité de la salle). **CARTE D'ESCOMPTES:** l'achetez afin de bénéficier d'un escompte de 40% lors d'événements de cette année du Cine-Teatro (sauf le coût égal ou inférieur à 5 € et les concerts du cycle "Loulé Classique"), avec le paiement d'une annuité de 12 €.**PROGRAMMATION SUJET À CHANGEMENT**CICLO DE CONFERÊNCIAS
O DOCUMENTO
QUE SE SEGUE >>ARQUIVO MUNICIPAL DE LOULÉ
16 FEVEIREIRO 2019 15H00Habitar o Extremo Sul
de Portugal na Idade
Média: a casa comum
e as actividades
domésticas de Loulé,
entre Muçulmanos
e Cristãos

por Manuel Sílvia Conde

ENTRADA LIVRE

RUA DR. CÂNDIDO GUERREIRO
GPS: N 37° 08' 26.3" O 8° 01' 25.2"
arquivo.municipal@cm-loule.pt
tel.: 289 400 804Siga-nos no 



MÚSICA/DANÇA MUSIC/DANCE MUSIQUE/DANSE

XIX FESTIVAL DE MÚSICA AL-MUTAMID

Muhsilwan

(música e dança afro-árabe)

Muhsilwan é um trio de músicos muçulmanos de raiz afro-árabe e com componentes naturais do continente africano: Muhammad el Bouzidi (Marrocos), Wafir Sheikheldin (Sudão) e Aboubakar Sylva (Guiné Conacri). Muhsilwan apresenta um espetáculo assente em temas tradicionais desses países donde são originários, interpretados com instrumentos de enorme beleza visual e sonora. Este grupo faz-se acompanhar de uma bailarina de dança oriental e tribal. Voz e guembri: Muhammad el Bouzidi / Voz, oud árabe e nay: Wafir Sheikheldin / Voz, ngoni, kora e cabaça: Aboubakar Sylva / Dança oriental e tribal afro-árabe: Sonia Sampayo

19TH AL-MUTAMID MUSIC FESTIVAL

Muhsilwan

(Afro-Arab music and dance)

Muhsilwan is a trio of Muslim musicians with Afro-Arab roots and with natural components from Africa: Muhammad el Bouzidi (Morocco), Wafir Sheikheldin (Sudan) and Aboubakar Sylva (Guinea Conakry). Muhsilwan presents a show based on traditional themes from their countries, played with instruments of enormous visual and sonorous beauty. This group is accompanied by an oriental and tribal dancer. Voice and guembri: Muhammad el Bouzidi / Voice, Arabic oud and nay: Wafir Sheikheldin / Voice, ngoni, kora and gourd: Aboubakar Sylva / Afro-Arab Oriental and tribal dance: Sonia Sampayo

XIX FESTIVAL DE MUSIQUE AL-MUTAMID

Muhsilwan

(musique et danse afro-arabe)

Muhsilwan est un trio de musiciens musulmans d'origine afro-arabe et avec des composants naturels du continent africain: Muhammad el Bouzidi (Maroc), Wafir Sheikheldin (Soudan) et Aboubakar Sylva (Guinée Conakry). Muhsilwan présente un spectacle basé sur des thèmes traditionnels de ses pays d'origine, joué avec des instruments d'une immense beauté visuelle et sonore. Ce groupe est accompagné d'une danseuse orientale et tribale.

Voix et guembri: Muhammad el Bouzidi / Voix, arabe oud et non: Wafir Sheikheldin / Voix, ngoni, kora et gourde: Aboubakar Sylva / Danse orientale et tribale afro-arabe: Sonia Sampayo

LOULÉ

CINE-TEATRO LOULETANO

09 FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

21:30

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ/
CINE-TEATRO LOULETANO



MÚSICA MUSIC MUSIQUE

ENCONTROS DO DEVIR

IKOQWE (Angola/Portugal)

IKOQWE é o concerto de abertura deste festival que quer continuar a pensar o nosso território, aliando o social ao cultural, o ecológico, o científico e político ao artístico, fazendo pontes com outras realidades geograficamente distantes, recorrendo ao trabalho de investigadores e cientistas e a criações de escritores, de artistas das artes visuais e de criadores das artes do espetáculo. Na sequência das edições anteriores, onde nos focámos em questões prementes e atuais, propomo-nos prosseguir chamando a este festival um tema que atravessa os tempos – a denúncia –, o qual foi tratado recorrentemente na obra de um dos nossos mais distintos poetas populares, António Aleixo. Falar dele e do seu legado é refletir sobre nós, sobre a nossa identidade.

DEVIR MEETINGS

IKOQWE (Angola/Portugal)

IKOQWE is the opening concert of this festival that joins the social with the cultural, the ecological, the scientific and political with the artistic, making the connection with other geographically distant realities, resorting to the work of researchers and scientists and the creations of writers, artists of the visual arts and creators of the spectacle arts. Following previous editions, where we focused on immediate and current issues, we propose attach this festival a theme that goes through time - the denunciation - which has been referred in the work of one of our most distinguished popular poets, António Aleixo. Talking about him and his legacy is to reflect on us, about our identity.

RENCONTRES DU DEVIR

IKOQWE (Angola/Portugal)

IKOQWE est le concert d'ouverture de ce festival qui joint notre territoire en combinant le social avec le culturel, l'écologique, le scientifique et le politique avec l'artiste, en établissant la liaison avec d'autres réalités géographiquement éloignées, en recourant au travail des chercheurs et des scientifiques et aux créations d'écrivains, aux artistes des arts visuels et aux créateurs des arts du spectacle. Après les éditions précédentes, où nous nous concentrons sur des questions urgentes et d'actualité, nous proposons de continuer à attribuer un thème à ce festival qui traverse le temps - la dénonciation - qui a été référé dans le travail de l'un de nos poètes populaires les plus distingués, António Aleixo. Parler de lui et de son héritage, c'est réfléchir sur nous, sur notre identité.

LOULÉ

CINE-TEATRO LOULETANO

23 FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

21:30

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ/
CINE-TEATRO LOULETANO



AUDITÓRIO DO SOLAR DA MÚSICA NOVA

DIA DA CIDADE DE LOULÉ

MÚSICA
01 fevereiro | 21h30

Inauguração do Auditório do Solar da Música Nova

CONCERTO COM DOCENTES DO
CONSERVATÓRIO DE MÚSICA DE LOULÉ
– FRANCISCO ROSADO
60 minutos (aprox.) | Entrada gratuita | Público em
geral

MÚSICA
16 fevereiro | 21h30

GALOPIM

RAQUEL RALHA & PEDRO RENATO
Ciclo Ilustres Desconhecidos (I)
120 minutos (com intervalo) | 5 € | M/06 | Bilhetes à
venda no Cine-Teatro Louletano e locais habituais.

FORMAÇÃO

18 a 20 fevereiro | 18h00 às 21h00
FORMAÇÃO TRANSITIVA GERMINARTE
COMPANHIA DE MÚSICA TEATRAL
3 horas (por módulo/dia) | 10 € (por módulo) |
Educadores, mediadores, músicos e outros artistas
com interesse pela criação dirigida à infância
Requer inscrição prévia, limitada:
cinereservas@cm-loule.pt / 289414604



AUDITORIUM OF SOLAR DA MÚSICA NOVA

LOULÉ CITY DAY

MUSIC
01 February | 09:30 pm

Opening of the Auditorium of Solar da Música Nova

CONCERT WITH TEACHERS OF THE
LOULÉ CONSERVATORY OF MUSIC
– FRANCISCO ROSADO
60 minutes (approx.) | Free entry | General public

MUSIC
16 February | 09:30 pm

GALOPIM

RAQUEL RALHA & PEDRO RENATO
Illustrious Strangers Cycle (I)
120 minutes (with pause) | 5 € | 06 + | Tickets on
sale at Cine-Teatro Louletano and usual venues.

TRAINING

18 to 20 February | 06:00 pm to 09:00 pm
GERMINARTE TRANSITIVE TRAINING
COMPANHIA DE MÚSICA TEATRAL
3 hours (per unit/day) | € 10 (per unit) | Educators,
mediators, musicians and other artists interested in
creation targeted at childhood
Previous registration, limited number of
participants: cinereservas@cm-loule.pt /
289414604



AUDITORIUM DU SOLAR DA MÚSICA NOVA

JOUR DE LA VILLE DE LOULÉ

MUSIQUE
01 Février | 21h30

Inauguration de l'Auditorium du Solar da Música Nova

CONCERT AVEC LES PROFESSEURS
DU CONSERVATOIRE DE MUSIQUE DE
LOULÉ - FRANCISCO ROSADO
60 minutes (approx.) | Entrée gratuite | Grand
public

MUSIQUE
16 Février | 21h30

GALOPIM

RAQUEL RALHA & PEDRO RENATO
Cycle Illustres Inconnus (I)
120 minutes (avec une pause) | 5 € | plus de 06 ans
| Billets en vente au Cine-Teatro Louletano et aux
lieux habituels.

FORMATION

18 au 20 Février | 18h00 à 21h00
FORMATION TRANSITIF GERMINARTE
COMPANHIA DE MÚSICA TEATRAL
3 heures (par module/jour) | 10 € (par module) |
Éducateurs, médiateurs, musiciens et autres artistes
intéressés par la création dirigée aux enfants
Inscription préalable, disponibilité limitée:
cinereservas@cm-loule.pt / 289414604



MÚSICA MUSIC MUSIQUE

Inauguração do Auditório do Solar da Música Nova

CONCERTO COM DOCENTES DO CONSERVATÓRIO DE MÚSICA DE LOULÉ – FRANCISCO ROSADO

Para este momento muito especial, que marca a abertura de um novo auditório municipal (com capacidade para 120 lugares) na cidade de Loulé dedicado às artes performativas, encomendámos um concerto ao Conservatório de Música de Loulé, dando assim o mote para uma articulação triangular que se pretende regular, estimulante e criativa entre três espaços com missões diferenciadas mas com várias linhas de intervenção transversais: Cine-Teatro, Conservatório e, agora, a nova sala no Solar. O espetáculo a apresentar, com um repertório variado e apelativo, está a cargo de um grupo de docentes do Conservatório de Música, sob a coordenação musical de Manuel Rocha, que atualmente lidera a direção pedagógica daquela instituição.

Opening of the Auditorium of Solar da Música Nova

CONCERT WITH TEACHERS OF THE LOULÉ CONSERVATORY OF MUSIC - FRANCISCO ROSADO

For this very special moment, which marks the opening of a new municipal auditorium dedicated to the performing arts (with capacity for 120 seats) in the city of Loulé, we ordered a concert to the Loulé Conservatory of Music, thus giving the motto to a triangular connection that is intended to be regular, stimulating and creative between three spaces with different missions but with several lines of transversal intervention: Cine-Teatro, Conservatory and, now, the new room in the Solar (Manor). The show, with a varied and appealing repertoire, is in charge of a group of teachers from the Conservatory of Music, under the musical coordination of Manuel Rocha, who currently leads the pedagogical direction of that institution.

Inauguration de l'Auditorium du Solar da Música Nova

CONCERT AVEC LES PROFESSEURS DU CONSERVATOIRE DE MUSIQUE DE LOULÉ - FRANCISCO ROSADO

Pour ce moment très spécial, qui marque l'ouverture d'un nouvel auditorium municipal dédié aux arts performatives (d'une capacité de 120 places) dans la ville de Loulé, nous avons commandé un concert au Conservatoire de Musique de Loulé, en donnant ainsi la devise à une liaison triangulaire qui veut être régulière, stimulante et créative entre trois espaces avec des missions différentes mais avec plusieurs lignes d'intervention transversales: le Cine-Teatro, le Conservatoire et, maintenant, la nouvelle salle du Solar (Manoir).

Le spectacle, avec un répertoire varié et attrayant, est dirigé par un groupe de professeurs du Conservatoire de Musique, sous la coordination musicale de Manuel Rocha, qui dirige actuellement la direction pédagogique de cette institution.

LOULÉ

AUDITÓRIO DO SOLAR
DA MÚSICA NOVA

01 FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

21:30

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ



CICLO ILUSTRES DESCONHECIDOS (I)
ILLUSTRIUS STRANGERS CYCLE (I)
CYCLE ILLUSTRES INCONNUS (I)

LOULÉ

AUDITÓRIO DO SOLAR
DA MÚSICA NOVA

16 FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

21:30

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ

MÚSICA MUSIC MUSIQUE

GALOPIM Raquel Ralha & Pedro Renato

Em inícios de 2017, João Tiago Neto, mentor de bandas como os Melomeno – Rítmica e os Nome, grupos que se evidenciaram no panorama musical algarvio, decide criar um novo projeto de sua autoria de nome GALOPIM (“môço de recados”). Com um EP de quatro temas lançado no ano de estreia e gravado no estúdio Mentecapta Produções Áudio com a produção de Francisco Aragão, GALOPIM conta já com várias participações em festivais.

O GALOPIM é escrito em português com letras que nos levam a histórias já vividas, passando pelo quotidiano e não esquecendo o amor em todo o seu esplendor. Com um estilo musical que passa do pop-eletrónico ao low-fi experimental, o moço de recados avança para uma nova etapa, em que tem a companhia do músico, também ele algarvio, André de Oliveira nas guitarras e sintetizadores, entre outros convidados.

GALOPIM Raquel Ralha & Pedro Renato

In early 2017, João Tiago Neto, a mentor of bands like Melomeno - Rítmica and Nome, who became evident in the musical scene of the Algarve, decided to create a new project called GALOPIM (“errand boy”). With an EP of four themes released in the year of debut and recorded in the studio Mentecapta Produções Áudio with the production of Francisco Aragão, GALOPIM already has several participations in festivals. GALOPIM is written in Portuguese with lyrics that lead us to stories already lived, going through daily life and not forgetting love. With a musical style that goes from the pop-electronic to the experimental low-fi, “errand boy” advances to a new stage, the musician from the Algarve André de Oliveira on guitars and synthesizers, among other guests.

GALOPIM Raquel Ralha & Pedro Renato

Au début de 2017, João Tiago Neto, le mentor des groupes comme le Melomeno - Rítmica et le Nome, évident dans la scène musicale de l'Algarve, décide de créer un nouveau projet appelé le Galopim (“garçon de courses”) Avec un EP de quatre thèmes publié et enregistré dans le studio Mentecapta Produções Áudio avec la production de Francisco Aragão, le Galopim a déjà plusieurs participations aux festivals.

Le Galopim est écrit en portugais avec des paroles qui nous mènent à des histoires déjà vécus, à travers le quotidien et sans oublier l'amour. Avec un style musical qui va de la pop-électronique au low-fi expérimental, le “garçon de courses” avance à une nouvelle étape, avec la compagnie du musicien de l'Algarve André de Oliveira avec la guitare et les synthétiseurs, entre autres invités.



FORMAÇÃO TRAINING FORMATION

Formação transitiva GermlnArte COMPANHIA DE MÚSICA TEATRAL

A formação transitiva GermlnArte, ministrada pela prestigiada Companhia de Música Teatral, integra-se no projeto GermlnArte – Transformação Artística para o Desenvolvimento Social e Humano a partir da Infância e é composta por três módulos (“Colos de Música”, “Bebé Plimplim” e “Super-sonics”), pretendendo proporcionar vivências musicais que possam enriquecer a interação com bebés e crianças. São explorados instrumentos comunicacionais ao nível do corpo, da voz e da utilização de recursos sonoros não convencionais, bem como a integração de repertório musical e de movimento em diferentes contextos educativos, além de possibilitar a fruição de momentos significativos de interação musical e o contacto com outros profissionais que lidam com a infância em diferentes contextos.

GermlnArte Transitive Training COMPANHIA DE MÚSICA TEATRAL

The Transitive Training, taught by the prestigious Companhia de Música Teatral, is part of the GermlnArte project - Artistic Transformation for Social and Human Development from Childhood and it is composed of three units (“Music Laps”, “Plimplim Baby” and “Super-sonics”), intending to provide musical experiences that can enrich the interaction with babies and children. The use of communicative instruments at the level of the body, voice and the use of unconventional sound resources is explored, as well as the integration of musical repertoire and movement in different educational contexts, as well as allowing the enjoyment of significant moments of musical interaction and contact with other professionals who deal with childhood.

Formation Transitif GermlnArte COMPANHIA DE MÚSICA TEATRAL

La Formation Transitif GermlnArte, enseignée par la prestigieuse Companhia de Música Teatral, qui fait partie du projet GermlnArte - Transformation Artistique pour le Développement Social et Humain depuis l'Enfance et se compose de trois modules (“Musique sur les Genoux”, “Bébé Plimplim” et “Super-sonics”), en proposant des expériences musicales pour enrichir les interactions avec les bébés et les enfants. L'utilisation d'instruments de communication au niveau du corps, de la voix et de ressources sonores non conventionnelles est explorée, ainsi que l'intégration du répertoire musical et du mouvement dans différents contextes éducatifs, tout en permettant de profiter de moments significatifs d'interaction musicale et de contact avec d'autres professionnels qui traitent de l'enfance.

LOULÉ

AUDITÓRIO DO SOLAR
DA MÚSICA NOVA

18 a 20

FEVEREIRO FEBRUARY FÉVRIER

18:00-21:00

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ

ATIVIDADES DESPORTIVAS

FUTSAL

09 de Fevereiro – 19h00 – Pavilhão DM Loulé
JS CAMPINENSE X SC FARENSE
(camp. distrital – seniores fem.)

10 de Fevereiro – 15h00 – Pavilhão DM Loulé
LOULETANO DC X PORTIMONENSE
(camp. distrital – juniores masc.)

10 de Fevereiro – 17h00 – Pav. DM Loulé
CHECUL X OS BONJOANENSES
(camp. distrital – seniores masc.)

10 de Fevereiro – 17h00 – Pav. Prof. Carlos Gravata
C. BENFICA QUARTEIRA X OS
OLHANENSES
(camp. distrital – seniores masc.)

16 de Fevereiro – 11h00 – Pav. Prof. Carlos Gravata
CHECUL X ALBUFEIRA FC
(camp. distrital – juniores masc.)

16 de Fevereiro – 17h30 – Pavilhão DM Loulé
LOULETANO DC X GD FABRIL
(2ª div. nacional – seniores masc.)

20 de Fevereiro – 21h00 – Pavilhão DM Loulé
LOULETANO DC X ADC OS LAGOENSES
(Taça Algarve – seniores masc.)

24 de Fevereiro – 15h00 – Pavilhão Mun. Boliqueime
LOULETANO DC X BELLAVISTA
(camp. distrital – juniores masc.)

ANDEBOL

02 de Fevereiro – 15h00 – Pavilhão DM Loulé
CASA CULTURA DE LOULÉ X ACCD
MARCELA PROPIEDADES
(juvenis masc. – nacional)

VOLEIBOL

09 de fevereiro – 15h00 – Pavilhão DM Loulé
AD FÉNIX LOULÉ X JSC ÉVORA
(camp. regional – seniores fem.)

09 de fevereiro – 17h00 – Pavilhão DM de Loulé
AD FÉNIX LOULÉ X AVIS
(camp. regional – seniores masc.)

16 de Fevereiro – 15h00 – Pavilhão DM de Loulé
AD FÉNIX LOULÉ X SINES
(camp. regional – seniores fem.)

23 de fevereiro – 17h00 – Pavilhão DM de Loulé
AD FÉNIX LOULÉ X AD S. FRANCISCO
(camp. regional – seniores masc.)

BASQUETEBOL

02 de Fevereiro – 09h30 – Pav. DM Loulé
CB QUARTEIRA TUBARÕES X GINÁSIO C.
OLHANENSE
(Mini12 masc. – torn. distrital)

10 de Fevereiro – 15h00 – Pav. Dr.ª Laura Ayres
CB QUARTEIRA TUBARÕES X
SALESIANOS ÉVORA
(nac. 2ª div. – sen. fem.)

HÓQUEI EM PATINS

10 fev – 18h00 – Pavilhão Municipal de Boliqueime
CD BOLIQUEIME X HCP GRÂNDOLA “B”
(seniores masc. – 3ª div. nacional)

14 fev – 18h00 – Pavilhão Municipal de Boliqueime
CD BOLIQUEIME X CLUBE TAP
(seniores masc. – 3ª div. nacional)

17 fev – 18h00 – Pavilhão Municipal de Boliqueime
CD BOLIQUEIME X UD NAFARROS
(seniores masc. – 3ª div. nacional)

TÉNIS DE MESA

14 de Fevereiro – 09h00 – Pavilhão DM Loulé
**ENCONTRO DE TÉNIS DE MESA
DESPORTO ESCOLAR**

GINÁSTICA ACROBÁTICA

17 de Fevereiro – 09h00 – Pavilhão DM Loulé
**TORNEIO DE BASE GINÁSTICA
ACROBÁTICA**
Org.: Louletano DC / AG Algarve

NATAÇÃO

03 de Fevereiro – 09h00 às 13h00 – Piscinas
Municipais de Quarteira
**VIII TORNEIO DE ESCOLAS DE NATAÇÃO
DE QUARTEIRA**
Org.: Câmara Municipal de Loulé

BTT

17 de Fevereiro – 09h30 – Junta Freguesia Ameixial
PASSEIO DOMINGUEIRO – AMEIXIAL
Org.: Câmara Municipal de Loulé + Club BTT Terra
Loulé

CICLISMO

20 a 24 Fevereiro – Vários Locais
45ª VOLTA AO ALGARVE EM BICICLETA
5ª Etapa – 24 Fevereiro – Faro-Alto do Malhão, Salir
24 de Fevereiro – 09h00 – Praça da Republica,
Loulé
ALGARVE GRANDFONDO 2019
Org.: Federação Portuguesa de Ciclismo

XADREZ

02 de Fevereiro – 10h00 e 15h00 horas - Casa da
Cultura de Loulé
**CAMPEONATO DISTRITAL DE JOVENS E
VETERANOS**
Org: Loulé ++ Clube de Xadrez das Torres do Al-
Gharb

09 de Fevereiro - 15 horas - Casa da Cultura de Loulé
I OPEN HUMANOS E COMPUTADORES
Org: Loulé ++ Clube de Xadrez das Torres do Al-
Gharb

23 de fevereiro - 15 horas - Casa da Cultura de Loulé
CAMPEONATO NACIONAL DA III DIVISÃO
Loulé ++ - Clube de Xadrez Peões da Caparica

PROGRAMA VIVA O DESPORTO PDM LOULÉ 2019

10 de Fevereiro – 11h00 - Pavilhão DM Loulé
**BRINCANDO E APRENDENDO...
MOTRICIDADE INFANTIL**
Org.: Câmara Municipal de Loulé

RUGBY

02 de fevereiro – 15h30 - Campo de Rugby João
Adelino Gonçalves
RUGBY CLUBE DE LOULÉ X ESC.GALIZA
(2ª Jornada da 2ª fase do CN 2 Séniores)

23 de fevereiro – 15h30 - Campo de Rugby João
Adelino Gonçalves
**RUGBY CLUBE DE LOULÉ X RUGBY
CLUBE DE ELVAS**
(4ª jornada da 2ª fase do CN 2 Séniores)

FUTEBOL AMERICANO

02 Fevereiro – 15h00 – Parque Desportivo Salir
C.D.A.L. SHARKS X (BRAGA WARRIORS)
(Seniores – Campeonato Nacional 1ª Divisão)

FUTEBOL

02 Fevereiro – 18:00 – Estádio Municipal Loulé
LOULETANO B X ODIÁXERE
(Seniores – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

02 Fevereiro – 18h00 – Estádio Municipal Quarteira
QUARTEIRENSE / FARO E BENFICA
(Seniores – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

02 Fev – 11:00 – Campo Municipal nº2, Quarteira
QUARTEIRENSE X BELLAVISTA
(Benjamins B – Campeonato Distrital – Série 6)

03 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
CAMPINENSE X SÃO LUIS
(Iniciados – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

03 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X 4 AO CUBO
(Iniciados – Campeonato Distrital 2ª Div. – Série 3)

03 Fevereiro – 15:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X GUIA
(Juniões – Campeonato Distrital)

03 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X LAGOA
(Iniciados – Campeonato Distrital 2ª Div. – Série 2)

03 Fev – 11:00 – Campo Municipal nº 2, Quarteira
QUARTEIRENSE X FARENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

03 Fev – 11:00 – Campo Municipal nº 2, Quarteira
QUARTEIRENSE X IMORTAL
(Juvenis – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

09 Fev – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X INTERNACIONAL
(Benjamins A – Campeonato Distrital – Série 4)

09 Fev – 11:00 – Campo Municipal nº2 Quarteira
QUARTEIRENSE X OLANHENSE
(Infantis Sub 12 – Campeonato Distrital – Série 4)

09 Fev – 17:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X LOULETANO
(Veteranos)

09 Fevereiro – 15:00 – Estádio Municipal Quarteira
QUARTEIRA X LUSITANO
(Seniores – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

09 Fevereiro – 18:00 – Estádio Municipal Quarteira
QUARTEIRENSE X LOULETANO B
(Seniores – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

10 Fevereiro – 15:00 – Estádio Algarve
LOULETANO X 1º DEZEMBRO
(Seniores – Campeonato Portugal)

10 Fevereiro – 11:00 – Estádio Municipal Almancil
INTERNACIONAL X LAGOS
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

10 Fevereiro – 14:00-18:00 – Campo Escola EB 2,3
JC Cabanita
MINI LIGA ALGARVE (ESCALÃO 2012)

10 Fevereiro – 14:00-18:00 – Campo Escola EB 2,3
JC Cabanita
FUTEBOL DE RUA 3X3 (ESCALÃO 2013)

10 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X QUARTEIRENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

10 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
CAMPINENSE X OLANHENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

10 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X TAVIRA
(Juvenis – Campeonato Distrital 2ª Divisão – Ap.
Campeão)

10 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Loulé
LOULETANO X QUARTEIRENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

10 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Loulé
CAMPINENSE X 4 AO CUBO
(Juvenis – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

10 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X MONCARAPACHENSE
(Iniciados – Campeonato Distrital 2ª Div – Série 2)

10 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X FARENSE
(Iniciados – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

10 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X LOULETANO
(Iniciados – Campeonato Distrital 2ª Div – Série 3)

16 Fevereiro – 11:00 – Estádio Municipal Almancil
ALMANCILENSE X IMORTAL
(Infantis Sub 12 – Campeonato Distrital – Série 3)

16 Fevereiro – 18:00 – Estádio Municipal Loulé
LOULETANO B X CULATRENSE
(Seniores – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

16 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X MEXILHOEIRA
(Benjamins B – Campeonato Distrital – Série 5)

16 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X PORTIMÃO
(Infantis 9 – Campeonato Distrital)

16 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº2 Quarteira
QUARTEIRENSE X MONCARAPACHENSE
(Benjamins B – Campeonato Distrital – Série 6)

16 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X ODIÁXERE
(Benjamins B – Campeonato Distrital – Série 6)

16 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº2 Quarteira
QUARTEIRENSE X GUIA
(Infantis Sub 12 – Campeonato Distrital – Série 4)

16 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X INTERNACIONAL
(Infantis Sub 12 – Campeonato Distrital – Ap. Campeão)

16 Fevereiro – 18:00 – Estádio Municipal Loulé
LOULETANO B X CULATRENSE
(Seniores – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

17 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
CAMPINENSE X LAGOS
(Iniciados – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

17 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
CAMPINENSE X PORTIMONENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

17 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Loulé
LOULETANO X MESSINENSE
(Iniciados – Campeonato Distrital 2ª Div – Série 3)

17 Fevereiro – 15:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X LAGOA
(Juniore – Campeonato Distrital)

17 Fevereiro – 15:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
CAMPINENSE X FARENSE
(Juniore – Campeonato Distrital)

17 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº2 Quarteira
QUARTEIRENSE X GUIA
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

17 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº2 Quarteira
QUARTEIRENSE X M. OLHANENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

17 Feb – 09:00-19:00 – Parque Desportivo Salir
LIGA ALGARVE (ESCALÃO 2011)

23 Feb – 15:00 – Estádio Municipal de Almancil
ALMANCILENSE X SILVES
(Seniores – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

23 Fevereiro – 18:00 – Estádio Municipal de Almancil
INTERNACIONAL X CHRIS SAGRES
(VETERANOS)

23 Fevereiro – 11:00 – Estádio Municipal Almancil
ALMANCILENSE X 1º JANEIRO
(Infantis Sub 12 – Campeonato Distrital – Série 3)

23 Fevereiro – 15:00 – Estádio Municipal Loulé
LOULETANO B X 4 AO CUBO
(Seniores – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

23 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº2 Quarteira
QUARTEIRENSE X TAVIRA
(Benjamins A – Campeonato Distrital – Série 5)

23 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº 2 Quarteira
QUARTEIRENSE X SILVES
(Benjamins B – Campeonato Distrital – Série 6)

23 Fevereiro – 15:00 – Estádio Municipal Quarteira
QUARTEIRA X MESSINENSE
(Seniores – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

23 Fevereiro – 18:00 – Estádio Municipal Quarteira
QUARTEIRENSE X MENTES DESPORTO
(Seniores – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

23 Fevereiro – 17:00 – Parque Desportivo Salir
SALIR X PADEL (VETERANOS)

24 Fevereiro – 15:00 – Estádio Algarve
LOULETANO X AMORA
(Seniores – Campeonato Nacional)

24 Fevereiro – 11:00 – Estádio Municipal Almancil
INTERNACIONAL X OLHANENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

24 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X LAGOS
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

24 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X JOÃO MOUTINHO
(Juvenis – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

24 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
CAMPINENSE X MESSINENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 2ª Divisão)

24 Fevereiro – 11:00 – Campo Municipal nº2 Loulé
LOULETANO X LAGOS
(Iniciados – Campeonato Distrital 2ª Div – Série 2)

24 Feb – 11:00 – Campo Municipal nº2 Quarteira
QUARTEIRENSE X PORTIMONENSE
(Juvenis – Campeonato Distrital 1ª Divisão)

NOTAS:

1. Os locais, datas e horas são as agendadas pela Associação de Futebol do Algarve e/ou pela Federação Portuguesa de Futebol podendo, por acordo dos clubes intervenientes, sofrerem alterações.

CORRESPONDING AGE GROUPS:

Juniore = U 19 – 11 a side
Juvenis = U 17 – 11 a side
Iniciados = U 15 – 11 a side
Infantis = U 13 – 11 a side
Infantis Futebol 9 = U 13 - 9 a side
Infantis sub 13 = U 13 – 7 a side
Infantis sub-12 = U 12 – 7 a side
Benjamins A = U 11 – 7 a side
Benjamins B = U 10 – 7 a side
Petizes A = U9 – 5 a side
Petizes B = U8 – 5 a side



DESPORTO SPORTS SPORT

45ª Volta ao Algarve em Bicicleta

A 45.ª edição da Volta ao Algarve, na estrada entre 20 e 24 de fevereiro de 2019, terá um percurso clássico, semelhante ao dos anos anteriores. A corrida portuguesa de categoria 2.HC, a mais elevada do circuito Europe Tour, apresenta cinco etapas, oferecendo oportunidades para todo o tipo de corredores. Como vem sendo tradição, a Volta ao Algarve termina no alto do Malhão, concelho de Loulé. A quinta e última etapa terá um total de 173,5 quilómetros, partindo de Faro e chegando ao Malhão. A meta coincide com um prémio de montanha de segunda categoria, uma subida curta mas muito exigente – 2,5 quilómetros com inclinação média de 9,9 por cento – onde, nos últimos dois anos se impuseram Amaro Antunes e Michal Kwiatkowski.

ETAPAS / STAGES / ÉTAPES

20 de Fevereiro – 1.ª Etapa: Portimão – Lagos, 199,1 km

21 de Fevereiro – 2.ª Etapa: Almodôvar – Fóia, 187,4 km

22 de Fevereiro – 3.ª Etapa: Lagoa – Lagoa, 20,3 km (CRI)

23 de Fevereiro – 4.ª Etapa: Albufeira – Tavira, 198,3 km

24 de Fevereiro – 5.ª Etapa: Faro – Malhão, 173,5 km

45th Bicycle Tour of the Algarve

The 45th edition of the Bicycle Tour of the Algarve, between 20 and 24 February 2019, will have a classic route, similar to the previous years. The 2.HC Portuguese race, the highest of the Europe Tour circuit, presents five stages, offering opportunities for all types of riders. As has been tradition, the Tour of the Algarve ends at the top of Malhão, in the county of Loulé. The fifth and final stage will have a total of 173.5 kilometers, starting from Faro and arriving at Malhão. The finish line matches a second category mountain prize, a short but very demanding climb - 2.5 kilometers with an average slope of 9.9 per cent - where, over the last two years, Amaro Antunes and Michal Kwiatkowski have been imposed.

45^{ème} Tour de l'Algarve à Vélo

La 45ème édition du Tour de l'Algarve, du 20 au 24 Février 2019, aura un parcours classique, similaire aux années précédentes.

La course Portugaise de catégorie 2.HC, la plus haute du circuit de l'Europe Tour, présente cinq étapes en offrant des opportunités à tous les types de coureurs. Comme d'habitude, le Tour de l'Algarve se termine au sommet de Malhão, dans la commune de Loulé. La cinquième et dernière étape aura un total de 173,5 kilomètres, qui commence à Faro et qui arrive à Malhão. L'objectif coïncide avec un prix de montagne de seconde catégorie, une montée courte mais très exigeante - 2,5 kilomètres avec une inclinaison moyenne de 9,9% - où Amaro Antunes et Michal Kwiatkowski s'ont été imposés au cours des deux dernières années.

ALGARVE

20 a 24

FEVEREIRO FEBRUARY FÉVRIER

ORG.: FEDERAÇÃO PORTUGUESA DE CICLISMO
APOIO.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ



DESPORTO SPORTS SPORT

8ª Edição do Torneio de Escolas de Natação de Quarteira 2019

A Câmara Municipal de Loulé, vai organizar no dia 10 de fevereiro de 2019 a 8ª edição do “Torneio de Escolas de Natação de Quarteira”, tendo como destinatários alunos não federados de todas as idades e ambos os sexos, oriundos da Escola de Natação de Quarteira, bem como as congéneres convidadas de Loulé, Faro, São Brás de Alportel, Tavira, Albufeira, Lagoa, Lagos, Silves, Vila Real de Santo António Beja e Castro Verde, competindo num programa de provas que abrange todas as técnicas de natação pura em distâncias curtas. Este tem como objetivos, promover o convívio, o espírito de equipa e a entreejuda entre os participantes, bem como observar/ captar novos talentos”.

8th Edition “Quarteira Swimming Schools Tournament”

On February 10, 2019, the Municipality of Loulé will organize the 8th edition “Quarteira Swimming Schools Tournament”, which will be addressed to non-federated students of all ages and both sexes. In addition to the Quarteira Swimming School, the Loulé, Faro, São Brás de Alportel, Albufeira, Lagoa, Portimão, Lagos, Vila Real de Santo António, Beja, Castro Verde and Sines Swimming Schools are invited to participate in this event, competing in a trial program covering all pure swimming techniques in short distances. This competition aims to promote team spirit and mutual support among participants, as well as observing and collecting new talents.

8^{ème} édition du “Tournoi d'Écoles de Natation de Quarteira”

Le 10 Février 2019, la Municipalité de Loulé organisera la 8ème édition du “Tournoi d'Écoles de Natation de Quarteira”, qui sera adressé aux étudiants non fédérés de tous les âges et des deux sexes. En plus de l'École de Natation de Quarteira, les congénères de Loulé, Faro, São Brás de Alportel, Albufeira, Lagoa, Portimão, Lagos, Vila Real de Santo António, Beja, Castro Verde et Sines sont invitées à participer à cet événement, en disputant dans un programme d'épreuves qui couvre toutes les techniques de natation pure dans les courtes distances.

Cette compétition a pour objectif de promouvoir l'esprit d'équipe et l'appui mutuel entre les participants, ainsi que l'observation et la capture de nouveaux talents.

QUARTEIRA

PISCINAS MUNICIPAIS DE
QUARTEIRA

10

FEVEREIRO
FEBRUARY
FÉVRIER

ORG.: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ

E AINDA NO CONCELHO...

DIVERSOS

WORKSHOP - PLANIFICAÇÃO E ORGANIZAÇÃO DE EXPOSIÇÕES. O PAPEL DO CURADOR

23 e 24 de Fevereiro

Horário: 10h00 às 13h00 e das 14h00 às 19h00

Local: Auditório do Convento do Espírito Santo, Loulé

Público-alvo: Geral

Valor: 147,60€ (120€+iva)

Inscrições: antiframe@gmail.com

Organização: Antiframe – Art Consulting

Apoio: Museu Municipal de Loulé/Câmara Municipal de Loulé

AULA PÚBLICA DO PROJETO A X E (ARTE VEZES EDUCAÇÃO):

As apresentações das aulas públicas contam com a participação de duas turmas das Escolas Secundárias de Loulé e Quarteira.

16 de Fevereiro

Horas: 15h00

Local: Cineteatro Louletano

Público-alvo: Geral

Organização: Câmara Municipal de Loulé

Parcerias: Centro de Formação Litoral à Serra, Escola Secundária de Loulé, Escola Secundária Dr.^a Laura Ayres, Quarteira

EXPOSIÇÃO REMINISCÊNCIA EM COR

Até 29 de março

Fundação Manuel Viegas Guerreiro, Querença

2.^a a 6.^a Feira das 09h30 às 13h00 e das 14h00 às 17h00

Org.: Fundação Manuel Viegas Guerreiro

EXPOSIÇÃO “OBJETOS COM HISTÓRIA”

Até 02 de Fevereiro

Arquivo Municipal de Loulé, Loulé

Org.: Câmara Municipal de Loulé



EXPOSIÇÃO: “DERIVAÇÕES CONCRETAS” DE CARLOS EVANGELISTA

Até 14 de fevereiro

Galeria de Arte Vale do Lobo, Vale do Lobo

Org.: Vale do Lobo

ROTA DAS AMENDOEIRAS EM FLOR

23 de fevereiro – 09h00 às 17h00

Nave do Barão, Salir

Org.: Associação “Os Barões”

MÚSICA

BAR BAFO DE BACO

02 de fevereiro – Filii Nigrantium Infernarium / Toxikull / wixed Edge

09 de fevereiro – Dapunksportif

16 de fevereiro – Capitão Fausto

22 de fevereiro – The Last Internationale (USA)

23 de fevereiro – Concurso Vagos Metal Fest 2019 com Pull The Trigger / devil In You / Malede

Loulé

Org.: Bafo de Baco



FESTAS/BAILES

GRANDE NOITE DE FADOS

02 de fevereiro – 20h00

Vale Silves, Boliqueime

Org.: Centro Comunitário de Vale Silves

BAILE COM RICARDO LAGINHA

02 de fevereiro – 20h30

Centro Social e Cultural Parragilense, Parragil

Org.: Centro Social e Cultural Parragilense

BAILE

02 de fevereiro – 20h30

Sociedade Cultural e Recreativa de Vale Judeu

Vale Judeu

Org.: Sociedade Cultural e Recreativa de Vale Judeu

BAILE SOCIAL SÉNIOR

02 de fevereiro – 15h00 Com Roberto Bernardino

16 de fevereiro – 15h00 Com Fábio Faria

Salão Municipal de Festas, Loulé

Org.: Câmara Municipal de Loulé

BAILE DO ARTESANATO COM ANA E EDGAR

09 de fevereiro – 20h30

Clube Cultural e Recreativo do Monte Seco

Monte Seco

Org.: Clube Cultural e Recreativo do Monte Seco

BAILE COM SILVINO CAMPOS

16 de fevereiro – 20h30

Centro Social e Cultural Parragilense, Parragil

Org.: Centro Social e Cultural Parragilense

FESTA EM HONRA DE S. LUÍS

24 de fevereiro – 14h00 às 16h00

Salir

Org.: Paróquia de Salir

CHÁ DANÇANTE COM JOÃO DO CARMO

24 de fevereiro – 15h00 às 18h00

Centro Social e Cultural Parragilense, Parragil

Org.: Junta de Freguesia de S. Sebastião



AND ALSO IN THE MUNICIPALITY...

MISCELLANEOUS

WORKSHOP – PLANNING AND ORGANIZATION OF EXHIBITIONS. THE ROLE OF THE CURATORSHIP

23 and 24 February

Hours: 10:00 am to 01:00 pm and 02:00 pm to 07:00 pm

Location: Auditorium of the Espírito Santo Convent, Loulé

Target audience: General public

Price: 147.60€

Registration: antiframe@gmail.com

Organization: Antiframe – Art Consulting

Support: Municipal Museum of Loulé/Municipality of Loulé

PUBLIC LESSON OF THE PROJECT A X E (ART TIMES EDUCATION):

The presentations of the public lessons count on the participation of two classes from the Secondary Schools of Loulé and Quarteira.

16 February

Hours: 03:00 pm

Location: Cineteatro Louletano

Target audience: General public

Organization: Municipality of Loulé

Partnership: Training Centre Litoral à Serra, Secondary School of Loulé, Secondary School Dr.^a Laura Ayres, Quarteira

COLOUR REMINISCENCE EXHIBITION

Until 29 March

Manuel Viegas Guerreiro Foundation

Querença

Monday to Friday, 09:30 am to 01:00 pm and 02:00 pm to 05:00 pm

Org.: Manuel Viegas Guerreiro Foundation

EXHIBITION “OBJECTS WITH HISTORY”

Until 02 February
Loulé Municipal Archives
Loulé
Org.: Municipality of Loulé

EXHIBITION: “SPECIFIC DERIVATIONS”

BY CARLOS EVANGELISTA

Until 14 February
Vale do Lobo Art Gallery
Vale do Lobo
Org.: Vale do Lobo

ALMOND TREES JOURNEY

23 February – 09:00 am to 05:00 pm
Nave do Barão
Salir
Org.: Associação “Os Barões”

MUSIC

BAR BAFO DE BACO

02 February – Filii Nigrantium Infernalium / Toxikull / wixed Edge
09 February – Dapunksportif
16 February – Capitão Fausto
22 February – The Last Internationale (USA)
23 February – Vagos Metal Fest Contest 2019 with: Pull The Trigger / devil In You / Malede
Loulé
Org.: Bafo de Baco

FEASTS/DANCES

FADOS NIGHT

02 February – 08:00 pm
Vale Silves
Boliqeime
Org.: Centro Comunitário de Vale Silves

DANCE WITH RICARDO LAGINHA

02 February – 08:30 pm
Centro Social e Cultural Parragilense
Parragil
Org.: Centro Social e Cultural Parragilense

DANCE

02 February – 08:30 pm
Sociedade Cultural e Recreativa de Vale Judeu
Vale Judeu
Org.: Sociedade Cultural e Recreativa de Vale Judeu

SENIOR SOCIAL DANCE

02 February – 03:00 pm With Roberto Bernardino
16 February – 03:00 pm With Fábio Faria
Salão Municipal de Festas
Loulé
Org.: Municipality of Loulé

HANDICRAFT DANCE

With Ana and Edgar
09 February – 08:30 pm
Clube Cultural e Recreativo do Monte Seco
Monte Seco
Org.: Clube Cultural e Recreativo do Monte Seco

DANCE WITH SILVINO CAMPOS

16 February – 08:30 pm
Centro Social e Cultural Parragilense
Parragil
Org.: Centro Social e Cultural Parragilense

FEAST IN HONOUR OF S. LUÍS

24 February – 02:00 pm to 04:00 pm
Salir
Org.: Parish Church of Salir

DANCING TEA WITH JOÃO DO CARMO

24 February – 03:00 pm to 06:00 pm
Centro Social e Cultural Parragilense
Parragil
Org.: parish Council of S. Sebastião

ET AUSSI DANS LA COMMUNE...

DIVERS

ATELIER – PLANIFICATION ET ORGANISATION DES EXPOSITIONS. LE RÔLE DU CURATEUR

23 et 24 Février
Horaire: de 10h00 à 13h00 et de 14h00 à 19h00
Lieu: Auditorium du Couvent d’Espírito Santo, Loulé
Destinataires: Public en général
Prix: 147,60€
Inscription: antiframe@gmail.com
Organisation: Antiframe – Art Consulting
Appuyé par: Musée Municipal de Loulé/ Municipalité de Loulé

COURS PUBLIC DU PROJET A X E (ART FOIS EDUCATION): LES PRÉSENTATIONS DES COURS PUBLICS COMPTENT SUR LA PARTICIPATION DE DEUX CLASSES DES ÉCOLES SECONDAIRES DE LOULÉ E QUARTEIRA.

16 Février
Horaire: 15h00
Lieu: Cineteatro Louletano
Destinataires: Public en général
Organisation: Municipalité de Loulé
Partenariat: Centre de Formation Litoral à Serra, École Secondaire de Loulé, École Secondaire Dr.^a Laura Ayres, Quarteira

EXPOSITION RÉMINISCENCE EN COULEUR

Jusqu’au 29 Mars
Fondation Manuel Viegas Guerreiro
Querença
Lundi au Vendredi, de 09h30 à 13h00 et de 14h00 à 17h00
Org.: Fondation Manuel Viegas Guerreiro

EXPOSITION “OBJETS AVEC HISTOIRE”

Jusqu’au 02 Février
Archives Municipales de Loulé
Loulé
Org.: Municipalité de Loulé

EXPOSITION: “DÉRIVATIONS CONCRETS” DE CARLOS EVANGELISTA

Jusqu’au 14 Février
Galerie d’Art Vale do Lobo
Vale do Lobo
Org.: Vale do Lobo

ROTA DAS AMENDOEIRAS EM FLOR

23 Février – 09h00 à 17h00
Nave do Barão
Salir
Org.: Associação “Os Barões”

MUSIQUE

BAR BAFO DE BACO

02 Février – Filii Nigrantium Infernalium / Toxikull / wixed Edge
09 Février – Dapunksportif
16 Février – Capitão Fausto
22 Février – The Last Internationale (USA)
23 Février – Concours Vagos Metal Fest 2019 avec: Pull The Trigger / devil In You / Malede
Loulé
Org.: Bafo de Baco

FÊTES/BALS

NUIT DE FADOS

02 Février – 20h00

Vale Silves

Boliqueime

Org.: Centro Comunitário de Vale Silves

BAL

AVEC RICARDO LAGINHA

02 Février – 20h30

Centro Social e Cultural Parragilense

Parragil

Org.: Centro Social e Cultural Parragilense

BAL

02 Février – 20h30

Sociedade Cultural e Recreativa de Vale Judeu

Vale Judeu

Org.: Sociedade Cultural e Recreativa de Vale Judeu

BAL SOCIAL SENIOR

02 Février – 15h00 Avec Roberto Bernardino

16 Février – 15h00 Avec Fábio Faria

Salão Municipal de Festas

Loulé

Org.: Municipalité de Loulé

BAL DE L'ARTISANAT

AVEC ANA ET EDGAR

09 Février – 20h30

Clube Cultural e Recreativo do Monte Seco

Monte Seco

Org.: Clube Cultural e Recreativo do Monte Seco

BAL

AVEC SILVINO CAMPOS

16 Février – 20h30

Centro Social e Cultural Parragilense

Parragil

Org.: Centro Social e Cultural Parragilense

FÊTE EN L'HONNEUR DE S. LUÍS

24 Février – 14h00 à 16h00

Salir

Org.: Église Paroissiale de Salir

THÉ DANSANT

AVEC JOÃO DO CARMO

24 Février – 15h00 à 18h00

Centro Social e Cultural Parragilense

Parragil

Org.: Conseil Paroissial de S. Sebastião



Loulé

2019

Comemorações
Dia da Cidade



loulé
concelho

01Fev

Entrega de Livros "Segredos de Loulé" uma história em Banda Desenhada

10h15

Escola EB Manuel Alves

11h30

Escola Salir

15h20

Colégio de Vilamoura

12h45

Auto de Consignação da Pavimentação da EM 510 – troço entre a EM 503 (Malhão) e a EM 549 (Alganduro), incluindo a ligação ao Sítio das Éguas (EM 549) e o acesso à Sobreira Formosa (VNC 50)

Inauguração do Auditório do Conservatório de Música de Loulé

18h30

e

21h30

Solar da Música Nova – Concerto "Os sons da Música Nova" com alunos e professores do Conservatório de Música de Loulé, Francisco Rosado e Banda Filarmónica Artistas de Minerva.

Uma comunidade informada é uma comunidade preparada

Descarregue a aplicação:



www.prociv.cm-loule.pt/site

A Proteção Civil começa em cada um de nós
Prepare-se e Proteja-se

Mantenha-se informado:

- Principais Riscos
- Condições Meteorológicas
- Risco de Incêndio
- Avisos à População
- Contactos e Conselhos Úteis
- Notícias



FESTAS, FEIRAS E ROMARIAS
POPULAR FESTIVALS AND FAIRS
FETES, FOIRES ET PELERINAGES

IX Edição da Feira do Chocolate

A origem do chocolate remonta às civilizações pré-colombianas da América Central. A partir dos Descobrimentos, foi trazido para a Europa. O chocolate, tal como é consumido hoje, é resultado de sucessivos aprimoramentos realizados desde o início da colonização da América. O produto era consumido pelos nativos na forma de uma bebida quente e amarga. Os europeus passaram a adoçar e a misturar especiarias para adequá-lo ao seu gosto. Com o desenvolvimento dos processos industriais e técnicas culinárias, surgiu o chocolate com leite e depois na forma de um sólido. O Mercado de Loulé recebe mais uma feira deste “precioso” artigo, que delícia crianças e graúdos.

9th Edition of the Chocolate Fair

The origin of the chocolate goes back to the pre-Columbian civilizations of Central America. In the Discoveries, it was brought to Europe. The chocolate, as it is consumed today, is the result of successive improvements made since the beginning of the colonization of America. The product was consumed by the natives as a hot and bitter drink. Europeans began to sweeten and mix spices according with their taste. With the development of industrial processes and culinary techniques, milk chocolate appeared and then in the form of a solid. The Loulé Market hosts another fair, which delights children and adults.

IX Édition de la Foire du Chocolat

L'origine du chocolat remonte aux civilisations précolombiennes de l'Amérique Centrale. Dans les Découvertes, il a été amené à l'Europe. L'origine du chocolat remonte aux civilisations précolombiennes de l'Amérique centrale qui, avec les Découvertes, a été amené en Europe. Le chocolat, tel qu'il est consommé aujourd'hui, est le résultat d'améliorations successives réalisées depuis le début de la colonisation de l'Amérique. Le produit a été consommé par les indigènes sous la forme d'une boisson chaude et amère. Les Européens ont commencé à adoucir et à mélanger les épices selon leur goût. Avec le développement de procédés industriels et de techniques culinaires, le chocolat au lait a apparu et après sous la forme d'un solide. Le Marché de Loulé reçoit une autre Foire qui ravit les enfants et les adultes.

LOULÉ

MERCADO DE LOULÉ

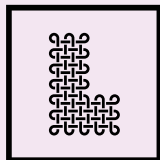
09 a 17

FEVEREIRO FEBRUARY FÉVRIER

ORG.: LOULÉ CONCELHO GLOBAL/
MERCADO DE LOULÉ

APOIO: CÂMARA MUNICIPAL DE LOULÉ





LOULÉ CRIATIVO



Loulé Criativo é uma aposta na valorização da identidade deste território. Apoia a formação, a inovação e a atividade de artesãos e profissionais do setor criativo. Oferece uma programação anual atrativa com residências e experiências criativas. Loulé Criativo Turismo é membro da Creative Tourism Network.

Promotor: Câmara Municipal de Loulé
Contactos: loulecriativo@cm-loule.pt
www.loulecriativo.pt

INSCRIÇÕES ATRAVÉS DO: www.loulecriativo.pt

- ALGARVE NO FRASCO

02 de fevereiro – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organização: Loulé Criativo / Loulé Coreto Hostel
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou loulecoretohostel@gmail.com
Contacto: +351 96 666 09 43

- PINTURAS DE CAL EM PAINÉIS DE GESSO

02 de fevereiro – Querença
Organização: Loulé Criativo/ Barroca. Produtos culturais e turísticos
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou geral@barroca-culturaeturismo.pt
Contacto: +351 964 782 462

- OLARIA E TÉCNICA DO ROLINHO

02 de fevereiro – Oficina do Barro – Loulé
Organização: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou bernadetteceramics@gmail.com
Contacto: +351 91 418 48 01

- MASSA MADRE – A QUÍMICA DO PÃO

09 de fevereiro – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organização: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou loulecoretohostel@gmail.com
Contacto: +351 966 660 943

- WORKSHOP PINTURA A FRESCO

09 de fevereiro – Querença
Organização: Loulé Criativo/ Barroca. Produtos culturais e turísticos
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou geral@barroca-culturaeturismo.pt
Contacto: +351 964 782 462

- WORKSHOP DE BARRO: ANIMALÁRIO

09 de fevereiro – Oficina do Barro – Loulé
Organização: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou bernadetteceramics@gmail.com
Contacto: +351 91 418 48 01

- CORAÇÕES DE CHOCOLATE COM SABORES DO ALGARVE

10 de fevereiro – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organização: Loulé Criativo / Loulé Coreto Hostel
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou loulecoretohostel@gmail.com
Contacto: +351 96 666 09 43

- WORKSHOP DE CARTÃO: “MESA DE CABECEIRA LOULETANA”

11 a 13 de fevereiro – Oficina da Cartão Concept em Boliqueime
Organização: Loulé Criativo/Cartão Concept
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou cartaoconcept@gmail.com
Contacto: +351 939 534 142

- ROMANTISMO À ALGARVIA

14 de fevereiro – N° 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organização: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou hufiana@hotmail.com
Contacto: +351 966 789 387

- PINTURA DE AZULEJOS

16 de fevereiro – Oficina do Barro – Loulé
Organização: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou bernadetteceramics@gmail.com
Contacto: +351 91 418 48 01

- PASSEIO PELAS AMENDOEIRAS EM FLOR

23 de fevereiro – Nave do Barão (Casa da Tita)
Organização: Loulé Criativo/Casa da Tita
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou casadatita@gmail.com
Contacto: +351 289 102 051 / +351 932 703 932

- WORKSHOP: FAZER UMA CEDOIRA EM MALHA DE PALMA

05, 12, 19 e 26 de fevereiro – Casa da Empreita, Loulé
Organização: Loulé Criativo / Margarida Cortez
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt
Contacto: +351 289 400 894

- WORKSHOP: DE EMPREITA – ENTRELAÇAR A PALMA

04, 7, 11, 14, 18, 21, 25 e 28 de fevereiro – Casa da Empreita, Loulé
Organização: Loulé Criativo / Sónia Mendez
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt
Contacto: +351 289 400 894

- WORKSHOP: BASE DE VELAS COM ELEMENTOS DO BARROCAL ALGARVIO

Por marcação, fevereiro – Lugar da Renda, Loulé
Organização: Loulé Criativo/Nadesportiva
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou nadesportiva@hotmail.com
Contacto: +351 938 364 523

- WORKSHOP “FIGOS CHEIOS”

Fins-de-semana de fevereiro – N° 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organização: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou hufiana@hotmail.com
Contacto: +351 966 789 387

- WORKSHOP “QUEIJINHOS DE FIGO”

Fins-de-semana de fevereiro – N° 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organização: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou hufiana@hotmail.com
Contacto: +351 966 789 387

- WORKSHOP DE TAMBOR TRADICIONAL PORTUGUÊS – RITMO, MOVIMENTO E BOA DISPOSIÇÃO

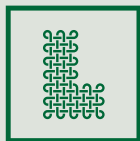
Por marcação, fevereiro – Loulé
Organização: Loulé Criativo/Limonjazzi
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou limondjazzi@gmail.com
Contacto: +351 966 627 460 – +351 964 749 426

- FLASHCOURSE PORTUGUÊS PARA ESTRANGEIROS

Por marcação, fevereiro – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organização: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou loulecoretohostel@gmail.com
Contacto: +351 966 660 943

- RECRIAÇÃO DE PLATIBANDAS ALGARVIAS EM PAINÉIS DECORATIVOS

Mês de fevereiro – Querença
Organização: Loulé Criativo/ Barroca. Produtos culturais e turísticos
Informações e marcações: www.loulecriativo.pt ou geral@barroca-culturaeturismo.pt
Contacto: +351 964 782 462



LOULÉ CRIATIVO



Loulé Criativo is an investment on the enhancement of this territory's identity. It supports the training, the innovation and the work of artisans and professionals from the creative sector. It offers an attractive annual programme with creative residences and experiences. Loulé Criativo Turismo is a member of the Creative Tourism Network. Promoted by: Municipality of Loulé
Contacts: loulecriativo@cm-loule.pt
www.loulecriativo.pt

REGISTRATION: www.loulecriativo.pt

- ALGARVE IN A JELLY JAR

02 February – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organization: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or loulecoretohostel@gmail.com
Phone Number: +351 966 660 943

- LIME PAINTING WORKSHOP

02 February – Querença
Organization: Loulé Criativo/ Barroca. Cultural and touristic products
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or geral@barroca-culturaeturismo.pt
Phone Number: +351 964 782 462

- POTTERY AND ROLL TECHNIQUE

02 February – Oficina do Barro – Loulé
Organization: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or bernadetteceramics@gmail.com
Phone Number: +351 91 418 48 01

- NATURAL LEAVED BREAD: CHEMISTRY & VARIATIONS

09 February – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organization: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or loulecoretohostel@gmail.com
Phone Number: +351 966 660 943

- FRESCO PAINTING WORKSHOP

09 February – Querença
Organization: Loulé Criativo / Barroca. Cultural and touristic products
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or geral@barroca-culturaeturismo.pt
Phone Number: +351 964 782 462

- POTTERY WORKSHOP: ANIMALARIUM

09 February – Oficina do Barro – Loulé
Organization: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or bernadetteceramics@gmail.com
Phone Number: +351 91 418 48 01

- ALGARVE FLAVOURS TRUFFLES

10 February – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organization: Loulé Criativo / Loulé Coreto Hostel
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or loulecoretohostel@gmail.com
Phone Number: +351 96 666 09 43

- WORKSHOP: “CARDBOARD LOULÉ BEDSIDE TABLE”

11 to 13 February - Oficina da Cartão Concept em Boliqueime
Organization: Loulé Criativo / Cartão Concept
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or cartaoconcept@gmail.com
Phone Number: +351 939 534 142

- ALGARVE ROMANTICISM

14 February - Nº 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organization: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or hufiana@hotmail.com
Phone Number: +351 966 789 387

- TILE PAINTING

16 February – Oficina do Barro – Loulé
Organization: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or bernadetteceramics@gmail.com
Phone Number: +351 91 418 48 01

- STROLL THROUGH THE BLOSSOMING ALMOND TREES

23 February – Nave do Barão (Casa da Tita)
Organization: Loulé Criativo/Casa da Tita
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or casadatita@gmail.com
Phone Number: +351289102051 / +351932703932

- WORKSHOP: WEAVING A PALM BEVERAGE COASTER

05, 12, 19 and 26 February – Casa da Empreita, Loulé
Organization: Loulé Criativo / Margarida Cortez
Information and registration: www.loulecriativo.pt
Phone Number: +351 289 400 894

- WORKSHOP – INTERWEAVING THE PALM

04, 7, 11, 14, 18, 21, 25 and 28 February – Casa da Empreita, Loulé
Organization: Loulé Criativo / Sónia Mendez and Odete Rocha
Information and registration: www.loulecriativo.pt
Phone Number: +351 289 400 894

- WORKSHOP: CANDLE BASE WITH ELEMENTS FROM THE ALGARVE

Only with Previous Registration – Lugar da Renda, Loulé
Organization: Loulé Criativo/Nadesportiva
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or nadesportiva@hotmail.com
Phone Number: +351 938 364 523

- WORKSHOP “FIGS WITH ALMONDS”

February weekends - Nº 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organization: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or hufiana@hotmail.com
Phone Number: +351 966 789 387

- WORKSHOP “SWEETS WITH FIGS AND ALMONDS”

February weekends - Nº 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organization: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or hufiana@hotmail.com
Phone Number: +351 966 789 387

- TRADITIONAL PORTUGUESE DRUM WORKSHOP - RHYTHM, MOVEMENT AND GOOD MOOD

Only with Previous Registration – Loulé
Organization: Loulé Criativo/Limonjazzi
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or limondjazzi@gmail.com
Phone Number: +351 966 627 460 – +351 964 749 426

- FLASHCOURSE: PORTUGUESE FOR FOREIGNERS

Only with Previous Registration – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organization: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or loulecoretohostel@gmail.com
Phone Number: +351 966 660 943

- RECREATION OF PLATBANDS ON DECORATIVE PANELS

Month of February – Educational Services Room (Municipal Museum of Loulé)
Organization: Loulé Criativo/ Barroca, cultural and touristic products
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or geral@barroca-culturaeturismo.pt
Phone Number: +351 964 782 462

- FLASHCOURSE: PORTUGUESE FOR FOREIGNERS

Only with Previous Registration – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organization: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Information and registration: www.loulecriativo.pt
or loulecoretohostel@gmail.com
Phone Number: +351 966 660 943



LOULÉ CRIATIVO



Loulé Criativo est un investissement dans l'appréciation de l'identité de ce territoire. Il appuie la formation, l'innovation et l'activité des artisans et des professionnels du secteur de la création. Il propose une programmation annuelle attrayante avec des résidences et des expériences créatives. Loulé Criativo Turismo est un membre du Creative Tourism Network.

Promoteur: Municipalité de Loulé
Contacts: loulecriativo@cm-loule.pt
www.loulecriativo.pt

INSCRIPTIONS: www.loulecriativo.pt

- L'ALGARVE DANS UNE BOUTEILLE

02 Février – Loulé
Organisation: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt
ou loulecoretohostel@gmail.com
Téléphone: +351 966 660 943

- PEINTURES DE LA CHAUX

02 Février – Querença
Organisation: Loulé Criativo/ Barroca. Produits touristiques et culturels
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt
ou geral@barroca-culturaeturismo.pt
Téléphone: +351 964 782 462

POTERIE ET TECHNIQUE DU ROULEMENT

- POUR LES ENFANTS

02 Février – Oficina do Barro – Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
bernadetteceramics@gmail.com
Téléphone: +351 91 418 48 01

- PAIN AU LEVAIN NATUREL: CHIMIE & D'AUTRES VARIÉTÉS

09 Février – Loulé Coreto Hostel
Organisation: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
loulecoretohostel@gmail.com
Téléphone: +351 966 66 09 43

- ATELIER - PEINTURE À FRESCO

09 Février – Querença
Organisation: Loulé Criativo/ Barroca. Produits culturels et touristiques.
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
geral@barroca-culturaeturismo.pt
Téléphone: +351 964 782 462

ATELIER D'ARGILE – LABORATOIRE ANIMAL

09 Février – Oficina do Barro – Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
bernadetteceramics@gmail.com
Téléphone: +351 91 418 48 01

- BONBONS DE CHOCOLAT DE L'ALGARVE

10 Février – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Loulé Coreto Hostel
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
loulecoretohostel@gmail.com
Téléphone: +351 96 666 09 43

- ATELIER: "TABLE DE CHEVET DE LOULÉ EN CARTON"

11 au 13 Février – Atelier de Cartão Concept (Boliqeime)
Organisation: Loulé Criativo / Cartão Concept
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
cartaoconcept@gmail.com
Téléphone: +351 939 534 142

- ROMANTISME DE L'ALGARVE

14 Février – N° 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz
– Loulé. Organisation: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
hufiana@hotmail.com
Téléphone: +351 966 789 387

- PEINTURE DE CARREAUX

16 Février – Oficina do Barro – Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Bernadette Martins
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
bernadetteceramics@gmail.com
Téléphone: +351 91 418 48 01

- PROMENADE PARMi LES AMANDIERS EN FLEUR

23 Février – Nave do Barão (Casa da Tita)
Organisation: Loulé Criativo/Casa da Tita
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
casadatita@gmail.com
Téléphone: +351289102051 / +351932703932

- ATELIER: TISSER UN SUPPORT POUR CASSEROLES AVEC LA PALME

05, 12, 19 et 26 Février – Casa da Empreita, Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Margarida Cortez
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt
Téléphone: +351 289 400 894

- ATELIER – ENTRELACER LA PALME

04, 7, 11, 14, 18, 21, 25 et 28 Février – Casa da Empreita, Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Sónia Mendez et Odete Rocha
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt
Téléphone: +351 289 400 894

- ATELIER: BASE DE BOUGIES AVEC DES ÉLÉMENTS DE L'ALGARVE

Avec réserve préalable – Lugar da Renda, Loulé
Organisation: Loulé Criativo/Nadesportiva
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt
ou nadesportiva@hotmail.com
Téléphone: +351 938 364 523

- ATELIER "FIGUES AUX AMANDES"

Fins de Semaine de Février – N° 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
hufiana@hotmail.com
Téléphone: +351 966 789 387

- ATELIER "FIGUES ET AMANDES"

Fins de Semaine de Février – N° 11 Largo Prof Cabrita da Silva – Matriz – Loulé
Organisation: Loulé Criativo / Ana Figueiras
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
hufiana@hotmail.com
Téléphone: +351 966 789 387

- ATELIER DE TAMBOUR TRADITIONNEL PORTUGAIS – RYTHME, MOUVEMENT ET BONNE HUMEUR

Avec réserve préalable – Atelier Mão, Penina
Organisation: Loulé Criativo/Limonjazzi
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt
ou limondjazzi@gmail.com
Téléphone: +351 966 627 460 – +351 964 749 426

- FLASHCOURSE: PORTUGAIS POUR LES ÉTRANGERS

Avec réserve préalable – Loulé Coreto Hostel, Loulé
Organisation: Loulé Criativo/Loulé Coreto Hostel
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt
ou loulecoretohostel@gmail.com
Téléphone: +351 966 660 943

- RECRÉATION DES PLATES-BANDES DE L'ALGARVE DANS LES PANNEAUX DÉCORATIFS

Mois de Mai – Chambre des Services Éducatifs du Musée Municipal de Loulé
Organisation: Loulé Criativo/ Barroca, produits Touristiques et Culturels
Informations et inscriptions: www.loulecriativo.pt ou
geral@barroca-culturaeturismo.pt
Téléphone: +351 964 782 462

metrominuto Quarteira



Distâncias e tempos caminhando

Tempos aproximados para caminhar pela cidade, tendo como base uma velocidade média de 5 km/h. Verifique para cada trajecto, a distância e o tempo que aproximadamente levará percorrê-lo.



metrominuto Loulé



Distâncias e tempos caminhando

Tempos aproximados para caminhar pela cidade, tendo como base uma velocidade média de 5 km/h. Verifique para cada trajecto, a distância e o tempo que aproximadamente levará percorrê-lo.





INSTITUIÇÃO DE SOLIDARIEDADE SOCIAL DA SERRA DO CALDEIRÃO

ANO DE FUNDAÇÃO: 1990
SEDE: BARRANCO DO VELHO
PRESIDENTE: MÁRCIO RODRIGUES

SOCIAL SUPPORT INSTITUTION OF SERRA DO CALDEIRÃO

YEAR OF FOUNDATION: 1990
HEAD OFFICE: BARRANCO DO VELHO
PRESIDENT: MÁRCIO RODRIGUES

INSTITUTION DE SOLIDARITÉ SOCIALE DE SERRA DO CALDEIRÃO

ANNÉE DE FONDATION: 1990
SIÈGE SOCIAL: BARRANCO DO VELHO
PRÉSIDENT: MÁRCIO RODRIGUES

ASSOCIAÇÕES E COLETIVIDADES ASSOCIATIONS AND COLLECTIVITIES ASSOCIATIONS ET COLLECTIVITÉS

Instituição de Solidariedade Social da Serra do Caldeirão

A Instituição de Solidariedade Social da Serra do Caldeirão foi constituída em 1990 para desenvolver a sua atividade no âmbito da Segurança Social com a promoção social, cultural, educacional, sanitária e económica dos diferentes grupos etários da população da Serra do Caldeirão. Tem em funcionamento no equipamento social denominado Centro Comunitário de Nossa Senhora da Conceição, sito no Barranco do Velho, duas respostas sociais para idosos, Centro de Dia e Serviço de Apoio Domiciliário, com os serviços de refeições, higiene pessoal, higiene habitacional e lavandaria. Dispõe ainda de terreno onde se encontram instalados um parque de merendas, um circuito de manutenção com 10 estações para exercício físico e um Parque Temático constituído por 7 pequenos edifícios representativos das diversas atividades económicas da região: Cegonha, Moinho, Eira, Casa do Forno, Casa da Aguardente de Medronho e do Mel, Casa dos Frutos Secos e Casa da Cortiça.

Social Support Institution of Serra do Caldeirão

The Social Support Institution of Serra do Caldeirão was established in 1990 to develop its activity with the social, cultural, educational, health and economic promotion of the different age groups of the population in Serra do Caldeirão. It has the Community Centre of Nossa Senhora da Conceição, located in Barranco do Velho, two social answers for the elderly, the Day Centre and the Home Support Service, with the services of meals, personal hygiene, home cleaning and laundry. The institution also has a land with a picnic area, a maintenance circuit with 10 exercise stations and a Theme Park with 7 small buildings representing the several economic activities of the region: Shadoof, Mill, Threshing Floor, Oven House, Medronho Brandy and Honey House, Dried Fruits House and Cork House.

Institution de Solidarité Sociale de Serra do Caldeirão

L'Institution de Solidarité Sociale de Serra do Caldeirão a été créée en 1990 pour développer son activité avec la promotion sociale, culturelle, éducative, sanitaire et économique des différents groupes d'âge de la population de Serra do Caldeirão. Il a le Centre Communautaire de Nossa Senhora da Conceição, situé à Barranco do Velho, deux réponses sociales pour les personnes âgées, le Centre de Jour et le Service d'Aide à Domicile, avec les services de repas, d'hygiène personnelle, de nettoyage et de blanchisserie. Cet Institution possède également un terrain avec un aire de pique-nique, un circuit de maintenance avec 10 stations d'entraînement et un Parc Thématique composé de 7 petits bâtiments qui représentent les différentes activités économiques de la région: la Noria, le Moulin, l'Aire de Battage, la Maison du Four, la Maison d'Eau-de-vie de Medronho et du Miel, la Maison des Fruits Secs et la Maison du Liège.

GASTRONOMIA GASTRONOMY GASTRONOMIE



Lulas com Alhos

INGREDIENTES: 1,2 Kg de lulas limpas congeladas; 1 Saco de miolo de camarão (+ ou - 300 gr); 1 Cabeça de alho; Azeite q.b.; Sal q.b.; Massa malagueta q.b.
PREPARAÇÃO: Cobrir o fundo da paelheira com azeite e esmagar os dentes de alho para o interior da mesma. Deixar alourar. Adicionar as lulas, devidamente lavadas e escorridas, e o miolo de

camarão. Temperar com sal e massa malagueta, mexer e deixar cozinhar, tapado, em lume brando. Quando verificar que as lulas já estão cozidas, destapar e deixar apurar um pouco o molho. Servir com batata cozida, regada com este molhinho aveludado, e com uma salada.

Squids with Garlic

INGREDIENTS: 1.2 kg of frozen squids; 1 Bag of shrimps (+ or - 300 gr); 1 Garlic head; Olive oil; Salt; Paprika
PREPARATION: Put the olive oil in a paella pan and add the crushed garlic cloves. Let it golden. Add

the squids, properly washed and drained, and the shrimp. Season it with salt and paprika, stir and let it cook, covered, on a low heat. When the squids are already cooked, uncover the paella pan. Serve with boiled potatoes, with the sauce and a salad.

Calmars à l'Ail

INGRÉDIENTS: 1,2 kg de calmars congelés; 1 sac de miettes de crevettes (+ ou - 300 gr); 1 tête d'ail; Huile d'olive; Sel; Paprika
PRÉPARATION: Couvrir le fond de la poêle à paella avec de l'huile d'olive et ajouter les gousses d'ail écrasés. Laisser dorer. Ajouter les calmars bien lavés

et égouttés, et les miettes de crevettes. Assaisonner avec le sel et le paprika, remuer et cuire à feu doux. Lorsque vous vérifiez que les calmars sont déjà cuits, découvrir la poêle à paella. Servir avec des pommes de terre bouillies, avec la sauce et une salade.



A Casa das Fontes

Uma fachada soberba em estilo discreto, burguês ou senhorial, em que se destacam alguns elementos decorativos do artista Slavik surpreende-nos, no desembocar de um trilho em pleno Barranco do Velho. É ali numa clareira airosa e sugestiva aos encantos da vida rural que a “Casa das Fontes” conta uma história já centenária, comprovada com uma inscrição datada de 1897. Conforme soubemos, começou como unidade de produção agro-pecuária e corticeira, pertença de Manuel Viegas Lopes. Vendida mais tarde a Pascoal Viegas Lopes, é agora

“Casa das Fontes”

A superb facade in a discreet, bourgeois or manor style, in which some decorative elements of the artist Slavik stand out surprises us, in the track of Barranco do Velho. It is there, in an airy clearing, that the “Casa das Fontes” tells a centenary history, proven with an inscription dating from 1897. It began as an agricultural and livestock production unit and cork, now owned by Franz August, who

“Casa das Fontes”

Une façade superbe de style discret, bourgeois ou seigneurial, dans laquelle se détachent quelques éléments décoratifs de l'artiste Slavik nous surprend, dans le rail de Barranco do Velho. C'est dans une clairière dégagée que la “Casa das Fontes” raconte une histoire séculaire, prouvée par une inscription de 1897. Il a commencé comme une unité de production agricole et d'élevage et du liège, est maintenant la propriété de Franz August,

propriedade de Franz August, (o Sr. Francisco, como é conhecido na zona), que a reconstruiu a partir de 1998. Atualmente a quinta é “refúgio” de seu proprietário, que se dedica à escrita, sendo utilizada como casa de hóspedes, recebendo ocasionalmente alguns visitantes em círculo restrito.

Se a serra é uma fonte de surpresas, a Casa das Fontes é, na densidade verdejante do Barranco do velho, uma referência inspiradora e intimista a ter em conta.

rebuilt it from 1998. The farm is the “refuge” of its owner, who dedicates himself to writing, being used as a guest house, occasionally receiving some visitors in a restricted circle. If the mountains are a source of surprises, the “Casa das Fontes” is an inspiring and intimate reference in the green density of Barranco do velho.

qui l'a reconstruite à partir de 1998. La ferme est le “refuge” de son propriétaire, qui se consacre à l'écriture, utilisée comme une maison d'hôtes et en recevant parfois des visiteurs dans un cercle restreint. Si les montagnes sont une source de surprises, la “Casa das Fontes” est une référence inspirante et intime dans la densité verte de Barranco do velho.



UNIDADE MÓVEL DE SAÚDE FEVEREIRO FEBRUARY FÉVRIER 2019

DATA	DIA DA SEMANA	FREGUESIA	INÍCIO	TERMO
1 FEV	6.ª FEIRA	UNIÃO (QUERENÇA)	Várzeas	Querença (Povoação)
4 FEV	2.ª FEIRA	UNIÃO (TÔR)	Ponte da Tôr	Vendas Novas
5 FEV	3.ª FEIRA	UNIÃO (TÔR)	Gemica	Poço Novo
6 FEV	4.ª FEIRA	UNIÃO (QUERENÇA)	Amendoeira	Arrancada / Lar de Querença
7 FEV	5.ª FEIRA	UNIÃO (BENAFIM)	Ribeira de Algibre	Charneca
8 FEV	6.ª FEIRA	UNIÃO (BENAFIM)	Zimbral	Freixo Verde
11 FEV	2.ª FEIRA	Lares de Alte e de Benafim		
12 FEV	3.ª FEIRA	SALIR	Pé do Coelho	Alganduro
13 FEV	4.ª FEIRA	SALIR	Freixo de Baixo	Barrosas
14 FEV	5.ª FEIRA	SALIR	Monte Poço	Rocha da Pena
15 FEV	6.ª FEIRA	SALIR	Pé da Serra	Vale do Álamo
18 FEV	2.ª FEIRA	SALIR	Pena de Cima	Covões
19 FEV	3.ª FEIRA	SALIR	Corte Neto	Casa Branca (antes, Sítio da CORUJA)
20 FEV	4.ª FEIRA	SALIR	Vale Covo	Montes Novos / C.C.B.Velho
21 FEV	5.ª FEIRA	SALIR	Vendas Novas	Moita da Guerra
22 FEV	6.ª FEIRA	S. CLEMENTE	Cruz da Assumada	Carvalhal
25 FEV	2.ª FEIRA	S. CLEMENTE	Alfarrobeira	Liga dos Combatentes e Goldra
26 FEV	3.ª FEIRA	S. CLEMENTE	Betunes (EN 270)	Fonte de Apra
27 FEV	4.ª FEIRA	S. CLEMENTE	Vale Formoso	Sítio do Pinheiro
28 FEV	5.ª FEIRA	S. SEBASTIÃO	Vale Telheiro	Monte Seco

HORA DO INÍCIO DO SERVIÇO: 08H30

Novos Horários desde Agosto 2018



LOULÉ

Centro Paroquial

sábados | saturdays | samedis **18h00**

Igreja de S. Francisco

terça a sexta | tue to fri | mar jusqu'a ven **19h15**

domingos | sundays | dimanches **10h00**

Santuário de N^a Sra da Piedade

sábados | saturdays | samedis **10h30**

dom | sun | dim **18h00** (verão) **17h00** (inverno)

BOA HORA

Igreja de N^a Sra da Boa Hora

1.º e 3.º domingos | 1st and 3rd sundays | 1^{er} et 3^{ème}

dimanches **12h00**

GONCINHA

Ermida de Santa Catarina

3º domingo | 3rd sunday | 3^{ème} dimanche **15h30**

VALE JUDEU

Igreja de N^a Sra do Bom Sucesso

2.º e 4.º domingos | 2nd and 4th sundays | 2^{ème} et 4^{ème}

dimanches **11h30**

QUARTEIRA

Igreja de N^a Sra da Conceição

sábados | saturdays | samedis **19h00**

domingos | sundays | dimanches **8h00**

Igreja de São Pedro do Mar

domingos | sundays | dimanches **10h00**

VILAMOURA

Igreja de N^a Sra da Alegria

domingos | sundays | dimanches **11h15**

PEREIRAS

domingos | sundays | dimanches **12h15**

ALMANCIL

Igreja de S. Lourenço

domingos | sundays | dimanches **9h00**

Igreja de N.ª Sr.ª de Fátima

sábados | saturdays | samedis **9h30, 17h30**

domingos | sundays | dimanches **12h00**

ter-sex | tue-fri | mar-ven **17h30**

SÃO JOÃO DA VENDA

Igreja de S. João da Venda

domingos | sundays | dimanches **10h00**

BOLIQUEIME

Igreja de S. Sebastião

sábados e domingos | saturdays and sundays |

samedis et dimanches **12h00**

quintas-feiras | thursdays | jeudis **18h30**

QUERENÇA

Igreja de N^a Sra da Assunção

quintas-feiras | thursdays | jeudis **15h00**

domingos | sundays | dimanches **9h00**

TÔR

Igreja de Santa Rita

domingos | sundays | dimanches **10h30**

SALIR

Igreja de São Sebastião

sábados | saturdays | samedis **9h30**

domingos | sundays | dimanches **12h00**

BARRANCO DO VELHO

2º e 4º domingos do mês | 2nd and 4th sunday of the

month | 2^{ème} et 4^{ème} dimanche du mois **10h00**

NAVE DO BARÃO

3º domingo do mês | 3rd sunday of the month | 3^{ème}

dimanche du mois

BARROSAS

1º domingo do mês | 1st sunday of the month | 1^{er}

Dimanche du mois **10h00**

ALTE

Igreja de N.ª Sr.ª da Assunção

domingos | sundays | dimanches **12h00**

BENAFIM

Igreja de N.ª Sr.ª da Glória

sábados | saturdays | dimanches **12h00**

AMEIXIAL

Igreja de Santo António

sábados (quinzenalmente) | saturdays (fortnightly)

| samedis (les quinze jours) **15h00**

CORTELHA

Escola Primária da Cortelha

Elementary School

3º domingo do mês | 3rd sunday of the month | 3^{ème}

dimanche du mois **15h00**

ASSEMBLEIA DE DEUS PENTECOSTAL

Rua Dr. Barata, A – Loulé

quarta-feira | wednesdays | mercredi **21h00** (estudo

bíblico); domingo | sunday | dimanche **9h30, 16h00**

Tel.: 964039303

ASSEMBLEIA DE DEUS PENTECOSTAL

Rua Infância, 14 – Quarteira

quinta-feira | thursdays | jeudi **21h00** (estudo

bíblico); domingo | sunday | dimanche **9h00, 18h00**

Tel.: 964039303

CENTRO DE AJUDA ESPIRITUAL

– IGREJA UNIVERSAL

Rua Padre António Vieira, n.º. 141 – r/c, 8100 Loulé

segunda a sexta (excepto às quintas) | monday

to friday (except thursdays) | Du lundi au vendredi

(sauf les jeudis) **10h00, 15h00, 20h00**

domingo | sunday | dimanche: **10h00, 16h00, 18h00**

Tel.: 289 417 647

IGREJA DE JESUS CRISTO DOS SANTOS DOS ÚLTIMOS DIAS (IGREJA MÓRMON)

Praceta António Gama Nunes, 8100 Loulé

domingo | sunday | dimanche: **10h00** (Sacerdócio),

11h50 (Reunião Sacramental)

IGREJA EVANGÉLICA BATISTA DE LOULÉ

Rua de São Paulo, 20 – 8100 Loulé

quarta-feira | wednesday | mercredi: **20h30** (Estudo

Bíblico e Oração); domingo | sunday | dimanche:

11h15, (Culto de Adoração)

IGREJA EVANGÉLICA CATEDRAL DA ESPERANÇA DE LOULÉ

Rua Nossa Senhora de Fátima, 8100 Loulé

domingo | sunday | dimanche: **09h30** (Escola Bíblica

Dominical); domingo | sunday | dimanche: **19h30**

(Culto da Família); terça-feira | tuesday | mardi:

20h00 (Culto de Oração); quinta-feira | thursday |

jeudi: **20h00** (Culto da Vitória)

IGREJA EVANGÉLICA INTERNACIONAL DE VALE JUDEU (IECA)

domingo | sunday | dimanche

10h30 em inglês | in english;

15h30 em português | in portuguese

Contacto(s): Mark 289 328 335 (inglês/english)

Barry 289 308 574 (português/portuguese)

IGREJA MINISTÉRIO MISSÃO TRANSCULTURAL

Rua Coelho Júnior, Lt 2 c/v, 8125-616 Quarteira

terça-feira | tuesday | mardi **20h30** (Culto do

Milagre); quinta-feira | thursday | jeudi **20h30**

(Culto de Louvor); domingo | sunday | dimanche

19h00 (Culto da Família); Primeiro sábado de

cada mês | First saturday of each month | Premier

Samedi du mois **20h00** (Culto de Ceia do Senhor)

TESTEMUNHAS DE JEOVÁ

Salão do Reino, junto ao Estádio Municipal de Loulé

quarta-feira | wednesday | mercredi **20h30**

quinta-feira | thursday | jeudi **20h15**

sábado | saturday | samedi **19h00**

domingo | sunday | dimanche **18h00**

TESTEMUNHAS DE JEOVÁ

Salão do Reino, Rua Cristóvão Pires Norte -

Figueiral, Almancil

terça-feira | tuesday | mardi **20h30**; quarta-feira |

wednesday | mercredi **20h30** (Romeno); sábado

| saturday | samedi **20h30**; domingo | sunday |

dimanche **10h00** (Romeno)

TESTEMUNHAS DE JEOVÁ

Salão do Reino, Rua Salgueiro Maia - Central Bloco,

c/v, Quarteira/Vilamoura

quarta-feira | wednesday | mercredi **20h30**

(Quarteira); quinta-feira | thursday | jeudi **20h00**

(Vilamoura); sábado | saturday | samedi **20h30**

(Quarteira); domingo | sunday | dimanche **10h00**

(Vilamoura)

LOULÉ

- 808 289 112 Linha 24 horas
289 400 560 Bombeiros Municipais
289 400 600 Câmara Municipal
289 401 000 Centro de Saúde
800 506 506 EDP - N° Verde
289 400 500 Estação de Correios
289 400 665 Canil Municipal
289 414 488 Táxis de Loulé
289 463 205 Junta de Freguesia de S. Clemente
289 410 100 Junta de Freguesia de S. Sebastião
289 400 300 Instituto de Emprego e Form. Prof.
289 410 490 G.N.R.
289 463 900 Posto de Turismo
968 098 738 Sec. de Águas da CML (Piquete)
289 401 460 Repartição de Finanças
289 400 850 Biblioteca Municipal
289 400 820 Cine-Teatro Louletano
289 400 684 Galeria de Arte Convento Espírito Santo
289 400 804 Arquivo Municipal de Loulé
289 414 536 Centro de Documentação
289 400 885 Museu Municipal
289 414 689 Centro Interpretativo dos Frutos Secos
289 414 536 Cozinha Tradicional Algarvia
289 422 141 Centro de Expressão Artística
289 401 080 Loja Mobilidade
289 401 080 Mercado Municipal
289 401 080 Loulé Concelho Global, EM
289 463 982 CECAL
289 249 750 Hospital de Loulé
289 463 013 Conservatório de Música de Loulé
927 244 424 Piquete Parque de Estacionamento
289 400 999 Piscinas Municipais
289 401 400 Tribunal Judicial
289 400 390 Tribunal Administrativo e Fiscal
289 401 432 Ministério Público

QUARTEIRA

- 289 400 560 Bombeiros Municipais
289 303 160 Centro de Saúde
289 300 360 Correios
289 323 561 Correios de Vilamoura
289 315 650 Táxis de Quarteira
289 315 235 Junta de Freguesia de Quarteira
289 400 868 Centro Autárquico
289 310 420 G.N.R.
289 313 275 Galeria de arte Praça do Mar
289 389 209 Posto de Turismo
289 381 740 Repartição de Finanças
289 310 650 Inframoura, EM

UNIÃO DE FREGUESIAS
DE QUERENÇA, TÔR E BENAFIM

- 289 472 402 Benafim
289 422 337 Querença
289 422 495 Posto de Turismo
289 414 908 Tôr
289 462 748 Centro de Saúde da Tôr

BOLIQUEIME

- 289 366 295 Junta de Freguesia de Boliqueime
289 366 328 Centro de Saúde de Boliqueime

ALMANCIL

- 289 400 560 Bombeiros Municipais
289 351 190 Centro de Saúde
289 390 490 Estação de Correios
289 394 238 Algartáxis
289 399 998 Táxis de Almancil
289 352 525 Algarve T
289 395 404 Junta de Freguesia de Almancil
289 351 530 G.N.R.
289 893 200 Parque das Cidades
289 400 860 Posto de Turismo
289 400 887 Loja do Município
289 352 430 Infralobo, EM
918 201 783 Piquete Infralobo
289 390 030 Infraquinta, EM

ALTE

- 289 478 200 Junta de Freguesia de Alte
289 478 060 Posto de Turismo
289 478 058 Pólo Museológico

AMEIXIAL

- 289 847 169 Junta de Freguesia do Ameixial

SALIR

- 289 489 136 GNR Salir
289 489 119 Junta de Freguesia de Salir
289 489 318 Posto de Turismo
289 489 137 Centro Interpretativo de Arqueologia de Salir
289 489 516 Centro de Saúde de Salir
289 489 520 E.B.I. Salir

FARMÁCIAS DE SERVIÇO
ON-DUTY PHARMACIES
PHARMACIES DE GARDE

LOULÉ

- PINTO 289 420 240
01-05-09-13-17-21-25

- AVENIDA 289 462 164
02-06-10-14-18-22-26

- MARTINS 289 414 859
03-07-11-15-19-23-27

- CHAGAS 289 462 185
04-08-12-16-20-24-28

QUARTEIRA

- ALGARVE 289 314 884
01; 16 a 22

- MARIA PAULA 289 313 137
02 a 08; 23 a 28

- MIGUEL CALÇADA 289 435 122
09 a 15

ALMANCIL

- ALMANCIL 289 399 064
01 a 03; 18 a 24

- NOBRE PASSOS 289 395 611
04 a 10; 25 a 28

- SILVEIRA ALGARVE 289 391 323
11 a 17

FEIRAS E MERCADOS
FAIRS AND MARKETS
FOIRES ET MARCHÉS

- Quarteira Fonte Santa 06-13-20-27
Ameixial 07
Benafim 02
Quarteira (Velharias) 02
Loulé 02-09-16-23
Almancil 03-17
Salir (Mercado Horta) 03
Almancil (Velharias) 10-24
Cortelha 09
Boliqueime (Velharias) 03
Alte 21
Boliqueime 21
Azinhal (Alte) 23
Querença 24

O GOVERNO LOCAL
THE LOCAL GOVERNMENT
LE GOUVERNEMENT LOCAL

PRESIDENTE Vítor Manuel Gonçalves Aleixo

Pelouros: Cultura, Bibliotecas e Arquivo; Desporto; Habitação; Segurança; Sustentabilidade e Adaptação às Alterações Climáticas; Relações Públicas e Relações Institucionais.
Horário de Atendimento: Quinta-feira, das 14h30 às 19h00

VICE-PRESIDENTE Pedro Gonçalo Tenazinha Pimpão

Pelouros: Finanças e Património; Tecnologias e Administração de Sistemas; Descentralização Administrativa; Turismo e Economia Local; Tarifas e Execuções fiscais; Empreendedorismo e Inovação; Sector Empresarial Local.
Horário de Atendimento: Quinzenalmente às Quintas-feiras de manhã

VEREADORA Heloísa Bárbara Madeira e Madeira

Pelouros: Planeamento e Gestão Urbanística; Jurídica e Contencioso; Fiscalização e Contraordenações; Toponímia; Simplex Autárquico; Actividades Económicas.
Horário de Atendimento: Todas as Terças-feiras das 14h00 às 18h00

VEREADOR Abílio Vargas Sousa

Pelouros: Obras Municipais; Edifícios e Equipamentos; Saneamento Básico e Rede Viária; Trânsito; Oficinas Municipais; Orçamento Participativo; Serviço Veterinário; Desenvolvimento do Interior.
Horário de Atendimento: Todas as Quartas-feiras de manhã

VEREADORA Ana Isabel da Encarnação Carvalho Machado

Pelouros: Educação; Saúde e Coesão Social; CPCJ - Comissão de Protecção de Crianças e Jovens em Risco; Juventude; Cidades Educadoras - integrando a Comissão Coordenadora Da Rede Nacional de Cidades Educadoras.
Horário de Atendimento: Quinzenalmente às terças-feiras de manhã.

VEREADOR Carlos Gabriel da Silva Carmo

Pelouros: Eventos e Comunicação; Protecção Civil; Transportes; Associativismo Sociocultural; Bombeiros; Higiene Urbana e Salubridade; Ambiente e Espaço Público.
Horário de Atendimento: Todas as Quintas-feiras das 14h00 às 18h00.

VEREADORA Marilyn Zacarias Guerreiro

Pelouros: Defesa do Consumidor; Auditoria Interna; Prevenção de Riscos de Corrupção; Gestão de Pessoas; Higiene e Segurança no Trabalho; Gestão de Apoio ao Município.
Horário de Atendimento: Todas as Quintas-feiras de manhã

GAP – GABINETE DE APOIO AO PRESIDENTE

Luis Monteiro (Chefe de Gabinete)
Telmo Manuel Machado Pinto (Adjunto)
Paula Murta (Secretária do Presidente)
Ângela Jesus (Secretária)

GAV – GABINETE DE APOIO À VERAÇÃO

Ana Marçal (Secretária)
Ligia Brito (Secretária)
Mónica Freitas (Secretária)

REUNIÕES DE CÂMARA

Quinzenalmente, às quartas-feiras, a partir das 14h30, no Salão Nobre dos Paços do Concelho. Todas as sessões camarárias são públicas.



DIA DAY JOUR	PREIA MAR HIGH TIDE MARÉE HAUTE				BAIXA MAR LOW TIDE MARÉE BASSE			
	MANHÃ MORNING MATIN		TARDE AFTERNOON APRÈS-MIDI		MANHÃ MORNING MATIN		TARDE AFTERNOON APRÈS-MIDI	
	HORA TIME HEURE	ALTURA HEIGHT HAUTEUR	HORA TIME HEURE	ALTURA HEIGHT HAUTEUR	HORA TIME HEURE	ALTURA HEIGHT HAUTEUR	HORA TIME HEURE	ALTURA HEIGHT HAUTEUR
1 SEX FRI VEN	00:15	2.9	12:44	2.8	06:35	1.2	18:47	1.1
2 SÁB SAT SAM	01:01	3.0	13:26	2.9	07:18	1.0	19:26	1.0
3 DOM SUN DIM	01:40	3.1	14:03	3.0	07:55	0.9	20:01	0.9
L.N. SEG MON LUN	02:16	3.2	14:36	3.0	08:28	0.9	20:33	0.9
5 TER TUE MAR	02:49	3.3	15:08	3.1	09:00	0.8	21:05	0.8
6 QUA WED MER	03:21	3.3	15:39	3.1	09:30	0.8	21:36	0.8
7 QUI THU JEU	03:52	3.3	16:09	3.1	10:01	0.8	22:07	0.9
8 SEX FRI VEN	04:24	3.2	16:41	3.0	10:31	0.8	22:39	0.9
9 SÁB SAT SAM	04:56	3.2	17:14	3.0	11:04	0.9	23:13	1.0
10 DOM SUN DIM	05:31	3.1	17:51	2.9	11:38	1.0	23:52	1.1
11 SEG MON LUN	06:11	2.9	18:35	2.8	-	-	12:18	1.1
Q.C. TER TUE MAR	07:00	2.8	19:32	2.7	00:38	1.2	13:08	1.3
13 QUA WED MER	08:03	2.7	20:44	2.6	01:39	1.4	14:15	1.4
14 QUI THU JEU	09:23	2.6	22:05	2.7	03:01	1.4	15:38	1.4
15 SEX FRI VEN	10:44	2.7	23:17	2.9	04:28	1.3	16:57	1.2
16 SÁB SAT SAM	11:52	2.9	-	-	05:39	1.1	18:01	1.0
17 DOM SUN DIM	00:17	3.1	12:49	3.1	06:37	0.8	18:55	0.8
18 SEG MON LUN	01:10	3.4	13:40	3.4	07:28	0.6	19:43	0.6
L.C. TER TUE MAR	01:58	3.6	14:27	3.5	08:15	0.3	20:29	0.4
20 QUA WED MER	02:45	3.8	15:13	3.6	09:01	0.2	21:13	0.4
21 QUI THU JEU	03:31	3.8	15:57	3.6	09:45	0.2	21:57	0.4
22 SEX FRI VEN	04:16	3.8	16:41	3.5	10:28	0.3	22:41	0.5
23 SÁB SAT SAM	05:02	3.6	17:26	3.3	11:12	0.5	23:26	0.7
24 DOM SUN DIM	05:48	3.4	18:13	3.1	11:58	0.8	-	-
25 SEG MON LUN	06:38	3.1	19:05	2.9	00:14	0.9	12:47	1.1
Q.M. TER TUE MAR	07:36	2.8	20:10	2.7	01:11	1.2	13:47	1.3
27 QUA WED MER	08:50	2.6	21:30	2.6	02:26	1.4	15:06	1.5
28 QUI THU JEU	10:19	2.5	22:51	2.6	04:00	1.5	16:33	1.5



CARNAVAL DE LOULÉ 2019

03, 04 e 05 de março
Av. José da Costa Mealha, Cidade de Loulé
Org.: Câmara Municipal de Loulé
Com uma tradição de mais de um século, Loulé recebe o tradicional corso carnavalesco. Na tarde de domingo o mais famoso cortejo com sátira política e social conta com 14 carros alegóricos, escolas de samba, gigantones e cabeçudos!
Este ano o tema do carnaval é o “Circo selfie”
Mascare-se e faça parte do tradicional Baile de Gala de Carnaval.

CARNIVAL OF LOULÉ 2019

03, 04 and 05 March
Av. José da Costa Mealha, City of Loulé
Org.: Municipality of Loulé
With a tradition of more than a century, Loulé hosts the traditional carnival parade.
On Sunday afternoon, the most famous parade with political and social satire counts on 14 floats, samba schools, gigantones (giant puppets) and cabeçudos (giant heads)!
Put on a mask and join the traditional Carnival Gala Ball.

CARNAVAL DE LOULÉ 2019

03, 04 et 05 Mars
Av. José da Costa Mealha, Ville de Loulé
Org.: Municipalité de Loulé
Avec une tradition de plus d’un siècle, Loulé reçoit le traditionnel défilé du Carnaval.
Le Dimanche après-midi, le plus célèbre cortège avec la satire politique et sociale a 14 voitures allégoriques, des écoles de samba, les gigantones (poupées géantes) et les cabeçudos (têtes grandes)!
Mettez une masque et rejoignez le traditionnel Bal de Gala de Carnaval.



CENÁRIOS – XIV MOSTRA DE TEATRO DE LOULÉ

Março, Concelho de Loulé
Org.: Câmara Municipal de Loulé
O Cenários – XIV Mostra de Teatro de Loulé leva à cena nas várias freguesias do Concelho, a atuação de vários grupos de teatro. Refira-se que o Cenários – Mostra de Teatro de Loulé é uma iniciativa promovida pela Câmara Municipal de Loulé que pretende promover o teatro junto de vários públicos e, simultaneamente incentivar os grupos de teatro do Concelho a prosseguirem o seu trabalho, através da atribuição de uma Bolsa de Apoio ao Teatro.

SCENARIOS – 14TH THEATRE SHOW OF LOULÉ

March, County of Loulé
The Scenarios – 14th Theatre Show of Loulé brings on the stage the performance of several theatre groups, in the various parishes of the County. It should be noted that it is an initiative promoted by the Municipality of Loulé, which intends to foster the theatre among the varied public and at the same time to encourage the theatre groups of the County to carry on their work, through the attribution of a Theatre Support Grant.

SCÉNARIOS – XIVE EXPOSITION DE THÉÂTRE DE LOULÉ

Mars, Commune de Loulé
Le Scénarios – XIVE Exposition de Théâtre de Loulé prend sur la scène la performance de plusieurs groupes de théâtre, dans les différentes paroisses de la commune. Nous pouvons référer que le Scénarios – Exposition de Théâtre de Loulé est une initiative promue par la Municipalité de Loulé, qui vise à promouvoir le théâtre auprès du divers publics et en même temps à encourager les groupes de théâtre de la Commune à poursuivre leur travail, par l’attribution de une Bourse d’Appui au Théâtre.

NO MEU TEMPO...
IN MY YOUTH...
DANS MON TEMPS...



Carnaval de Loulé de 1973

A equipa do Museu Municipal de Loulé convida-o a participar no próximo encontro de “Desculpe, Como me Chamo?”, a decorrer no dia 06/03/2019, na Sala Polivalente do Museu Municipal de Loulé (Castelo). Neste encontro iremos recordar as estórias por detrás deste evento. Contamos consigo, a sua presença é imprescindível.

Se tiver fotografias antigas do Concelho de Loulé, colabore com a Fototeca cedendo-as para digitalização. O ORIGINAL FICA CONSIGO. Desta forma está a enriquecer a nossa História e a perpetuá-la para as novas gerações. Se estiver interessado dirija-se à Alcaidaria do Castelo, nós tratamos de tudo. Obrigado.




loulé
concelho